

ZRJ-NATO / PO ENEM MESECU BOMBARDIRANJ

Černomirdinu ni uspelo prepričati Miloševića

Nato bombardiral poslopje srbske državne televizije

BEOGRAD, MOSKVA - Kot milni mehurček so se včeraj razblinila predsinočna upanja, da je posebni Jelcinov odposlanec za ZRJ Černomirdin Miloševića prepričal, da pristane na prisotnost vojskih sil na Kosovu. Medtem ko je Černomirdin vztrajal, da so se dogovorili o prisotnosti vojskih sil na Kosovu, so to odločno demantirali v Beogradu. Končno je Černomirdin priznal, da so se zmenili le o uniformirancih, ki ne bi bili iz držav zveze Nato. Beograd pa je se vedno trdil, da so le omenili civilne opazovalce.

Včeraj pred zoro pa je Nato raketiral poslopje srbske državne RTV. V bombardiranju naj bi bilo ubitih več kot 10 oseb, 18 jih je bilo ranjenih, kakih dvajset pa jih pogrešajo. Televizija pa je po krajšem premoru spet oddajala z neke neznane postaje.

Nato je seveda pripravljen na prekinitev bombardiranja, če Beograd sprejme pet pogojev mednarodne skupnosti in začne umik iz Kosova, v nasprotnem primeru pa bo zračne napade se stopnjeval.

Na 3. strani



NATO / VRH V WASHINGTONU OB 50-LETNICI USTANOVITVE

Kosovska kriza zasenčila načrtovane slovesnosti



WASHINGTON - Kosovska kriza je zasenčila predvidena praznovanja ob 50-letnici ustanovitve zveze NATO. Prireditve ob tej obletnici so se začele včeraj, delovna srečanja in pogovori pa bodo trajali do jutri. Na vrhu v Washingtonu sodelujejo voditelji 19 držav članic in tudi najvišji predstavniki 24 držav iz Partnerstva za mir. Na dnevni red pa so morali obvezno vključiti tudi pogovore o ukrepih za rešitev kosovske krize, med katerimi bo najbrž vsaj neuradno govor tudi o morebitnem kopenskem posredovanju, za katerega pa ni potrebnega soglasja med članicami.

Na 11. strani

Od včeraj sejem »Poklici na trgu«

TRST - Na Borznem trgu so včeraj uradno odprli četrti sejem »Poklici na trgu«, namenjen obrtnikom oz. obrtniškim izdelkom. Pobudo je organizirala Trgovinska zbornica v sodelovanju z ustanovo ESA, združenjem obrtnikov Assartigiani, državno konfederacijo obrtnikov CNA in SDGZ. Prireditve, ki bo trajala do 2. maja, se je udeležil tudi umetnostni obrtnik Pavel Hrovatin iz Brisicov, ki je sirše znan po svojih umetnostnih izdelkih iz marmorja oziroma kraskega kamna.

Na 7. strani

Pred občnim zborom Kmečke banke

GORICA - Kmečka banka je poslovanje v letu 1998 zaključila zelo uspešno. Znatno je povečala investicije in čisti dobiček ter utrdila premoženje. Dividende bodo letos za 20 odstotkov višje od lanskih. V treh letih odkar se je zaključila komisarska uprava, se je banka stalno razvijala in ustvarila trdno podlago za delo tudi v bodoče. V ponedeljek se bodo delničarji zbrali na občnem zboru, kjer bodo odobrili bilanco in izvolili člane upravnega odbora in nadzornike.

Na 13. strani

Kasacijsko sodišče ni več kos tolikšnemu številu prizivov

RIM - Kasacijsko sodišče je preplavljeno s prizivi, katerim ni več kos in mu grozi paraliza. Opozorilo je prišlo s skupščine svetovalcev sodišča, ki so kritike izrekli tudi na račun parlamenta in zahtevali spremembo člena 111 ustave, tako da bi zmanjšali možnost vlaganja prizivov.

Na 2. strani

TELEFONI / OPERACIJA OLIVETTI PRED STARTOM

Rim vztraja pri dveh pogojih

Olivettijeva operacija za nakup delnic se začne 30. aprila

RIM - Italijanska vlada ne odstopa od pogojev, ki jih je postavila za morebitno združitve Telecoma in Deutsche Telekom: v novi družbi morata biti obe strani zastopani paritetno, nemška vlada pa mora zagotoviti privatizacijo svojega telefonskega velika. Tako ne bi bilo nevarnosti, da bi se operacija izrodila v prevzem italijanske družbe s strani močnejšega in praktično se državnega nemškega Telekoma.

Odgovor Bonna je mogoče strniti v ugotovitev, da so bojzorni italijanske strani neutemeljene, dlje pa nemška

vlada ne namerava iti. Oba potencialna partnerja sta se kot kaže že dogovorila za ime nove družbe (Openheim), čeprav mora Bernabè za legalno veljavnost dogovora dobiti soglasje delničarjev. Medtem se približuje datum (30. april) začetka javne nakupne ponudbe Olivettija za delnice Telecom, prospekt za operacijo pa je po odobritvi Consoba že na trgu. Operaciji se sicer ne izključujeta, vendar bi se pogoji za italijansko-nemško telefonsko poroko v primeru Olivettijeva uspeha popolnoma spremenili.

Na 14. strani

Autoleader s.r.l.
novi edini koncesionar

VOLKSWAGEN za TRST
Ul. Flavia 27

Tel. 040.383638
Fax 040.280269

Prodaja - Servis - Nadomestni deli

Nato tam, kjer je začel

VOJKO COLJA

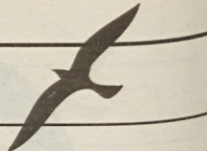
Pred natančno enim mesecem so se začeli zračni napadi zveze Nato na Jugoslavijo, ki naj bi njenega predsednika Slobodana Miloševića prisilili, da na Kosovu prekine etnično čiščenje in pristane na sporazum iz francoskega Rambouilleta.

Predsinočnim se je zdelo, da je Milošević po osemurnem pogovoru s posebnim Jelcinovim odposlanecem Černomirdinom pristal na prisotnost obojenih mirovniških sil na Kosovu, potem pa je kot hladna prha prišla vest, da Milošević pristaja le na prisotnost neoboroženih mednarodnih opazovalcev.

Po enem mesecu je torej Nato tam, kjer je bil ob začetku zračnih napadov. Ali bolje rečeno, enomesečno bombardiranje je povzročilo žrtve, nepopisno gmočno škodo na vojskih in strateskih infrastrukturah, v gospodarstvu in, kot kaže, tudi močno prizadelo jugoslovanski vojski stroj. Bombardiranje pa ni zastavilo etničnega čiščenja in grozodejstev nad kosovski Albanci, ki se je začelo že lanskega januarja, saj ga je le se pospešilo. Srbi so končno dobili pretvezo, da so lahko uresnili že dolgo pripravljene načrte o izgonu vseh kosovskih Albancev iz uporne pokrajine.

Zveza Nato se je tako znašla v slepi ulici, iz katere trenutno ne vidi izhoda. Politična rešitev spopada je neuresničljiva, saj je Milošević že tolikokrat ponovil, da tuji vojski skorenj ne bo nikoli teptal svete kosovske zemlje. Severnoatlantskemu zavezništvu torej ne preostaja drugega, kot da nadaljuje z bombardiranjem in se pripravi na kopenski poseg, brez katerega je vrnitev izgnanih Albancev na Kosovo neuresničljiva. Tega se brez pristanka Beograda upravičeno bojijo vse članice zveze Nato, ker bi imele neizbežne izgube in ker bi nastale hude politične težave v vladah članic zavezništva. Trditve, da bi morala pobudo prevzeti OZN, so le mačji kaselj, saj smo v bosanski Srebrenici imeli zgovoren dokaz, kako lahko modre celade »zaščitijo« civilno prebivalstvo.

Ob vsem tem je morda edina pozitivna ugotovitev ta, da so Miloševićeve trme brzkone siti tudi Rusi. Pred Černomirdinom je Milošević vlekel za nos tudi ruskega premiera Primakova, tako da bi ob morebitnem kopenskem posegu Rusija po vsej verjetnosti stala ob strani in ne bi prisločila na pomoč srbskim bratom.



NOVICE

V Mogadišu ranili Giancarla Marocchina

NAIROBI - Neznani napadalci so včeraj dopoldne v Mogadišu napadli italijanskega podjetnika Giancarla Marocchina, ki je bil vpleten v preiskavo o umoru Ilarie Alpi in Mirana Hrovatina. Marocchino je bil med drugim prvi, ki je prihitel na kraj umora dveh novinarjev in je peljal njuni trupli do mogadiskega pristanišča. Marocchinove vezi s somalskimi frakcijami in tudi z italijansko obveščevalno službo niso bile povsem pojasnjene. Po novicah, ki jih je potrdil italijanski veleposlanik v Nairobiju, so napadalci ranili Marocchina, ko je stopal iz avta pred rezidenco bivšega prehodnega somalskega predsednika Alija Mahdija. Pred nekaj dnevi so v Mahdijevo rezidenco vdrl priпадniki njegove osebne straže. Marocchini je telefoniral italijanskemu diplomatu in mu povedal, da se počuti dobro in da ne pozna razlogov napada.

Sodnik Curtò v zaporu

MILAN - Bivši podpredsednik milanskega civilnega sodišča Diego Curtò je bil aretiran in zaprt v klinični center milanske kaznilnice San Vittore. Curtò, ki ima več kot 70 let, je bil obsojen v okviru preiskav o podkupninski aferi, razsodba pa je postala v prejšnjih dneh polnomocna, ko jo je potrdili kasacijsko sodišče.

Curtò je bil obsojen na 3 leta in 6 mesecev zapora, ker je kršil poklicno dolžnost. V bitki med Raulom Gardinijem in podjetjem Eni za nadzorstvo kemijskega koncerna Enimont je bil dokaj pristranski do bil pa podkupnino od obeh strani.

Svojci žrtev Cermisa proti amerškemu sodstvu

TRENTO - Svojci žrtev Cermisa (20 potnikov je izgubilo življenje, ko je ameriško vojaško letalo presekalo nosilne kable žicnice) so včeraj s sporočilom za javnost ostro napadli ameriško sodstvo in zagovornike pilota Richarda Asbyja, ki je upravljal morilsko letalo.

Asby je bil že oproščen obtožbe, da je pozročil katastrofo, sedaj pa ga obramba skuša se resiti obtožbe, da je zaviral iskanje resnice. V teh pogojih, grenko ugotavlja združenje svojce, bi bilo morda bolje, če bi prekinili proces, saj je nesmiselno nadaljevati s tako farso.

RIM / ITALIJANSKA POLITIČNA SCENA

Napetosti v polih se niso polegale

Martino napada Silvia Berlusconi - V levi sredini Manconi in Buttiglione proti Prodiu

RIM - Sestavljanje kandidatnih list je se zaostri- lo težave v levosredin- skem zavezništvu v Polu svobosčin, potem ko so posledice neveljavnosti referendumu že prispevale, da so se odnosi zaostri- li in trenja okrepila. Medm ko Gianfranco Fini in Mario Segni v Polu svobosčin pripravljata zavezništvo, s katerim bosta nastopila na evropskih volitvah, je presla v ofen- zivo proti Silviu Berlusconi tista struja FI, ki se je zavzela za referen- dum o volilnih pravilih. Se najostrejši je bil bivši zunanji minister v Berlu- sconijski vladi Antonio Martino, ki je dejal, da bo zapustil Forza Italia, če se bo odpovedala svoji izho- disčni opredelitvi za večinski volilni sistem in bipolarno ureditev ita- lijanske politične družbe.

Potem ko sta FI iz istih razlogov že zapustila ra- dikalca Marco Taradash in Giuseppe Calderisi, je vodstvo nezadovoljnih prevzel Martino. Milan- skemu Corriere della Sera

je dejal, da se mu zdi zblizanje med Segnijem in Finijem razveseljivo, do- dal je, da je v strankah upravičeno in normalno, če je tudi liderstvo po- stavljeno pod vprašaj. Za- to ga ne čudi, da se debati- ra o Berlusconijski lider- ski vlogi.

Pa tudi v levi sredini odnosi niso ravno dobri. Se najbolj razburja duho- ve predlog Romana Pro- dija, naj bi kandidati leve sredine za evropske volit- ve sprejeli skupno politič- no preambulo in nato oblikovali posebno skupi- no v evropskem parla- mentu. Predlog je imel kot glavno tarco Ljudsko stranko, ki ji jo Prodi rad tesneje vezal na levo sre- dino, izzvala pa je odpor tudi drugih sil. Tako je glasnik Zelenih Luigi Manconi ostro zavrnil no- vega predsednika evro- pske komisije, naj se raje posveti evropskim zade- vam in naj se ne ukvarja z italijanskimi stvarmi. Po- dobnost je bilo tudi mnenje Rocca Buttiglioneja, pa tu- di tajnik LD Walter Vel-

troni je predlagal bolj omiljeno formulacijo preambule.

Vzporedno stanke nakazujejo candidature. Med najbolj presenetljivi- mi dogodki na tem po- dročju je sklep Giorgia Napolitana, ki vodi kam- panjo LD za evropske vo- litve, da ne bo več kandi- diral. Strankino vodstvo ga je skušalo prepričati, toda Napolitano se je do- slej upiral, odločitev, da ne kandidira, pa utemeljil z osebnimi razlogi.

Med kandidati, ki so sprejeli kandidaturu velja omeniti, da bosta zastavo- nosi oslička Demokratov na jugu zupana Palaerma in benetk Leoluca Orlan- do in Enzo Bianco, kan- didaturu pa Prodijske grupacije namerava ponu- diti marškemu esejistu s francoskim državljanst- vom Taharu Ben Jellounu.

Ljudska stranka pa je medtem že pripravila kan- didatne liste. v seve- rovzhodnem okrožju bo nosilec Pierluigi Casta- gnetti, na drugem mestu pa Nino Cristofori.

RIM / PREVEČ PRIZIVOV

Kasacijskemu sodišču grozi prava paraliza

Kritike parlamentu, ki bi moral spremeniti člen 111 ustave

RIM - Kasacijskemu so- discu grozi paraliza zara- di nestetih prizivov in krivdo za sedanje razmere nosi tudi parlament. To je sporočilo, ki je izšlo z včerajšnje glavne skupsci- ne svetovalcev vrhovnega sodišča, na kateri je bil tu- di predsednik republike.

S kritiko do parlamenta ni stetil prvi predsednik sodišča Ferdinando Zuc- cono Galli Fonseca: pou- daril je, da se je uveljavilo splošno vlaganje pri- zivov, zakonodaja pa je dvoumna, kar je nez- družljivo s strukturo in funkcijo kasacijskega so- disča, ki bi se moralo po- svečati samo vprašanem legitimnosti. To pa je na- loga parlamenta, je prista- vil Zucconi, ki bi moral spremeniti člen 111 usta- ve, tako da bi se zmanjša- la možnost prizivov.

Galli Fonseca pa se je obrnil tudi do svojih kole- gov, povabil jih je, naj po- skrbijo, da pri razlagi zakonov ne bo prihajalo do razkorakov in raz- hajanj, zlasti pa naj se izo- gibajo meritornemu

ocenjevanju, a razsodbe naj bodo jasne in umirje- ne. Zavzel se je tudi, da bi se pri sprejemanju kasa- cijskih sodnikov držali posebnih kriterijev, kar je pogoj za funkcionalnost, ki jo danes ovira tudi ne- primerno veliko število odvetnikov: v Italiji jih je 27 tisoč, v Franciji 100 in v Nemčiji 30. Zucconi je tudi spomnil, da prizivi na kazenskem področju dejansko služijo za zav- lačevanje, z njimi skušajo doseči zapadlost in se izo- gniti kazni, ali jo vsaj zakasni. Tako se procesi pred kasacijskim so- diščem v Italiji vse bolj pogosto priključujejo ti- stim razlogom, ki onemo- gočajo dejansko izvajanje kazni.

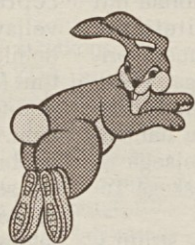
Skupščina pa je zavr- nila predlog, da bi v sk- lepnem dokument vključili zahtevo zakonodajalcu po odobritvi določila o izvršilnosti drugosto- penjskih razsodb v pri- meru, da prizivni sod- niki potrdijo obsodbo, ki so jo izrekli na prvosto- penjski obravnavi.

Ljubim

svoje mesto

Città della Calzatura

Cesta Videm - Tricesimo
REANA del ROIALE (UD)



PITTARELLO

KORZO ITALIA, 25
TRST ex Beltrame

ZRJ / NATO BOMBARDIRAL SEDEŽ RTV SRBIJE

Černomirdin in Milošević nista dosegla nobenega sporazuma

BEOGRAD, MOSKVA, BRUSELJ - Rezultati predvčerajšnjih osemurnih pogovorov med jugoslovanskim predsednikom Slobodanom Miloševićem in posebnim Jelcinovim odposlanecem za ZRJ Viktorjem Černomirdinom so iz ure v uro bolj zagonetni.

Tiskovni predstavnik jugoslovanskega zunanjega ministrstva Nebojša Vujo-
vić je včeraj sporočil, da Beograd ne sprejema mednarodne vojske navzočnosti na Kosovu, temveč le neoborožene opazovalce. Posebni odposlanec ruskega predsednika Černomirdin pa je včeraj v Moskvi potrdil, da je ZRJ sprejela namestitve mednarodnih vojskih sil na Kosovu, so poročale ruske agencije. ZRJ se strinja s prisotnostjo »sil tujih držav, seveda

vojskih« na Kosovu s sodelovanjem Rusije, je sporočil Černomirdin in dodal, da bodo sestavo teh mednarodnih sil »moralo določiti v sporazumu z jugoslovansko stranjo«. »Z jugoslovansko stranjo smo se dejansko sporazumeli, zdaj se je potrebno sporazumeti z drugo stranjo, z državami članicami zveze Nato«, je se povedal posebni odposlanec ruskega predsednika za ZRJ. Černomirdin je za rusko tiskovno agencijo Interfax dejal, da je po poskusu posredovanja v Beogradu pripravljen drevi odpotovati na pogovore z zvezo Nato v Washington. Jugoslovanski predsednik Slobodan Milošević je »pristal na velik kompromis«, je dejal Černomirdin. Sedaj se je treba pogovoriti z vodilni-

mi pri zvezi Nato, kasneje pa bi morali obe strani sestiti za pogajalsko mizo, je se poudaril Černomirdin.

Nekdo torej v vsej zadevi laze. Sodeč po dosedanjih izkusnjah je najbolj verjetno, da je to Milošević, vsekakor pa ne moremo niti izključiti možnosti, da je po svoje vse prikril Černomirdin, ki je vse prej kot zanesljiva politična osebnost. Včeraj je namreč pojasnil, da je z Miloševićem govoril o »uniformirancih« in ne o »vojskih silah«.

Vse to pa je navsezadnje nepomembno, saj je lahko vsem jasno, da iz te moke ne bo kruha. To sta jasno poudarila tako ameriški predsednik Bill Clinton kot britanski premier Tony Blair. V medsebojnem telefonskem pogovoru sta

državnika ugotovila, da so Miloševićeve ponudbe »nezadostne« v primerjavi z Natovimi zahtevami. Tega mnenja je tudi francoski predsednik Jacques Chirac. Pred jugoslovanskim demantijem je ameriški predsednik Bill Clinton predsinocnim »jugoslovansko razpoložljivost« ocenil kot »prvi« korak. Včeraj pa je bil mnenja, da se morajo zračni napadi na ZRJ nadaljevati, dokler ne bo Milošević popustil. Drugi voditelj držav članic zveze so bili previdnejši, ker jim se ni povsem jasno, kaj sta se Milošević in Černomirdin zmenila. Previden je bil tudi generalni tajnik OZN Kofi Annan, ki je pozdravil pobudo, a je obenem izjavil, da caka na podrobnosti, ker bi morala po Černomirdinovi izjavi glavno vlogo odigrati prav OZN. Kot je včeraj v Beogradu povedal vodja Severne lige Umberto Bossi po pogovoru z Miloševićem, naj bi jugoslovanski predsednik v kratkem v Beograd povabil generalnega tajnika OZN Annana. Bossi je poleg tega po lastnih navedbah dobil dovoljenje, da govori tudi z vodjo kosovskih Albancev Ibrahimom Rugovo. Vodja SL Bossi je poleg vodje komunistov Armanda Cosutte drugi italijanski politik, ki se je od začetka napadov zveze Nato srečal z Miloševićem.

Generalni tajnik zveze Nato Javier Solana pa je v intervjuju za belgijski dnevnik Le Soir izjavil, da je kosovska kriza jasno pokazala, da je treba diplomacijo podpreti s kredibilno vojaško silo. Solana je tudi zatrdil, da Severnoatlantska zveza v



Krajši premor dveh reševalcev med ruševinami srbske državne radio-televizije (AP)

Washingtonu ne bo le potrdila vrednot, na podlagi katerih mora temeljiti nova Evropa, temveč bo zagotovila, da ima sredstva, da jih brani. S posredovanjem v kosovski krizi je zavezništvo pokazalo, da ne namerava o vrednotah le govoriti, temveč jih tudi braniti, je med drugim zapisal Solana.

To je zgovoren signal, da se bodo zračni napadi zveze Nato nadaljevali. Včeraj pred zoro je zavezništvo bombardiralo splotje državne srbske TV. Kot je včeraj sporočil jugoslovanski minister brez listnice Goran Matić, je v napadu umrlo več kot deset ljudi, 18 jih je bilo ranjenih, kakih dvajset pa jih se pogrešajo. Reševalne ekipe se namreč se niso dokopale do vseh porušeni prostorov. V casu napada naj bi se v stavbi televizije v središču Beo-

grada nahajalo 150 oseb. Napad je zveza Nato opravila, češ da je srbska televizija eden od stebrov Miloševićeve politične moči, potem ko mu je uspelo utisati vse neodvisne medije. Kljub temu je mednarodna zveza novinarjev (IJF) ostro obsodila napade zveze Nato na srbsko državno televizijo. S to akcijo je bilo ogroženo življenje več sto do vlade kritičnih novinarjev kot tudi tujih kolegov, ki so jih jugoslovanske oblasti priprle, je na novinarski konferenci v Bruslju opozoril generalni sekretar IJF Aidan White.

Srbska tiskovna agencija Tanjug je predsinoc poročala o napadih zveze Nato na radio-televizijske oddajnike na Crnom vhu pri Jagodini, na Gobelji na Kopaoniku ter Ovcari blizu Čacka. Agencija je poročala tudi o napadih na

železniški most v Ibarski klisuri in treh močnih eksplozijah na območju Krusevca.

Da bo Nato se okrepil zračne napade, je včeraj v Pentagonu potrdil predstavnik za tisk Ken Bacon, ki je med drugim povedal, da so minulo noč bombardirali tudi jugoslovanske enote na meji z Makedonijo in Albanijo ter pri tem uničili nekaj topov, vojskih vozil in premicno poveljstvo.

Medtem ko je Francija že sprejela prve ukrepe za preprečevanje srbskih terorističnih napadov, pa ni jasno kam spada včerajšnji dogodek pri Avianu, ko so zaustavili kombi s stiri Nizozemci, ki so imeli v vozilu naprave za prisluškovanje pogovorom Natovih pilotov. So bili le radovedneži, ali kaj drugega, bo morala ugotoviti preiskava.

EKSODUS / KLJUB SLABEMU VREMENU

Nadaljuje se evakuacija izgnancev iz Kukesa

Včeraj odpeljali 5.400 oseb, dan prej 6.000 izgnancev
Prispela pomoč tisočim v hribnih ob makedonski meji



TIRANA, SKOPJE - Do včerajšnjih popoldanskih ur je albanski obmejni Kukesi zapustilo 5.400 kosovskih izgnancev, predvčerajšnjim so jih premestili kakih 6.000. Nadaljuje se torej evakuacija kosovskih Albancev z »najbolj vročega« obmejnega območja. V Kukesu je se vedno 112 tisoč izgnancev, tako da nekateri že trdijo, da vseh ne bodo uspeli evakuirati, ker ne vedo kam z njimi. Da bi bila mera polna, je včeraj v Kukesu divjalo pravo neurje. Kljub temu so včeraj začeli cepiti otroke.

Kot je povedal albanski minister za informiranje Musa Ulqini, je sedaj najbolj kritičen položaj na območju Skadra, kamor je včeraj prispelo dodatnih 700 izgnancev in se prihajajo novi. V Kukesu pa je včeraj prispelo le 175 izgnancev, od katerih sta bila dva ranjena.

Italijani s pospešenim ritmom pripravljajo sotorišca v Vlari in v Dracu, ki bosta lahko sprejela vsako po 5.000 ljudi. Trenutno Italijani skrbijo za kakih 21 tisoč kosovskih Albancev, in sicer: 6.000 v Kukesu, 5.000 v Kavajah, 2.000 v Rashbulu, 1.000 v Shijaku in 700 v Tirani.

Po starih dneh cakanja so humanitarne agencije OZN končno pripeljale humanitarno pomoč tisočim kosovskim Albancem, ki so se v snegu in brez vsega nahajali na hribovitem območju pri vasi Malino. Dneve so makedonski vojaki pre-

precevali odhod humanitarnih konvojev, končno so popustili. Kakih 7.000 izgnancev so makedonski vojaki pospremili v bližnjo vasi. Dobršen del nesrečnikov je v vas Malino na meji z Makedonijo prispelo v soboto in nedeljo. Vsi so bili izgnani iz južnokosovskih vasi. Ko so po urah pesčenja prispeli do meje, jim makedonski vojaki niso dovolili nadaljevati poti, srbski vojaki pa so jim preprečevali vrnitev. Sedaj humanitarne organizacije že proučujejo, kako bi te ljudi spravili na varno.

Medtem so ZDA sporočile, da so pripravljene »za vedno« sprejeti 20 tisoč kosovskih beguncev. Ameriška agencija za mednarodni razvoj (Usaid) in ministrstvo za kmetijstvo sta napovedali, da bodo kosovskim beguncem poslali za 17, 5 milijonov dolarjev (približno 32 milijard lir) pomoči v zivilih. Do sedaj sta obe organizaciji poslali beguncem že za 22, 5 milijonov dolarjev hrane.

Ob dramati kosovskih izgnancev pa je treba omeniti, da iz ZRJ ne bežijo samo Albanci. Kot je navedel za nemški dnevnik Frankfurter Rundschau Goran Milanović, odgovorni za mirovni center v Bonnu, je v Jugoslaviji najmanj 50 tisoč dezertirjev. V glavnem so to Crnogorci in pripadniki madžarske in romunske manjšine v Vojvodini.

ZRJ / V ODPRTM PISMU

Jugoslovanski razumniki za konec Natovih napadov

Obsodili so tudi etnično čiščenje na Kosovu in nasilje UCK

BEOGRAD - Razumniki, ki so v sedanjih razmerah ostali v ZRJ, so objavili odprto pismo, v katerem so v sedmih točkah izrazili svoja stališča do napadov zveze Nato in reševanja kosovske krize.

Podpisniki ostro obsojajo napade zveze Nato, ki so po njihovem mnenju zaostri nasilje na Kosovu in povzročili razseljevanje oseb znotraj in preko jugoslovanskih meja. Obenem tudi ostro obsojajo etnično čiščenje, ki ga izvajajo sile ZRJ, in nasilje Osvobodilne vojske Kosova (UCK) nad Srbi in zmernimi Albanci ter drugimi etničnimi skupinami na Kosovu. Pozivajo k takojšnji ustavitvi humanitarne katastrofe na Kosovu ter takojšnji in brez-pogojni vrnitvi beguncev ob zagotavljanju varnosti in človekovih pravic ter pomoči za obnovo. Vse storilce zločinov proti človeštvu pa je po njihovem mnenju potrebno privedi pred sodišče.

Ugledni novinarji, kulturniki, univerzitetni profesorji člani akademije in drugi predstavniki jugoslovanske civilne družbe, ki so podpisali pismo, poudarjajo, da je treba takoj ustaviti spopade med srbskimi silami in UCK ter začeti nov krog pogajanj, pri čemer opozarjajo, da utegne biti proces normalizacije dolgotrajen in mučen.

Zavezniki napadi na ZRJ imajo za posledico uničenje in vse večje število civilnih žrtev, opozarjajo razumniki, ki napovedujejo, da bo končna posledica uničenje gospodarskih in kulturnih temeljev jugoslovanske družbe.

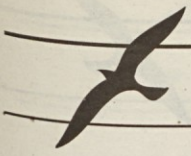
Napadi kršijo določila Ustanovne listine OZN, helsinske listine, ustanovne listine zveze Nato in ustave držav, kot so Nemčija, Italija in Portugalska, zato so podpisniki dokumenta zaskrbljeni, da bo kršitev omenjenih norm onemogočila prizadevanja tistih, ki se borijo za pravno državo in sposto-

vanje človekovih pravic v ZRJ in drugod po svetu.

Poleg tega so napadi se bolj destabilizirali razmere na jugu Balkana, saj se utegne konflikt razširiti preko meja ZRJ, opozarjajo podpisniki. V primeru kopenskega posredovanja bi po njihovem mnenju življenje izgubilo na tisoče vojakov obeh strani kot tudi albanski in srbski civilisti.

Podpisani predstavniki civilne družbe ugotavljajo, da je posredovanje zavezništva le okrepilo beograjski režim, saj narod ob napadu navadno strne svoje vrste.

Razumniki v odprtem pismu poudarjajo se, da so predstavniki mednarodne skupnosti v reševanju kriz na območju nekdanje Jugoslavije v preteklosti storili veliko usodnih napak. Nove napake vodijo k stopnjevanju konflikta in stran od poti iskanja mirne rešitve, se opozarjajo. (STA)



ŠKOTSKA / EVROŠOLA 99

Prebivalci Hebridov navdušeno pričakali manjšinske goste

Dijaki dolinske šole Valentina Vodnika so se uspešno predstavili

STORNOWAY - Hebridski otoki so sprejeli letosnjo Evrosolo z velikoprisknostjo in domacnostjo. Le malokrat dolej se je namrec zgodilo, da je prebivalstvo pričakalo udeležence tega manjšinskega festivala na ulici, jih pozdravljalo in ploskalo sprevodu, ki se je v četrtek popoldne vil skozi središče Stornowaya, glavnega mesta zunanjih Hebridskih otokov, ene skrajnih točk Evrope. To je eden redkih krajev, kjer ljudje se uporabljajo staro škotsko gaelščino, keltski jezik, ki je zelo soroden irščini, a precej oddaljen od valizanscine in bretonscine.

Ceprav je anglescina, ki je tu dvakrat prevladujoč jezik, kot vecinski jezik v državi in kot dominanten jezik v svetu, pregozila domaco govorico, tu gaelščino se slisi. Se jo govorijo ljudje na ulici, se vidis dvojezicne napise in krajevna oblast, svet zahodnih otokov, je na jezik zelo pozorna. V skupščini je jezik enakopraven, vse javne storitve - vključno s postjo in policijo - ponujajo v obeh jezikih. Gaelščino so uvedli tudi v sole in rezultati so na dlani: zadostujeta samo naslednji dve številki: leta 1986 so prvič uvedli pouk v škotskem jeziku na soli in k temu pouku so stari prijavili 4 otroke. V letosnjem škotskem letu ga obiskuje že 665 otrok, torej skoraj celotna solska populacija. To pa so podatki, ki jim zavida sleher na manjšina v Evropi. V tem mestecu se je v četrtek razvil sprevod stiriinajstih manjšin, ki sodelujejo na letosnji Evrosoli. Med temi sta tudi dve, ki prvič sodelujeta na tej prireditvi. Prva so Laponci, ki so prinesli na Škotsko nekaj svoje ekzotike: tradicionalna oblačila, pesmi in ples, ki so bili doslej manjšinam v Zahodni Evropi tuji. Drugi pa so Severni Irci, ki so se pojavili sedaj v duhu novih severnoirskih odnosov, ki na



vajajo ljudi k strpnosti. Severni Irci so tudi pozeli največji aplavz občinstva, ki tudi tukaj, pa ceprav so ti kraji daleč od drugih Evropskih dogajanj, nekako odmaknjeni od tistega, čemur pravimo evropska stvarnost, občuti severnoirsko vprašanje kot del svojega širšega življenjskega prostora.

Po tem dolgem uvodu, ki je bil potreben za kratek oris okoliščin, v katerih poteka letosnja Evrosola, preidimo h kroniki dogajanj. Evrosola se je začela s sprevodom po Stornowayu, ki ga je vodila trojica škotskih dud. Ta sprevod z zastavami in barvami vseh nastopajočih skupin se je razvil po mestecu ob

navdušenju prebivalstva, ki ga je pričakalo na ulici. Sledila je otvoritvena slovesnost, na kateri so se predstavile posamezne skupine, vsaka v svojem jeziku: prisrčen mimohod, ob nekaterih kratkih govorih, med katerimi je po vsebini izstopal poseg krajevnega poslanca laburistične stranke Caluma Mac Donalda, ki je napovedal, da bo britanska vlada v kratkem, najverjetneje v prihodnjih dveh tednih, podpisala Evropsko listino Sveta Evrope za zaščito manjšinskih in regionalnih jezikov. Gre za novico, ki je vsekakor razveseljiva, saj Velika Britanija obljublja ta podpis se od lanskega junija, vendar so

obstajale težave, ki jih je, kot kaže, sedaj končno premostila. Če bo do podpisa res prišlo v prihodnjih dneh, bosta ostali Italija in Francija edini veliki državi EU, ki te listine nista podpisali.

Poleg stalisc poslanca Mac Donalda, pa je treba omeniti se pozdrav predsednika krajevnih deželnih oblasti Donalda Mackaya, ki si je, kot aktivni zagovornik manjšinske problematike, prizadeval, da bi prislo do organizacije Evrosole na Hebridskih otokih in je sedaj, tik pred zapadlostjo mandata, to svojo željo uresnil.

Za konec pa še nekaj besed o slovenski prisotnosti. Slovenec zastopa letos samo srednja šola Valentina Vodnika iz Doline, kajti koroški Slovenci se letos niso prijavili. Dolinci so namesceni na severu otoka, v zelo prijetni skupnosti, kjer so že navezali stike z domaćini. Zagotavljajo, da večjih težav ni. Na otvoritveni slovesnosti so se lepo predstavili; včeraj so si ogledali znamenitosti otoka, ki mu dež ne odvzema posebnega cara. Sinoci pa so na srečanju z domaćini predstavili svoj kraj in svojo kulturo.

Omenimo naj se, da je v četrtek zvečer, na sprejemu za solnike in druge spremljevalce otrok, ravnatelj dolinske sole Emil Bole izročil predsedniku deželne vlade Donaldu Mackayu pozdravno poslanico in darilo dolinskega župana Borisa Pangerca.

Evrosola se zaključi jutri, vendar bo sklepna prireditev danes popoldne z nastopom vseh stiriinajstih manjšin. Jutrišnji dan bodo namreč vsi gostujoči dijaki prezivali v družinah, kot ja na Hebridskih otokih ob nedeljah v navadi.

Na fotografiji dijaki dolinske srednje sole v soboto na dolinskem županstvu pred odhodom na Hebridske otokove (foto KROMA)

NOVICE

Deželni Karitas FJK aktivno proti vojni

TRST - Direktorji Karitasa iz starih pokrajin Furlanije-Juljske krajine so se domenili, da bodo sodelovali v okviru deželnega programa za begunce s Kosova v sotoriscu pri Vlari ter se naprej podprli center za begunce v Skadarju, kamor bodo namenili prostovoljce, za delovanje svojih organizacij pa se bodo posluževali tudi oporečnikov.

Skorajšnja slovensko-italijanska pomorska varnostna vaja

TRST - Prihodnji četrtek, 29. aprila, se bo na območju Trzaskega zaliva med teritorialnimi vodami sosednjih držav odvila skupna vaja, ki jo bodo priredile italijanske in slovenske pomorske sile, da bi preverili reševanje v primeru nesrec. Na pomorskem mejnem območju bodo rešili mornarje ribiske ladje v težavah, in to v sodelovanju patrolnih colnov z obeh strani meje, letala in helikopterjev pomorske straže.

Jutri bo zares konec letošnje smučarske sezone

TRBIZ - Z jutrišnjim 44. smučarskim tekmovanjem na Kaninu se bo zaključila letošnja smučarska sezona v Furlaniji-Juljski krajini, ki se je zavlekla skoraj do maja zaradi nedavnega obilnega sneženja. Na Nevejskem sedlu namreč smučarska sezona traja najdlje zaradi viske lege. Vlecnice in sedeznice bodo delovale se danes in jutri na sedlu Prevali, kjer je se do 250 cm snega.

Pastirska psa za varstvo črede pred medvedom

MATAJUR - V vas Matajur pod istoimenskim hribom je medved pred nedavnim napadel credo in raztrgal ovna. Kljub skodi, ki jo lahko povzroci divje živali, kot so medvedi, volkovi ali risi, je pomembno, da se te zvrsti ohranijo in se spet nastanijo v alpskih in predalpskih krajih, meni naravovarstvena organizacija WWF. Zaradi tega bodo danes dodelili lastnici črede ovac, ki ji je medved raztrgal ovna, mlada dresirana pastirska psa, ki bosta varovala drobnico pred medvedom. Gre za močne pse posebne pasme iz srednje Italije, ki že dvatisoc let varujejo črede. Pri Matajurju bodo tudi namestili električno mrežo, za katero bodo zvečer ovce bile na varnem pred medvedom.

Pretep med srednješolci v Novem mestu

NOVO MESTO - Na parkirnem prostoru pred Kulturnim centrom Janeza Trdine v Novem mestu je včeraj nekaj pred 12. uro prislo do pretepa med srednješolci, pri čemer je petnajstletnik z večjim kuhinjskim nožem poškodoval šestnajstletnika in njegovega leto dni starejšega brata, so sporočili s Policijske uprave Novo mesto. Poškodovanima mladoletnikoma so že na kraju pretepa nudili zdravniško pomoč, oba pa so odpeljali na zdravljenje v novomesko bolnišnico. Kot je poročalo Radio Slovenija, je domnevno eden od poškodovanih v kritičnem stanju. Mladoletnega storilca, ki je v pretepu uporabil nož, so policisti prijeli na kraju pretepa. (STA)

FJK / OD 1. MAJA

Še 7,8 % popusta na bencinu znižano ceno

TRST - Skorajšnji 1. maj bo avtomobilistom Furlanije-Juljske krajine prinesel prijetno darilo: bencin po znanih ceni z deželno kartico bo namreč cenejši in to za nezanemarljivo vsoto. Sklep je sprejel deželni odbor na predlog odbornika za finance Ettoreja Romolija in zadeva tako bencin super kot neosvinčeni bencin.

Kot je znano, je popust različen glede na oddaljenost bivališča avtomobilistov od meje s Slovenijo. Največji popust imajo vozniki z območij, ki so neposredno ob meji, saj zakon iz leta 1996 meri predvsem k zmanjšanju interesa za cenejši bencin v Sloveniji, kar je svojcas privedlo do

znatnega odliva deviz onstran meje.

Novi popusti na liter bencina super so naslednji (v oklepaju dotedanji popust):

- I. območje 620 (575)
- II. območje 590 (550)
- III. območje 485 (450)
- IV. območje 375 (350)
- V. območje 215 (200).

Popusti pri neosvinčenem bencinu pa so naslednji:

- I. območje 755 (655)
- II. območje 700 (610)
- III. območje 645 (560)
- IV. območje 550 (480)
- V. območje 395 (380).

Odbornik Romoli je poudaril, da se bo od 1. maja popust povečal za 7,8 odstotka.

LJUBLJANA / V PONEDELJEK

Podobnik gre na srečanje predsednikov parlamentov

LJUBLJANA - Predsednik državnega zbora (DZ) Janez Podobnik (na sliki) bo na povabilo predsednika bolgarskega parlamenta Jordana Sokolova v ponedeljek, 26. aprila, odpotoval v Bolgarijo, kjer se bo v Sofiji udeležil tridnevnega srečanja predsednika Evropskega parlamenta s predsedniki parlamentov držav, ki sodelujejo v procesu siritev Evropske unije.

Na omenjenem srečanju bodo razpravljali o poteku siritev v državah kandidatkah, prilagajanju in politiki EU, o aktualnih dogodkih, povezanih z ZR Jugoslavijo ter o vlogi parlamentov v dialogu z državljani o procesu siritev. Predsednik slovenskega parlamenta naj bi imel predvidoma tudi več dvostranskih srečanj s sodelujočimi predsedniki parlamentov enajstih držav kandidat in s predstavniki Evropskega parlamenta, sprejel pa ga



bo tudi predsednik Bolgarije Petar Stojanov.

Srečanje poteka dvakrat letno, bolgarsko pa bo že sedmo po vrsti. V skladu s sklepom, ki so ga predsedniki parlamentov sprejeli lanskega novembra v Litvi, bo predsednik DZ Janez Podobnik gostitelj naslednjega, osmega srečanja, ki naj bi potekalo jeseni v Sloveniji. (STA)

CELOVEC / SREČANJE S KONZULOM R SLOVENIJE

Haider za dobrososedsko politiko

Pozitivne odnose je treba graditi tudi za obdobje po ZOI 2006

CELOVEC - Novi koroški deželni glavar Jörg Haider se je včeraj ob prvem uradnem srečanju z generalnim konzulom R Slovenije v Celovcu Jožetom Jerajem izrekel za »aktivno dobrososedsko politiko« v prostoru Alpe-Jadran.

Kot poroča deželna tiskovna služba, sta Haider in Jeraj na srečanju potrdila pozitivne odnose med Koroško in Slovenijo in izpostavila medsebojno spoštovanje, poudarjeno pa je bilo tudi, da je te odnose treba graditi tudi za dobo po skupni kandidaturi treh dežel za ZOI leta 2006 na tromeji Avstrija-Slovenija-Italija.

Haider je v pogovoru s slovenskim generalnim konzulom Jerajem izrazil tudi željo po cimpnejšem srečanju s slovenskim premierom Janezom Drnškom v Ljubljani. Prav tako je napovedal srečanje s predsednikom avtonomne dežele Furlanije-Julij-



ske krajine Robertom Antonionejem.

Generalni konzul Jeraj je v pogovoru s Haiderjem na sedežu koroške dežele vlade izrazil upanje, da bo z novim koroškim deželnim glavarjem prislo do »novega zagona« v odnosih med sosedi.

Glasilo Narodnega sveta koroških Slovencev »Nas tednik« pa v svoji najnovejši izdaji poroča o pismu novemu deželnemu glavarju, v katerem se predsednik NSKS Nanti Olip

izreka za demokratični dialog med vlado in slovensko manjšino na Koroškem. Olip s tem v zvezi govori o želji po »institucionaliziranem dialogu« med večino in manjšino v deželi ter poudarja, da dvotirnost pri koroških Slovenci »ni več umestna in ne odgovarja sodobnim izzivom«. Nadomestiti jo mora demokratično izvoljeno interesno zastopstvo narodne skupnosti, meni predsednik NSKS.

Olip v pismu Haiderju se podrtuje, da je Narodni svet koroških Slovencev pripravljen za sodelovanje pri reševanju »cele vrste slej ko prej neresenih manjšinskih vprašanj« in ob tem navaja se vedno ne docela izpolnjevala dolocila Avstrijske državne pobodbe, vprašanje dvojezičnih otroških vrtcev, financiranje manjšinskih medijev ter ureditev zastopstva manjšine v deželnem zboru.

Ivan Lukan

NOVICE

Zasedanje o tujem dolgu v revnih državah

Na pobudo trzasko skofije in obcinske uprave bo danes ob 18. uri v dvorani »Oceania« na Pomorski postaji zasedanje na temo »Zunanji dolg revnih držav: vprašanje pravičnosti«. Posegli bodo senatorka in podtajnica na ministrstvu za zunanje zadeve Patrizia Toia, tajnik papeškega sveta za pravico in mir, škof Diarmuid Martin, ekonomist iz Konga Brazzavilla Jean Leonard Touadi ter ekonomist Riccardo Moro. Debatu bo vodil prof. Aluisi Tosolini.

Srečanje-debata o družbenem sodelovanju

Občina Trst je dala pobudo za zasedanje na temo »Osnutek sporazuma z družbeno kooperacijo: doseženi rezultati in perspektive razvoja«. Zasedanje bo v ponedeljek, 26. aprila ob 9. uri v avditoriju muzeja Revoltella v Ul. Diaz 27. Dela bo odprl škof Evgen Ravignani, sledila bodo poročila predsednika občinskega sveta Ettoreja Rosata, odbornika za socialne službe Giannija Pecol Cominotta, odbornika za splošne posle Maura Tommasinija, ravnateljice socialne službe Ade Murković, zastopnika federacije zadrug Daria Parisinija in zastopnika lige zadrug Roberta Colapietra. Nadalje bodo posegli deželni odbornik za delo, obrtništvo in kooperacijo Renzo Tondo, predsednik Pokrajine Renzo Codarin, ravnatelj podjetja za zdravstvene storitve Franco Rotelli, ravnatelj bolnišniškega podjetja Gino Tosolini, komisarka »Burla Garofola« Elettra Dorigo ter predsednica zavoda za ljudske hiše IACP Perla Lusa. Dela se bodo zaključila predvidoma ob 13. uri.

Natečaj za 12 delovnih mest za neučno osebje

Pri deželnem inštitutu za raziskave, eksperimentacijo in izpopolnjevanje so razpisali natečaj za dvanajst delovnih mest za neučno osebje. Prosnje je treba nasloviti na omenjeni inštitut (s sedežem v Ul. Cantù 10 - 34127, tel. 040-3592900) v roku 30 dni od objave ustreznega razpisa v Uradnem listu. Razpis je na razpolog v inštitutu v Ul. Cantù v ponedeljkih in četrtek od 7.30 do 17.30 ter v torkih, sredo, petkih in sobotah od 7.30 do 14.30.

Nesreča na Padričah

Na Padričah, pred hišno številko 14, je včeraj nekaj po 13. uri prišlo do trčenja med avtomobilom Peugeot 205 z resko registracijo ter dostavnim vozilom ducato. Na srečo ni bil nihče poškodovan, vozili pa je odpeljala vlečna služba. Nekaj casa je bila cesta neprevozna, tako da je prišlo do težav v prometu, ki so ga preusmerili po bližnjih ulicah.

Delna zapora Ul. M. del Mare

Zaradi nevarnosti, da eno od oken na tamkajšnjem poslopiju pade na cesto, so včeraj zaprli zadnji del Ul. Madonna del Mare (v bistvu zadnjih 50 metrov). Za zaporo so se odločili po posegu gasilcev, ki so svetlovali tak korak. Včeraj niso znali povedati, kdaj bodo okno odstranili in torej, koliko casa bo zapora trajala.

Dela v Ul. Ghega

V ponedeljek, 26. aprila bodo v Ul. Ghega (na odseku med Ul. Trento in Ul. Roma) pričeli s cestnimi deli, tako da bodo delno ukinili preferenčni vozniki pas. Avtobusi, ki prihajajo z glavne postaje in so namenjeni v Ul. Roma ali na Trg Oberdan, bodo tako iz Ul. Ghega zavili v Ul. Trento in naprej v Ul. Geppa, nakar bodo pot nadaljevali po običajni trasi. Na obvozu v Ul. Geppa bodo postavili začasno postajo, in sicer pri križiscu z Ul. Roma. Podrobnejše informacije dobimo na zeleni številki 167-016675.

Preplah v Devinu

Včeraj okrog 15.30 je neznanec poklical operativno centralo trzasko kvesture, čes da je na ploščadi pred prodajalno mlečnih izdelkov »Latterie Carsiche« v Devinu zapuščena kovinska skatla, ovita v časopisni papir. Agenti so nemudoma ukrepali, saj časi niso taki, da bi se s podobnimi sporočili lahko salili (spominimo se, kaj se je nedavno pripetilo v Vidmu ali pa na vse pogostejše atentate na vozila ameriških državljanov v pordenonski pokrajini): posegli so minerci protisabotazne skupine in izvidnica z devinskega komisariata, ki so evakuirali področje, nakar so z manjšim eksplozivnim nabojem odprli kovinsko skatlo. Na srečo ni šlo za nikakršen poskus atentata, v skatli je bilo razno staro orodje, vijaki in matice.

Mladoletniki metali kamenje proti garaži in motociklistki

Potem ko so opravili vse potrebne formalnosti, so policijski agenti stiri trinajstletnike (G.S., M.G., D.M. in M.M.) izročili družinam v upanju, da z njimi ne bodo imeli več opravka in da bo sola kaj pomagala, saj so jih tudi prijavi krajevnemu pravdnstvu za mladoletnike. Četverico so ustavili predinočnim okrog 20. ure: nekdo je zavrel telefonsko številko 113 in povedal, da nekaj pobalninov meče kamenje proti dostopu v podzemno garažo na Trgu Peruginu. Moski je počakal na prihod agentov, pokazal jim je četverico, ki je bila se v bližini. Pojasnil je, da je eden od kamnov celo zadel neko motociklistko v glavo, vendar jo je resila varnostna celada, nič ji ni bilo in je odpeljala.

KOSOVO / STALIŠČA IN PROTESTI

Zjutraj dijaki, popoldne pa glasba proti vojni

Dokumenta levih demokratov in federacije stranke komunistov

Vojna na Balkanu je se vedno v ospredju pozornosti in danes bosta v Trstu dve javni pobudi proti vojnemu nasilju.

Dopoldne bo v mestnem središču dijaska manifestacija, ki jo je sklicala organizacija »Dijaki proti vojni«, pristopili pa so mladinska organizacija Skp ter organizacije studentov La talpa in La scintilla in združenje Na pohodu za delo. Protest »proti Natovi vojni«, kot piše v letaku, so orisali včeraj popoldne na tiskovni konferenci v sedežu Stranke komunistične prenov. Manifestacija se bo začela ob 9. uri na Goldonijevem trgu, od koder bodo krenili v sprevodu do Ul. Roma, kjer bo sit-in pred sedežem ameriške konzulate. Zahtevali bodo prenehanje italijanskega sodelovanja pri vojni proti Jugoslaviji ter izstop Italije iz Severnoatlantske zveze.

Popoldne pa bo na trgu pred cerkvijo sv. Antona mirovniški

shod, ki se bo pričel ob 18. uri. Gre za pobudo Stalnega odbora za mir in sožitje, v večernih urah bo nastopilo več glasbenih skupin, in sicer Alfredo Lacosegliaz, Sidaja, Paolo Paolin in Rocciosi, Balkan Babau Circus Orchester, sodeloval pa bo tudi Radio Fragola.

Sinoci se je v sedežu federacije levih demokratov odvila javna skupščina o vojnem dogajanju na Balkanu, na katerem je podal uvodno poročilo podpredsednik deželne sveta Milos Budin. Medtem pa je skupščina levih demokratov Mitnice, Sv. Jakoba in Poncane odobrila dokument o položaju na Kosovu, in sicer po daljši in živahni razpravi, kot piše v tiskovnem sporočilu. V dokumentu obsojajo Miloševičevo politiko, ki je povzročila poboje in deportacije v imenu okrutnega nacionalizma, ki spominja na čas nacifasističnih diktatur. Na

skupščini so ostro obsodili tudi potvarjanje resnice o dogajanju na Kosovu, katerega žrtev je jugoslovanska javnost. Na skupščini pa so mnenja bila deljena glede Natovega bombardiranja: medtem ko je po mnenju nekaterih vojski poseg bil neobhodno potreben, da bi preprečili kriminalne metode Miloševičevega režima, je za druge treba obsoditi bombardiranje civilnih ciljev, ki povzročajo smrtno žrtve in ogromno škodo ter pospešuje etnično čiščenje in beg prebivalstva per srbskimi in Natovimi bombami. Na skupščini pa so si bili soglasni, da je treba ohraniti enotnost Jugoslavije, preprečiti masakra in deportacije z uveljavitvijo pogajanj na podlagi predloga v petih točkah Nata in Ozn, naglasili pa so tudi, da ni sprejemljiva hegemonija Zda v okviru Nata. Skupščina, ki se je opredelila proti morebitnemu kopenskemu

posegu italijanske vojske, je podprla dosedanje vodenje krize s strani vlade Massima D'Aleme.

Pokrajinsko vodstvo stranke komunistov pa ugotavlja, da se agresija Nata na Jugoslavijo nadaljuje, vojna se poostruje in grozi celo kopenski poseg, pri katerem naj bi sodelovale tudi italijanske cete. Sik zato podpira stališče 170 poslancev leveice, ki so napovedali D'Alemi, da v primeru kopenskega posega ne bodo več podprli vlade, stranka pa se identificira v stališču predsednika stranke Cossutte, ki bi umaknil podporo vladi v primeru neposrednega posega Italije. Tajništvo stranke vabi javnost, naj se udeleži manifestacij ob 25. aprilu, prazniku, ki ima letos poseben pomen, vodstvo stranke pa je tudi napovedalo, da se bo udeležilo tistih mirovniskih manifestacij, ki so kompatibilne s stališči stranke.

VSEGA SO KRIVI AMERIČANI! NE, VSEGA SO KRIVI ALBANCII!

Mnenja bralcev o vojni v Srbiji

Zavijajoče tuljenje siren je 24. marca v Beogradu najavilo prvi letalski napad NATO na Zvezno republiko Jugoslavijo. Nekaj ur kasneje se je začela množična čistka prebivalstva na Kosovu. Od takrat je minil mesec dni, v katerem so si uničujoče letalske misije nad Srbijo, Kosovom in Crno goro sledile kot na tekočem traku, vstric z njimi pa je na kopnem potekalo čiščenje, požiganje, pobijanje in izganjanje stotisočev Albancev.

Vojna v Srbiji, na Balkanu ali v Jugoslaviji, kot so jo doslej različno poimenovala sredstva javnega obveščanja, je globoko odjeknila tudi v naših krajih, med nasimi ljudmi in bralci. Po prvem mesecu vojne smo nekatere povprašali, kaj menijo o spopadu in kakšna naj bi bila po njihovem mnenju možna rešitev, da bi peklenski vojski stroj na obeh straneh utihnil. Takole so odgovorili.

Ivana Breclj (Barkovlje): »Vojne ne morem odobravati. Morda ni bilo druge pomoči. Nisem namreč politik, da bi vedela za ozadje: kaj bi se lahko postorilo, da bi se vojni izognili, in kaj ni bilo storjenega. Preprosti ljudje smo izvedeli le tisto, kar so nam hoteli povedati. Po mojem mnenju to ni prava vojna, to je le napad, in amen! Vojno pojmujem kot boj med ljudmi, ne pa kot napad enega na drugega z rušenjem hiš, palač in mostov. Trenutno vidim možno rešitev le v čakanju, ker mislim, da s Srbi ni druge pomoči. Z njimi se, na žalost, ne da pogovarjati.«

Zarko Budin (Salez): »Mislim, da bi bilo najbolje, ko se NATO ne bi vmešavala v razmere na Balkanu. To ne pomeni, da bi morala dopustiti izgon Albancev s Kosova, absolutno ne. Pravim le, da se neurejene razmere na Balkanu vlečejo že od druge svetovne vojne. To so njihove zadeve, poznamo jih in tudi vemo, da se ne bodo razresile, če bo zveza NATO napadala. Možna rešitev vidim le v prenehanju bombardiranja. To je neobhodno potrebno. Nato je treba nadaljevati po diplomatski poti, v sodelovanju s kolegi Rusi.«

Neva Pertot (Nabrezina): »Vojna je grda reč. Kdaj pa kdaj raje ne gledam televizije, ker je res pretresljivo. Napade po eni strani odobravam, po drugi pa ne. Po tistem kar slišim, ravna Srbi zelo grdo s Kosovarji. Glede rešitve menim, da bi se morali med sabo pomeniti.«

Marij Cuk (Opcine): »Vojna je grozna, doslej ni se nikoli ničesar resila. Prinaša le slabo, med drugim veliko brezposelnost, ki jo bo občutili tudi v bližnjih državah. V letu 2000 bi se lahko zmenili za sprejemljivo rešitev, brez klanja. To bi morali storiti vsi, ki so vpleteni vanjo.«

Luka Grbec (Milje): »Ne bi rad bil proti drugim, a jaz sem za Srbe. Sem proti Albancem. Mi imamo tam dol firmo, delamo na ti-

stem območju, in vidimo, kaj delajo Albanci oziroma vidimo, da nič ne delajo: ne plačujejo davkov, električne napeljave, telefona, ne plačujejo nič. So paraziti. Če bodo prispeli v Italijo, jih bomo morali mi nato vzdrževati še dvajset ali trideset let. Sem zato, da se vojna ustavi, ker imamo tam interese in ker ni prav to, kar delajo Srbi. Nisem pa na strani Albancev in Amerikancev. To je moje mnenje.«

Dora Terčič Husu (Prosek): »Sedaj pravijo, da so Srbi "čistili" Albance s Kosova, a Italijani so to počeli že 1922. leta. Prosek je bil takrat majhna vas, vseeno so pet hiš izpraznili in izgnali studirane ljudi: to so bili Bunčevići, Martelancevi, Gulčevići, Pertotovi in Soševići. Na lastni koži sem izkusila trpljenje, zato se mi sedaj Kosovarji ne smilijo. Miloševića ne krivim: dela po svoje, in saj ne dela škode. Vso škodo so povzročili tisti cigani, Američani.«

Gabrijela Zerjal (Boljunc): »O vojni mislim, kar mislijo vsi. Ni besed. Zdi se mi, da Američani vendarle pretiravajo. Vsi so malo krivi, a z vojno se ne bo nič resilo. Američani so se pred posegom gotovo informirali, kaj se dogaja v Jugoslaviji in na Kosovu. Srbom so dali take pogoje, ki so bili zanje nesprejemljivi, a o tem preprosti ljudje ne vemo, kaj se je točno dogajalo. Vsekakor se mi smilijo vsi, ki zaradi vojne trpijo, in sploh ne vedo, zakaj.«

Manica Terton (Sesljan): »Vse je strašno žalostno. Jezna sem na Srbe, ker se mi zdi, da so prav divji. Sem bolj na strani Američanov, ker scitijo uboge ljudi, ki trpijo že dolga leta. Težko bo najti rešitev, ker se z Miloševićem ni mogoče pogovarjati. Doslej ga ni se nič prestrašilo, zato se bojim, da bo potreben poseg kopenskih sil, da bi ga končno prestrašili.«

Ivo Marusić (Slivno): »Vojna na Balkanu je zame velika žalost. Nimam drugih besed. Žalostno je za vse, bodisi z ene strani kot z druge. Rešitve ne vidim: to je le stvar zdrave pameti, ki pa je ni niti na eni strani, niti na drugi.«

Milic Stanko (Salez): »Osemdeset odstotkov ljudi meni, da predstavlja vojna v Jugoslaviji velik biznis. Ljudi morijo, da bi imeli od tega koristi. In ve se, kdo to dela. Bojim se, da rešitve ni. Med enim in drugim ni razlike: bojim se, da se hoče sedaj tudi Rusija, kot Amerika, okoristiti z denarjem.«

Emil Puric (Repen): »Ta vojna dela "skifo"! Američani bi morali ostati na drugi strani oceana, ne v Evropi. Rešitev za ustavi- te vojne je enostavna: Američane bi morali izgnati iz Evrope. Ze 50 let komandirajo v Evropi, kar ne bi smeli. Etnično čiščenje na Kosovu pa je zame le propaganda: Američani so vse storili, da bi Albanci zbežali. Vse je

bilo že vnaprej pripravljeno, podobno kot je bilo pred desetimi leti pripravljeno v Sloveniji. V Sloveniji jim ni uspelo, jim je pa sedaj na Kosovu.«

Norma Krizmančić (Bazovica): »Vojna ne prinaša nič dobrega. Dogajanje v Jugoslaviji sledim vse do poznih ur. Tamkajšnji ljudje so ubogi: bodisi eni kot drugi. Možne rešitve zaenkrat ni na obzoru. Vse to vpliva na delo, na počutje, tudi tu pri nas, v naših krajih.«

Tanja Sedmak (Kriz): »Po mojem mnenju gre za veliko tragedijo, tako za Kosovarje kot za srbsko ljudstvo. Mislim, da ima NATO drugačne namene, kot zaščito Albancev na Kosovu. Vojna vsekakor ne more biti prava rešitev. To bi morali poiskati po diplomatski poti.«

Stanko Salvi (Trst): »Pri tej vojni so zgrešili vsi, od prvega do zadnjega. Po mojem tudi Albanci niso prav nedolžni. Milošević vodi - tudi za Srbe - popolnoma zgrešeno politiko. Doslej ni se nikoli zmagal: izgubil je Hrvaško, izgubil je Bosno, izgubil je vse. To pomeni, da ne dela pametno. Američani hočejo - kot ponavadi - dokazati, da vladajo v Evropi. Pokazali pa so popolno neznanje o razmerah na Balkanu: zgodovine, tradicije... Mislili so, da bodo vrgli dve bombici in že se jim bodo vsi predali. Težko je govoriti o možnih rešitvah, a lahko poskusimo. Rešitev lahko po mojem dobijo samo Rusi. Miloševića bi morali prepričati Miloševića, naj se ustavi. V Srbijo naj bi postali rusko vojsko ali vojsko nevtrálnih držav, ne držav zveze NATO. Ta vojska naj bi bila postavljena med Srbi in Albanci, nato pa naj bi razdelili Kosovo: zgodovinski del naj bi pripadal Srbiji, ostalo pa Albancem.«

Igor Giacomini (Barkovlje): »Vojna je popolnoma nesmiselna. Nisem ne na strani Američanov, ne na strani Srbov. Pravno gledano kaže, da gre za agresijo zveze NATO, ker je posegla brez privoljenja Združenih narodov. Vemo pa, da privoljenja ne bi nikoli dobila, ker bi dala Rusija nanj veto. Po drugi strani ne morem biti na strani Srbov, ker so začeli že v osemdesetih letih čistke na Kosovu. Čeprav nisem na strani Miloševića in njegove politike, ne morem sprejeti, da pod bombami zveze NATO umira toliko ljudi. Zame bi bila najboljša rešitev sledeca: Kosovo mora ostati Srbom, Milošević pa bi moral sprejeti na Kosovu vojaško upravo, ki naj bi bila boljša od tiste, ki je upravljala Svobodno trzasko ozemlje. Trajati bi morala več let, dokler se ne v Srbiji ustali demokratičen režim, ki naj bi imel oblast tudi nad Crno goro. Ob tem bi morali nadzorovati vse dogajanje na Balkanu in dopustiti, da se kosovski Albanci vrnejo domov. A ne verjamem, da se bo to zgodilo.«



KRIZA GLASBENE MATICE / 27. APRILA

V torek javno srečanje uslužbencev GM

Vabljeni politični zastopniki in sredstva javnega obveščanja

Po ponedeljkovem srečanju z upravo, ki jih je postavila pred zanje nesprejemljivo izbiro med »avtoamputacijo ali samoukinitvijo«, kot so jo poimenovali v sredinem sindikalnem sporočilu, čakajo sedaj uslužbenci Glasbene matice na torek, dan srečanja s političnimi predstavniki in zastopniki sredstev javnega obveščanja. Srečanje bo na sedežu naše glasbene ustanove ob 11. uri. Na njem bo mogoče izvedeti kaj več o stališčih neposredno prizadetih, ki naj bi jih - tako jim je bilo predstavljeno na srečanju z upravo - čakalo hudo klesanje.

Sindikalno zastopstvo uslužbencev Glasbene matice ni medtem ostalo križem rok. Po nekaterih izsledkih sindikalne narave, naj bi namreč priložilo v formulacij pisem, ki jih je uprava posredovala uslužbencem, do nekaj pravnih nekorektnosti. Podobno naj bi bilo tudi v primeru upokojitve ene od uslužbenk.

Poleg strogo sindikalnih zadev pa zanima uslužbenca sirsí kontekst celotne zadeve. Nacrt, ki jim ga je ponudila uprava na izbiro, naj bi namreč po njihovem mnenju vsekakor nepopravljivo obubožal naso osrednjo glasbeno institucijo, zarezal bi svoj nož v profesionalnost učnega kadra, in to naj bi se - paradoksalno - zgodilo prav v letu, ko slavi Glasbena matica svojo 90-letnico.

V preteklih letih, ko je bil govor o Glasbeni matici, so uslužbenci z vseh manjšinskih vetrov slisali, da gre za enega od nosilcev ne le narodne temveč civilizacijske identitete manjšine. Če to se drži, bi se morali o sedanjem »krutem razpotju med kolektivno odpovedjo delovnega razmerja s stalnim osebjem ali 25-odstotnim krčenjem delovnega obsega sole« (in vsem tistim, kar slednje prinaša) izreči nasi politični in družbeni dejavniki. Prav to nameravajo uslužbenec doseči s torkovim javnim

srečanjem. Slednje naj bi bilo po njihovem mnenju tudi priložnost za razmislek o »prozorni« delitvi sredstev, s katerimi razpolaga manjšina, saj uslužbenec res zuli dejstvo, da gresta Glasbeni matici iz »milijardne kosare pomoči slaba 2 odstotka,« kot so zapisali v svojem stališču. Na srečanju z upravo so se uslužbenci zavzeli za skupen nastop v javnosti, kar pa je bilo zavrnjeno. Tako ni sedaj še jasno, kaj čaka uslužbenec: neposreden boj za ohranitev delovnih mest in profesionalnosti glasbene sole, ali pa drugacen tip boja, sirsí, konstruktiven, a vedno z istim ciljem.

Tudi o tem bo govor na torkovem sestanku. Datum, ki so ga uslužbenci Glasbene matice izbrali, morda ni naključen. 27. aprila so v Sloveniji proslavljali Dan OF. Fronta, ki se je tistega dne porodila, je bila uspešna. Upajmo, da bo imel izbrani dan tudi za uslužbenec Glasbene matice tako blagodejne posledice.

PODPORNA DEJAVNOST BANKE

Velika pomoč ZKB raznim društvom

Ugodili so 164 prošnjam in nakazali skupno 323 milijonov lir - Podpora za izdajo knjig

Zadružna kraska banka spremlja z veliko pozornostjo dejavnosti slovenskih tržaskih društev in organizacij. Upravni svet, ravnateljstvo in vse osebe se dobro zavedajo, da je dejavnost kulturnih, glasbenih, sportnih, dobrodelnih in drugih društev ter organizacij izredno važna za obstoj celotne naše skupnosti. Vsako leto nameni Zadružna kraska banka precejšen del dobička za podporo predvsem slovenskim in pa tudi italijanskim društvom, organizacijam, solam in zupnijam. V letu 1998 je Zadružna kraska banka ugodno finančno resila 164 prošnji, ki so jih na banko naslovila najrazličnejša društva in orga-

nizacije v skupni vrednosti 323 milijonov lir.

Ce razporedimo pri-spevke po namembnosti, lahko vidimo, da je največji delež bil izdan za kulturne pobude, in sicer v vrednosti 92 milijonov lir, od katerih je bilo približno 11 milijonov namenjenim glasbenim pobudam. V tej skupini najdemo najrazličnejša kulturna in glasbena društva, ki jih banka podpira v njihovi dejavnosti ali pa sponzorizira njihove nastope in pobude. Sportnim društvom in njihovi dejavnosti je Zadružna kraska banka namenila tudi precejšen delež v znesku 73 milijonov lir, dobrodelnim ustanovam 53 milijonov, trgovskim pobudam 40 milijonov lir in kmetijskim organiza-

cijam in njihovim pobudam pa 15 milijonov lir. Zadružna kraska banka je velikodušno podprla tudi slovenske sole. Omogoci-la je nakup raznih solskih pripomočkov, kot so računalniki, preslikovalni stroji, televizijski aparati ter podprla razne solske dejavnosti in prireditve v skupnem znesku 32 milijonov. Del svojih dobičkov je banka namenila tudi zupnijskim skupnostim npr. za popravilo cerkva, zupnijsko in karitativno dejavnost idr. (18. milijonov lir). Med važnejše pobude lahko omenimo nakup novega kombija ford torneo za Sklad Mitja Cuk, nagraditev 39 najboljših solarjev in dijakov slovenskih in italijanskih osnovnih in srednjih sol, podaritev naprave na analizo krvi bovski splosni ambulanti in se bi lahko natevali.

Med drugim je Zadružna kraska banka podprla izdajo raznih knjig, kot npr. Gli Sloveni in Italia, Utrip pod gricem - Padrice skozi stoletja, Velika knjiga o slovenskih sportnih igrah, Okus teme - Skilanova jama, galebovega solskega dnevnika idr. Ob priliki 90-letnice ustanovitve banke je Zadružna kraska banka skupaj z ZKB Doberdob in ZKB Sovodnje zalozila knjigo Slovenske zadružne banke. Poleg tega je ZKB z več kot 150 pokali in raznimi drugimi darili omogoci-la nagrajevanje predvsem sportnih prirediteljev. ZKB je v lanskem letu v svoji razstavnici dvorani gostila 5 različnih likovnih razstav in obenem dala na razpolago dvorano raznim društvom in organizacijam, ki so v njej priredili nad 30 srečanj in predavanj.

DEVIN NABREŽINA / TAJNIŠTVO SSK

Kritične pripombe na račun upravnega življenja v občini

Prejšnje dni se je sestalo tajništvo sekcije stranke Slovenske skupnosti za občino Devin-Nabrežina. Tema sestanka je bil obračun politično-upravnega položaja v občini Devin-Nabrežina. Sekcijsko vodstvo je obravnavalo številne perece argumente, s katerimi se sooča občinska uprava in ki poblize posegajo v življenje krajevnega prebivalstva. Predvsem je bila izražena skrb, je v rečeno v tiskovnem sporočilu sekcije, da stranka Slovenske skupnosti, ceprav programsko sodeluje pri upravi, ni soudeležena pri važnih odločitvah in ne more zato nositi odgovornosti za celovrsto nerešenih vprašanj ali zgrešenih izbir.

SSK bo zato predlagala, da bi priložilo do soocenja z ostalimi strankami, ki sodelujejo pri občinski upravi. Preveč je namreč argumentov, ki že predolgo čakajo na jasne, nedvoumne odgovore in odločitve.

Regulacijski nacrt je prejšnja uprava sprejela 2.10.1997. Novi zupan se je decembra 1997. leta obvezal, da ga bo predstavil občinskemu svetu do dokončno odobritev do poletja leta 1998. Regulacijskemu nacrtu so občani, javne ustanove in organizacije predstavili 352 ugovorov in popravkov. Do danes pa ni bilo o tem ne duha ne sluha, je rečeno v sporočilu, ne v komisijah in seveda niti v občinskem svetu. Obstaja upravičen dvom, da je to zavlačevanje namerno in se zato ne bi pretirano čudili, če bo o regulacijskem nacrtu sklepal dezelní komisar. Rok za dokončno odobritev zapade namreč 2.10.1999. Hkrati pa prihaja do raznoraznih dodatnih omejitev in nacrtov, ki posegajo v teritorij. Takí posegi so za domaćine izrednega pomena.

Drugi važen argument, s katerim se je sekcija soocala, je pogodba za »javne usluge« z družbo ACEGAS Spa. Seznam popravkov, ki bi jih bilo treba nujno vnesti v tekst pogodbe (koordinator popravkov je bil svetovalec Tance s sodelovanjem drugih svetovalcev tudi ostalih kraskih občin). Popravke so podpisali vsi nacelniki svetovalskih skupin in to 1.2.1999, vendar na te do danes ni bilo se nobenega odgovora in to kljub temu, da začasne pogodbe za odlaganje smeti z družbo ACEGAS Spa zapade 30.10.1999. SSK je zaskrbljena, da občina ne bo imela več časa za poglobitev tega problema in bo postavljena pred že izvršeno dejstvo.

Do danes ni rešen problem organika, je se rečeno v sporočilu. Uprava se preveč poslužuje zunanjih in tujih strokovnih sodelavcev, medtem ko zane-marja lastne in domače potencie. Krizno stanje osebja se tako poglablja.

Kljub vsej tej neaktivnosti pa občane bremenijo isti davčni kolicniki davka ICI in IRAP in to kljub večkratnim drugacnim predlogom svetovalca Tanceja.

Problem zase predstavlja zastoj vseh javnih del: kje so obnovitvena dela za telovadnico, kulturni dom, kako je z obnovitvijo cest? Z izjemo obnove sesljanskega parkiriska ob morju in nekaterih javnih del na solah ze vpeljanih od prejšnje uprave, so vsa dela v istem stanju kot pred leti.

Jusarsko vprašanje ostaja se vedno odprto. Obzalujemo, se zaključuje tiskovno sporočilo, da kljub nestetim javnim obljubam zupana, se ni priložilo do jasnega in odkritega soocenja s temi vprašanji.

NA BORZNEM TRGU / VČERAJ URADNO ODPRTJE

Na ogled obrtništvo s »Poklici na trgu«

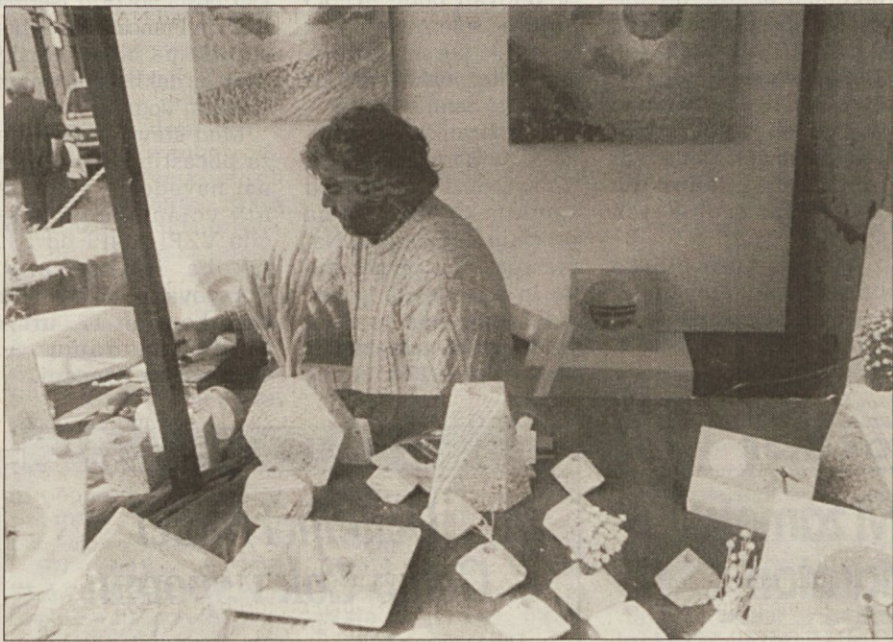
Hrovatin: »APT bi lahko reklamiziralo dejavnost slovenskih umetnostnih obrtnikov!«

Na Borznem trgu so včeraj popoldne uradno odprli cetrtó izvedbo sejma »Poklici na trgu«, ki je namenjen obrtnikom oz. obrtniskim izdelkom. Prireditelj, ki bo trajala do 2. maja, je organizirala Trgovinska zbornica v sodelovanju z ustanovo za razvoj obrtništva ESA, združenjem obrtnikov Assartigiani, državno konfederacijo obrtnikov CNA in Slovenskim deželnim gospodarskim združenjem.

Sejemska razstava se je uradno pričela z obiskom predsednikov TZ Donagija, združenja obrtnikov Bronzija in CNA Granare, SDGZ pa je predstavljal predsednik obrtní sekcije Združenja Ezio Mauri. Kot nam je slednji povedal, je letošnja pobuda obsežnejša, saj sodeluje pri njej 32 podjetij iz vse Furlanije - Julijske krajine, ki obiskovalcem prikazujejo med drugim način obrtnega izdelovanja, kar nedvomno pripomore k relansiranju obrtnega sektorja.

Predstavniki TZ in stanovskih organizacij so si ogledali stojnice ter se predvsem zaustavili pri podjetju iz Clauta iz pordenonske pokrajine, pri katerem obdelujejo les in prikazujejo zgodovino naselja ter kako so nekoc tam ziveli.

Med udeleženci pobude je tudi umetnostni obrtnik Pavel Hrovatin, ki izdeluje marmor. Uradno se je tega posla lotil konec 1991. leta in je razvil svojo tehniko, saj gre pri njegovem delu za mešanje marmorjev, njihovo izdelovanje in intarzije. Proizvodi gredo od zen-skih uhanov, vazic, pe-pelnikov in krožnikov do namiznih in stenskih ur, skulptur ter vodometov. Svoji delavnico in trgovino ima v Brisckih na



stev. 9/a. Dejal nam je, da deluje na turističnem območju, a ima zal določeno konkurenco ob vhodu v jamo, zaradi cesar dela zelo malo oziroma »relativno nič« z obiskovalci jame.

Po njegovih besedah bi lahko podjetje za turistično promocijo APT upotevala ljudi, ki živijo in delajo na Krasu in ovrednotila oziroma prikazala njihovo prisotnost turistom ter bolje reklamizirala tamkajšnjo stvarnost. Marsikaj bi se lahko spremenilo, je dejal Hrovatin, ko bi turisti izvedeli za slovenske obrtnike oz. za slovensko obrtništvo. Glede na dejstvo, da APT reklamizira brezplačno jamo, bi to lahko storilo tudi za ovrednotenje dejavnosti slovenskih umetnostnih obrtnikov, je povedal Hrovatin.

Prireditelj, za katero velja po mnenju obrtnika iz Brisckov veliko zanimanje, je mogoče obiskati med 15. in 21. uro ob delavnih in od 10. do 21. ure ob praznikih in predprazničnih dneh.

A.G.

SKUPNA POBUDA TRŽASKE IN SEŽANSKE OBČINE

Odprta meja pri Bazovici

Na Kokoši bodo ob tej priložnosti odprli planinsko kočó

Danes se bodo na Kokosi ob poldne srečali predstavniki občin Sezana in Trst, z županoma na celu. Srečanje bo otvorilo dvodnevno praznovanje ob odprti meji med Bazovico in Lokvijo. Za priredbo pobude, ki se odvija pod pokroviteljstvom sežanske in tržaske občine, je letos odgovorna vaska stvarnost iz Lokve ob pomoči bazovskih organizacij. Ob današnjem srečanju bodo na Kokoši otvorili Planinsko kočó, ki so jo preuredili iz stare karavle. Pri tem bodo sodelovali pevci iz Mladinskega zbora Bazovica, godba iz Komna in učenci glasbene sole iz Lokve.

Meja bo odprta danes in jutri od devetih zjutraj do sedmih zvečer, ko se bodo zainteresirani lahko sprehodili po raznih poteh, ki vodijo na Kokos. Prireditelji so pripravili več postojank, ki jih je danes in jutri mogoče doseči peš. Kdor bo jutri dosegel vse postojanke in nabral vse zige, se bo lahko ob 15. uri udeležil nagradnega zrebanja na Kokoši, ko bo pri Planinski koči spet praznično.

Pomembna pobuda bo jutri tudi na Repentabskem. Pohod Odprta meja namreč prirejajo občini Repentabor in Sezana, vaska skupnost Vrhovlje - Dol



pri Vogljah - Voglje, Zupnijska skupnost Repentabor, NK Kras, KD Kraski dom in krajevna sekcija VZPI-ANPI. Ob 9. uri bo sveta masa na Tabru, ob 9.30 zbirališče na trgu v Repnu, ob 10. uri pa odhod. JPe



PROSLAVLJANJE 25. APRILA

Spominske svečanosti ob dnevu odpornišтва

Polaganja vencev pred spomenike padlim in spominske prireditve

Osrednja prireditev jutri v Rižarni

Mučeniska Rižarna bo tudi letos prizorišče osrednje svečanosti ob letosnji 54. obletnici Dneva odpornišтва. Slovesnost se bo začela ob 11. uri s prihodom praporov trzaskе in miljske občine. Sledilo bo polaganje vencev trzaskе prefektore, dezele Furlanije-Juljske krajine, trzaskе pokrajine, trzaskе občine, odbora za obrambo vrednot odpornišтва ter borčevskih organizacij.

Po katoliškem, židovskem in srbskoposlavljenem verskem obredu bo spregovoril trzaski zupan Riccardo Illy, osrednja točka letosnje slovesnosti pa bo gotovo branje pričevarja nekaterih bivših deportirancev v italijanskem, slovenskem, hebrejskem in hrvaškem jeziku. Odlomke bodo prebrali dijaki trzaskih višjih srednjih sol, med katerimi bodo tudi dijaki in dijakinje pedagoškega liceja Antona Martina Slomška iz Trsta Karol Hrovatin, Masa Pregarc in Jasna Tuta, prisotna pa bo tudi bivša deportiranka Ada Jerman, ki bo simbolično predala strani pričevarja mladim.

Na svečanosti bosta s petjem sodelovala se zbor gledališča Verdi, ki ga vodi Luigi Petrozziello in zbor dijakov devinske mednarodne sole Zavoda združenega sveta Jadranskega morja, ki bo pod vodstvom Piera Počlena zapel mirovno pesem.

Jutri bodo vsepovsod proslavljali Dan odpornišтва, obletnico splošne vstaje italijanskega naroda. Poleg osrednje spominske prireditve v Rižarni bodo številne slovesnosti in komemoracije tudi na krajevnih ravni.

Ze danes se bo obletnice spomnilo KD Ivan Grbec iz Skednja, ki bo gostilo moški pevski zbor F. Venturini od Domja, govornik pa bo Renato Kneipp.

Zgoniska občinska uprava bo danes polagala

vence ob spomenike in obeležja, ki se nahajajo na območju občine po sledečem razporedju: Repnic (ob 18.10), Brisciki (ob 18.20), Prosek - pokopališče (ob 18.30), Proseška postaja (ob 18.40), Gabrovca (ob 18.50), Samatorca (ob 19. uri), Salez (ob 19.15) in Zgonik (ob 19.30).

Nadalje bo občinska uprava v sodelovanju s krajevnimi organizacijami priredila v nedeljo, 9. maja 1999, ob 11. uri v

Zgoniku proslavo 54. obletnice osvoboditve in istocasno tudi 30-letnice odkritja občinskega spomenika padlim. Na predvečer bo potekal tradicionalni nočni množični pohod ob spomenikih NOB v zgoniski občini. Zbirališče je predvideno v Gabrovci ob 19. uri, zaključek pa v Briscikih ob 21.30.

Številne slovesnosti pa bodo predvsem jutri. Ena teh bo pred obeležjem ob vhodu na trzasko pokopališče. Tam se vedno stoji le začasno spominsko obeležje, ki spominja na padle za svobodo iz Kolonkovca, Skednja in Sv. Ane. Na slovesnosti, ki se bo začela ob 10. uri, bodo sodelovali člani KD Ivan Grbec iz Skednja, govornik pa bo predsednik Odbora za postavitev spomenika Andrej Berdon.

Tudi kriska sekcija VZPI-ANPI Evald Antončič vabi vaščane, da se udeležijo spominske svečanosti, ki bo jutri ob 11. uri pred spomenikom padlim v boju za svobodo. Sodelovali bodo učenci osnovne šole Alberta Sirk ter moški pevski zbor Vesna, priložnostne misli pa bo podal Sandor Tence.

Predstavniki SKD Slavko Škamperle bodo tudi tokrat položili venec pred spominsko obeležje na procelju nekdanjega Narodnega doma pri Sv. Ivanu, in sicer jutri ob 11. uri.

Prav tako jutri bo uprava devinsko-nabrežinske občine položila vence

pred spomenike padlim v občini, in sicer s sledecim urnikom: ob 8.30 pred zupanstvom, ob 8.40 v Slivnem, ob 8.50 v Medji vasi, ob 9. uri v Devinu, ob 9.20 v Vizovljah, ob 9.25 v Cerovljah, ob 9.30 v Mavhinjah, ob 9.35 v Presniku, ob 9.40 v Trnovci, ob 9.50 v Praprotnu, ob 10. uri v Sempolaju, ob 10.10 v Nabrezini in ob 11. uri v Krizu.

Stranka komunistične prenoje - Krožek Kras bo položila vence ob spomenike padlim za svobodo proti nacifasizmu, ki so postavljeni na vzhodnem Krasu, in sicer s sledecim urnikom: ob 9. uri na Opčinah, ob 9.15 v Trebcah, ob 9.30 na Padricah, ob 9.45 v Gropadi in ob 10. uri v Bazovici.

Pocastitve Dneva osvoboditve bodo tudi v dolinski občini. SKD Valentin Vodnik in sekcija VZPI-ANPI Dolina-Mackolje-Prebeneg bosta počastili 25. april s polaganjem vencev v Mackoljah in Prebenegu, osrednja svečanost pa bo v Dolini na Taboru, kjer bosta govorili Nerina Svab in Franca Urbani, nato stopila pa bosta moški zbor in dekliska skupina Valentin Vodnik.

Med številne pobude za počastitev 25. aprila naj navedemo se praznik včlanjevanja sekcije VZPI-ANPI od Sv. Jakoba in Pončane. Praznovanje bo danes z začetkom ob 17. uri v Ljudskem domu A. Gramsci na Pončani.

Prijave za festival

Danes zapade rok za izpopolnitev prijavnice za nastop na letošnji tretji izvedbi Zamejskega festivala amaterskih dramskih odrov, ki se bo odvijal v Mavhinjah do 24. junija do 4. julija. Se danes se lahko prijavijo tiste skupine, ki so zamudile prvotni rok za prijavo 31. marca. Prijavljeni morajo tudi predložiti fotokopijo na navadnem papirju statutu.

Nove prijavnice oz. dopolnila k že prijavljenim sprejemajo na društvenem sedežu v Mavhinjah 38 (tel./fax 040/2916056).

VČERAJ-DANES

Danes, SOBOTA, 24. aprila 1999
FIDEL

Sonce vzide ob 6.04 in zatone ob 20.02 - Dolzina dneva 13.58 - Luna vzide ob 13.47 in zatone ob 3.27

Jutri, NEDELJA, 25. aprila 1999
DAN VSTAJE

VREME VČERAJ OB 12. URI: temperatura zraka 14 stopinj, zračni tlak 1015,5 mb ustaljen, brezvetrje, vlaga 89-odstotna, nebo spremenljivo, morje mirno, temperatura morja 12,7 stopinje.

ROJSTVA, SMRTI IN OKLICI

Rodili so se: Giacomo Bullo, Francesco in Petra Schinaia.

Umrli so: 57-letni Vincenzo Balbi, 86-letni Giordano Rovatti, 62-letni Giovanni Tracogna, 75-letna Maria Ferlin, 75-letna Maria Roman, 88-letna Iolanda Percavaz, 80-letna Nada Giustal.

Oklici: finančni stražnik Sergio Zamigna in solnica Elisabetta Vattovani, upokojenec Piero Ermani in gospodinja Sueli Barreto De Faria, delavec Francesco Saponaro in gospodinja Elena Giacobelli, delavec Alessandro Fattori in v pričakovanju zaposlitve Diana Maria Leone, delavec Paolo Lizzul in poklicna bolničarka Lara Starc, uradnik Rodolfo Turco in uradnica Alessandra Maria Marchettini, trgovec Guido Contento in risarka Maria Elena Martini, uradnik Roberto Devetak in solnica Paola Severi, zobozdravnik Maurizio Mazzuchin in delavka Alessandra Roverso, skladiscnik Piero Malvestiti in graficarka Daniela Catalanotti, delavec Fabrizio Musina in delavka Elena Skabar, radiotehnik Diego Roberti in frizerka Mariangela Presicci, konzulent za delo Arnaldo Rossi in gospodinja Mariacristina Mazza, geolog Andrea Vatta in gospodinja Rossana Stocchi, uradnik Dario Rota in uradnica Vanna Semeia, inženir Pietro Lanzoni in solnica Patrizia Barbera, delavec Giorgio Pison in prodajalka Rita Vidonis, pleskar Pie-

tro Macinic in zdravstvena asistentka Dina Scoff, trgovec Bruno Petelin in uradnica Donatella Santin, raziskovalec Francesco Buda in fizik Cristina Lavini, solnik Antonio Sofianopulo in odvetnica Kalliopi Georgiadou.

LEKARNE

Od ponedeljka, 19., do sobote, 24. aprila 1999

Normalen urnik lekarn od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30

Lekarne odprte tudi od 13.00 do 16.00

Ul. Combi 17 (tel. 040 302800), Ul. Fabio Severo 112 (tel. 040 571088), Zavljje - Ul. Flavia 89 (tel. 040 232253).

Fernetici (tel. 040 416212) - s predhodnim telefonskim pozivom in z nužnim receptom.

Lekarne odprte tudi od 19.30 do 20.30

Ul. Combi 17, Ul. Fabio Severo 112, Ul. Mazzini 43, Zavljje - Ul. Flavia 89.

Fernetici (tel. 040 416212) - s predhodnim telefonskim pozivom in z nužnim receptom.

NOCNA SLUŽBA

Lekarna odprta od 20.30 do 8.30

Ul. Mazzini 43 (tel. 040 631785).

118: hitra pomoč in dežurna zdravstvena služba (od 20. do 8. ure, predpraznična od 14. do 20. ure in praznična od 8. do 20. ure)

Za dostavljanje nužnih zdravil na dom tel. 040 350505 - Televita.

Telefonska centrala Zdravstvenega podjetja in bolnišnice: 040 399-1111.

Urad za informacije Zdravstvenega podjetja: 040 3995053 in 040 3995111 od ponedeljka do petka od 8. do 13. ure ter ob ponedeljkih in četrkih tudi od 14. do 17. ure.

Urad za informacije bolnišnice: 040 3992724 od ponedeljka do petka od 8. do 14. ure.

KINO

ARISTON - 15.30, 17.45, 20.00, 22.15 »Shakespeare in love«, r. John Madden, i. Gwyneth Paltrow, Joseph Fiennes.

EXCELSIOR - 17.45, 20.00, 22.15 »Scherzi del cuore«, i. Sean Connery.

EXCELSIOR AZZURRA - 17.20, 19.40, 22.00 »Le parole che non ti ho detto«, i. Kevin Kostner in Paul Newman.

AMBASCIATORI - 15.45, 17.50, 20.00, 22.15 »Delitto a luci rosse«, i. Nicolas Cage. Prepovedan mladini pod 14. letom.

GIOTTO MULTISALA 1 (Ulica Giotto 8) - 16.00, 18.00, 20.05, 22.15 »La vita è bella«, r. - i. Roberto Benigni.

GIOTTO MULTISALA 2 - 15.30, 17.40, 19.55, 22.15 »I miserabili«, r. Bille August, i. Liam Neeson, Geoffrey Rush, Uma Thurman.

NAZIONALE 1 - 16.00, 18.00, 20.05, 22.15, 24.00 »Psyco«, i. Vince Vaughn.

NAZIONALE 2 - 16.15, 18.15, 20.15, 22.15, 24.00 »Virus«, i. Jamie Lee Curtis, Donald Sutherland, Joanna Pacula.

NAZIONALE 3 - 16.00, 18.00, 20.05, 22.15, 24.00 »Patch Adams«, i. Robin Williams.

NAZIONALE 4 - 16.00, 18.00, 20.05, 22.15, 24.00 »Hi-lo country«, r. Stephen Frears, i. Woody Herrelson, Patricia Arquette.

MIGNON - 15.30, 17.00 »A Bus's life« - r. Sanka; 18.30, 20.20, 22.20 »A civil action« i. John Travolta, Robert Duvall.

CAPITOL - 17.00, 18.40, 20.20, 22.10 »La fame e la sete«, i. Antonio Albanese.

ALCIONE - 18.00, 20.00, 22.00 »L'ultimo Capodanno« r. Marco Risi, i. Alessandro Haber, Monica Bellucci.

PIREDITVE

BARKOVLJANSKO DRUSTVO prireja POKUSNO KRUHA IN VINA, danes, 24. aprila 1999 na sedežu Sirene. Začetek ob 20.30. Tudi občinstvo bo ocenjevalo vzroke vina in nagradilo pridelovalce.

ZUPNIJA SV. ROKA prireja jutri, v nedeljo, 25. aprila ob 17. uri v cerkvi v Nabrezini, v sklopu svetovnega dneva Duhovnih poklicev, GOVOR CAŠNIKARJA SERGIJA PAHORJA (Duhovne vrednote v našem narodu) in REVIJO VELIKONOCNIH IN MARIJINIH PESMI, v izvedbi Mesanega pevskega zbora iz Mirna pod vodstvom Andreja Budina. Na orgle bo igral Anton Klancic. Vabljeni!

SKD TABOR - Prosvetni dom Opčine - v okviru Opijskih glasbenih srečanj bo jutri, v nedeljo, 25. aprila ob 18. uri tretji koncert pomladanske sezone. V prvem delu nastopa pevska Milena Peric in pianist Klemen Golner. Na sporedu Cesti, Purcell, Bellini, Kerk, Novak, Dvorzak, Pizzetti in Gounod. V drugem delu nastopa harmonikar Adam Selj s skladbami Scarlattija, Daquina, Zubickija, Rachmaninova in Kusiakova.

SVETOIVANSKA SKUPNOST vabi jutri, v nedeljo, 25. aprila ob 17. uri v Marijin dom, Ul. Brandesia 27, na ogled veseligre ZARES ČUDEN PAR. Nastopajo člani Dramske skupine iz Standreza.

KD FRAN VENTURINI VABI v soboto, 1. maja ob 14. uri na netekomovalno revijo GLAS HARMONIKE v Kulturni center Anton Ukmar-Miro pri Domju. Na ogled bo tudi razstava slik »Prvi maj 1945« Maria Magajne.

IZLETI

MOSP, pod pokroviteljstvom Odbora za mladinsko pastoralo, vabi 1. in 2. maja na ogled rojstnega kraja A. M. Slomška in avstrijske Koroske. Prenocitev pri katoliškem akademskem društvu AMOS. Prijave in informacije pri Slovenski Prosveti (tel. 040-370846) do zadnjega mesta.

KLUB PRIJATELJSTVA vabi v soboto, 15. maja na izlet v sečoveljske soline, muzej soli, Piran in Portoroz. Vpisovanje do 6. maja v novi knjigarni Fortunato, Ul. Valdirivo 23/C, in na tel. st. 040-43194 ali 040-639949 v večernih urah.

KRISKA SEKCIJA VZPI EVALD ANTONČIČ-STOJAN v sodelovanju s krožkom KRUT prireja v nedeljo, 16. maja 1999 enodnevni izlet v Drazgose, Kropo in Bled. Vpisuje Zofir Sirk od 19. do 30. aprila med 10 in 13. uro (tel. 040-220251).

ZUPNIJA REPENTABOR prireja od 17. do 25. junija 9-dnevni romarski izlet v Bretonijo in Normandijo s kratkim ogledom Pariza. Obiskali bodo tudi Lisieux, kjer je zivel in je pokopana Sveta Terezija Deteta Jezusa. Prostih je še 6 mest. Za prijavo in ostale informacije lahko klicete na tel. st. 040-327118 od 8. do 9. ure ali na st. 0335-8186940.

MEPZ MAČKOLJE

Vabilo na prvi zamejski pevski maraton

Prosvetno društvo »Mackolje« prireja v okviru praznovanj 50. obletnice neprekinjenega delovanja MePZ Mackolje srečanje vseh slovenskih zamejskih pevskih zborov s Trzaskega z naslovom »Prvi zamejski pevski maraton«. Srečanje bo na prostem, na prireditvenem prostoru Praznika česenj v Mackoljah, v nedeljo, 23. maja 1999 popoldne, teden pred samim Praznikom česenj. To naj bi ne bila klasična zborovska revija, ampak predvsem prijateljsko in družabno srečanje pevcev ter ljubiteljev zborovskega petja. Vsak zbor je v teh dneh že prejel pismeno vabilo s priloženo prijavnico. Prireditelji si glede na razširjenost pevske kulture in številčnost zborovskih sestavov obetajo številno in raznoliko udeležbo. Vse pevke in pevce, ki bi bili se neodločeni, ponovno vabijo, da se jim pridružijo in skupno sooblikujejo ta praznik zamejskega petja. Odborniki Prosvetnega društva Mackolje so na razpolago za katerokoli dodatno informacijo.

Tradicionalni praznik kruha in vina v Barkovljah

Barkovljansko društvo se ne izneverja svojim tradicionalnim praznikom. Tako bo priredilo nocoj, ob 20.30 na sedežu TPK Sirena v Barkovljah svoj praznik s pokušnjo domačih vin in kruha. Gre za praznik, ki zeli ovrednotiti delo domačih vinogradnikov, istočasno pa dati priznanje domačim kuharicam in članicam društva, ki se ob teh priložnostih predstavijo s številnimi vrstami domačega kruha in peciva.

Ocenjevalna komisija bo opravila svoje delo. Svoje pa bodo o pridelkih povedali tudi udeleženci večera, ki bodo ocenjevali po svoje razne vinske pridelke. Ob tem delu si bodo »pomagali« s pokušnjo dobrega kruha in raznih sladick, ki jih že vrsto let pripravljajo, ob pomoči drugih Barkovljank, Sabina Nibrandt.

Lepa družabnost bo zaključila tudi tokratno prireditev. N.L.

OB SLOVESU

Učiteljici Milici Golob-Čok v spomin

Draga gospa Milica, rada bi se v imenu vaših nekdanjih učenec in učenec poslovala od Vas. Moja generacija je začela obiskovati slovensko solo tik po vojni, ko smo se slovenski otroci lahko ponovno učili v materinem jeziku.

Moja učiteljica ste postali v tretjem razredu osnovne šole pri Sv. Ivanu, v rumeni stavbi za cerkvijo. V drugem razredu nas je učil stari učitelj Kosovel, ki ni bil prav nič nežen z nami. Potem ste prišli vi. Bili ste zelo lepi, imeli ste prijazen glas in lep nasme. Ko sem doma povedala, da nas učite Vi, se je mama razveselila in raznežila, kajti bili ste tudi njena učiteljica tam pri Sv. Jakobu v Ciril-Metodovi soli, preden so jo fašisti ukinili.

Tisti rahli nasmešek ni izginil iz Vaših ustnic niti takrat, ko ste nas morali miriti ali strožje opomniti koga, ki ni izpolnil svoje solarske dolžnosti. Zнали pa ste se tudi prisrčno na-

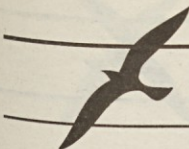
smejati in pohvaliti naše se tako drobne uspehe. Spominjam se prostih spisov iz tistega časa. Vsak je moral biti opremljen tudi z risbico. Znali ste spodbujati in se čuditi pa tudi grajati, ko ste vedeli, da lahko dosežemo več, kot se nam je ljubilo.

Postavljali ste temelje našemu znanju in nam vcepili ljubezen do slovenske besede. Ko smo se po treh letih morali posloviti od osnovne šole, smo odhajale s težkim srcem, saj smo morale zapustiti svojo učiteljico, ki je znala biti ljubeča in stroga in ki smo jo - naj se sliši se tako banalno - imele za svojo drugo mamo.

Potem smo se srečevale z Vami na cesti, mimogrede, kdaj pa kdaj spregovorile kakšno besedo, leta so tekla za Vas in za nas. Vedno ste se znali nasmešiti s tistim svojim nepozabnim nasmehom. Tako Vas bomo ohranili v spominu.

Hvala Vam, da ste bili naša učiteljica!

Evelina Umek



**ODBOR ZA POSTAVITEV SPOMENIKA PADLIM
V NOB IZ ŠKEDNJA, KOLONKOVCA IN SV. ANE**

vabi sorodnike, prijatelje in oblasti na

POLAGANJE VENCEV

**jutri, 25. aprila 1999 ob 10. uri
pri obeležju pred pokopališčem pri Sv. Ani**

Sodelujejo ČLANI KD I. GABEC

Govoril bo predsednik odbora dr. ANDREJ BERDON

Udeležite se!

KRD DOM BRIŠČIKI

vabi danes, 24. aprila in jutri, 25. aprila
od 10. do 22. ure na

SPOMLADANSKO RAZSTAVO

danes, 24. aprila ob 19.30 pa na

SPOMLADANSKI VEČER

ob glasbi, poeziji in baletu

OBVESTILA

SLOVENSKI KULTURNI KLUB, Ul. Donizetti 3, vabi danes, 24. aprila na 3. predavanje iz niza O oblikovalcih sodobne zgodovine. Tokrat bo na vrsti SLOBODAN MILOSEVIC. O njem bo govoril prof. JOZE PIRJEVEC. Zacetek ob 19. uri.

KRD DOM BRIŠČIKI vabi na ogled spomladanske razstave Zelisca, cvetje, poezije in se marsikaj drugega v pocastitev pomladi, ki bo danse, 24. in jutri, 25. aprila ob 10. do 22. ure.

DANES, 24. IN JUTRI, 25. APRILA bo na Stadionu Prvi maj, Strada di Guardiella 7 v Trstu SEMINAR TELESNE ZAZNAVE IN GOVORICE. Tecaj je namenjen odraslim, ki zelijo spoznavati sebe in odnos do drugih. Usmerjen je v iskanje zaznav o sebi in telesne govorice brez ustnega sporočanja. Seminar bo vodil prof. Aldo Rupel. Za podrobnejše informacije: 0481-537525.

OBCINA SEZANA, OBCINA REPENTABOR, VASKA SKUPNOST VHOVLJE-DOL PRI VOGLJAH-VOGLJE, ZUPNIJSKA SKUPNOST REPENTABOR, NK KRAS, KD KRASKI DOM in KRAJEVNA SEKCIJA VZPI-ANPI vabijo na pohod ODPRTA MEJA, jutri, v nedeljo, 25. aprila 1999 z naslednjim sporedom: ob 9. uri sv. masa na Tabru, ob 9.30 zbirališče na trgu v Repnu, ob 10. uri odhod.

KRASKA SEKCIJA VZPI-ANPI vabi vse vasčane, da se množično udeležijo spominske svečanosti ob prazniku osvoboditve jutri, v nedeljo, 25. aprila 1999 ob 11. uri pred spomenikom padlim žrtvam nacifasizma. Sodelovali bodo učenci osnovne sole Alberta Sirka in MoPZ Vesna. Govoril bo Sandor Tence.

dnevnom redu je poročilo upravnega odbora, predstavitev bilance, poročilo nadzornega odbora, razprava in odobritev bilance.

VSEM KULTURNIM IN SPORTNIM DRUŠTVOM - napovedani izobraževalni tecaji za prilagoditev zakonodajnemu odloku st. 155/97 (upoštevanje higienskih pravil pri sagrah in podobnih prireditvah) bodo potekali v ponedeljek, 26. aprila v dvorani SKD France Prešeren v Boljuncu, v četrtek, 6. maja v dvorani KRD Dom Brisčki in v petek, 14. maja v mali dvorani SK centra v Zgoniku, od 18. do 22. ure. V najkrajšem času naj se kulturna oz. športna društva zglasijo pri odgovarjajoči krovni organizaciji za prijavo vsaj enega udeleženca na enem izmed zgoraj navedenih tecajih: za prijave in morebitna dodatna pojasnila se obrnite na urade ZSKD (tel. 040-635626) in ZSSDI (tel. 040-635627).

DRUŠTVO SLOVENSKIH IZOBRAŽENOV v Trstu vabi v ponedeljek, 26. aprila na predstavitev priročnika SLOVENSKA KRAJEVNA IMENA V ITALIJI, ki ga je pripravil prof. Pavle Merku. Delo je izdala založba Mladika, na rednem društvenem večeru pa ga bo predstavil casnikar Ivo Jevnikar, v Peterlinovi dvorani, Donizettijeva 3, s pricetkom ob 20.30.

KD RDECA ZVEZDA sklicuje 15. redni občni zbor v ponedeljek, 26. aprila ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v društveni prostorih v Salezu. Vabljeni vsi člani!

SLOVENSKE JASLI, Ul. Paolo Veronese 14, obvescajo, da bodo potekala vpisovanja do 28. aprila v sledecih jasliah in s sledecimi urniki: ob ponedeljkih od 14. do 17. ure in ob torkih ter ob četrtkih od 9.30 do 11.30 v jasliah v Ul. Morgurgo st. 7 in v jasliah v Ul. degli Archi 4. Na URP, Trg Unità 4, pa bodo potekala vpisovanja ob sredah od 12.30 do 15. ure.

SLOVENSKI RAZISKOVNI INSTITUT TRST sklicuje redni občni zbor v četrtek, 29. aprila 1999 ob 19. uri v prvem in ob 20. uri v drugem sklicanju v Gregorčičevi dvorani, Ul. sv. Franciska 20, v Trstu.

OBVESTILO

Obveščamo, da je vrnitev potnikov, ki potujejo z našim izletom v Egipt predvidena

**jutri, v nedeljo, 25. aprila
v Trst
okrog 18. ure,**

v Gorico pa okrog 19. ure

JUS SRENJA REPEN vabi člane na redni letni občni zbor, ki bo v četrtek, 29. aprila 1999 ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v Kulturnem domu na Colu. Na dnevnem redu je poročilo glavnega odbora, predstavitev bilance, poročilo nadzornega odbora, razprava in odobritev bilance, razno.

KLUB PRIJATELJSTVA vabi na prijetno družabnost, ki bo v četrtek, 29. aprila v Ul. Donizetti 3.

SLOVENSKI KLUB obvesča, da je denarne prispevke ZA ZRTVE VOJNE mogoče nakazati na tekoči račun SK pri NTKB st. 01-10071 se do petka, 30. aprila.

STRANKA KOMUNISTICNE PRENOVE - KROZEK KRAS prireja od 30. aprila do 4. maja Prvomajsko slavo pod sotorom na Opcinah. V petek, 30. aprila ob 19. uri okrogla miza na temo informacija in dezinformacija vojne, nato ples z ansamblom Oasi. V soboto, 1. maja ob 13.30 odprtje kioskov, pozdravni govori, koncert Godbe na piahala V. Parma iz Trebce, ples z ansamblom Status symbol. V nedeljo, 2. maja ob 16. uri koncert TPPZ Pinko Tomazič, ples z ansamblom Adria kvintet. V ponedeljek, 3. maja ob 19. uri debata na temo Nas ne vojni, sodejstvo predstavnik državnega vodstva SKP Ramon Mantovani, koncert skupine Paolo Paolin & i rociosi. V torek, 4. maja ob 19. uri koncert za mir z raznimi skupinami.

STRANKA KOMUNISTICNE PRENOVE - KROZEK 1. MAJ prireja 1. in 2. maja v Ljudskem domu v Podlonjerju praznik.

SK DEVIN vabi člane in prijatelje na družabni večer, ki bo potekal na Stubeljvi domačiji v Sempolaju v soboto, 8. maja s pricetkom ob 19.30. Iz organizacijskih razlogov je nujna prijava na novi tajniški tel. st. 040-2024017 ali 040-220423. Kot obicajno, bo potekalo nagrajevanje tecajnikov in tekmovalcev ter udeležencev naših odsekov. Poskrbljeno za kapljo in prigrizek.

KD FRAN VENTURINI vabi člane in prijatelje, da bi pomagali pri pripravi prostora za sagra. Dela potekajo vsak dan.

SD BOR IN KD SLAVKO SKAMPERLE organizirata poletno središče na Stadionu 1. maj v času od 28. junija do 30. julija ob ponedeljku do petka od 8. do 16. ure. Za vpis in informacije od 9. do 15. ure na sedežu društva ali po tel. 040-51377.

SKLAD MITJA CUK vpisuje otroke v POLETNA SREDISCA: 1.) poletno središče v otroškem vrtcu na Proseku, od 2. do 14. avgusta od 8. do 17. ure; 2.) poletno središče v otroškem vrtcu na Opcinah od 16. do 27. avgusta od 8. do 17. ure; 3.) poletno varstvo od 28. junija do 4. septembra od 8. do 13. ure. Poskrbljen prevoz s trga Oberdan. Vpis (do 16. maja) in informacije: Opcine, Narodna ulica 77, v dopoldanskih urah (tel. 040-212289).

SKLAD MITJA CUK obvesča, da je spet na razpolago svetovalnica za vzgojo in razvoj. Informacije od ponedeljka do petka na tel. st. 040-212289 v dopoldanskem casu.

RAVNATELJ DPZIO JOZEF STEFAN obvesča starše, da bo rodiljski stanek na sedežu sole v ponedeljek, 26. aprila ob 17. uri za vse razrede.



ŠOLSKE VESTI

RAVNATELJ DPZIO JOZEF STEFAN obvesča starše, da bo rodiljski stanek na sedežu sole v ponedeljek, 26. aprila ob 17. uri za vse razrede.



ČESTITKE

VCERAJ je slavil svoj rojstni dan **NINI** iz Ricmanj. Obilo sreče in zdravja mu iz srca zelijo vsi domači, se posebno pa vnukinja Elena.

MALI OGLASI

tel. 040 7786333

V ŠTEVERJANU se je v ponedeljek, 19. aprila izgubila psička (stara 5 mesecev) pasme angleški setter, s crnimi lisami na belem kožuhi, z dolgimi crnimi uhlji in crnim ovratnikom, po imenu Vejca. Tel. st. 0481-884017.

PRODAM spalnico, letnik 1920, v dobrem stanju (original trzaski model), iz cešnjavega lesa (2 omari, 2 postelji, 2 nočni omarici, predalnik). Tel. st. 040-575145.

PRODAMO zazidljivo zemljišče v Standrežu. Za informacije tel. st. 0481-20494 od 13. do 14. ure.

ZA 2.200.000 lir prodam Ford Transit, na bencin, v dobrem stanju. Klicati zjutraj ali zvečer na st. 040-291145.

PRODAM Seat Ibiza SE 1400, v odličnem stanju, 16.000 km, julij '98, po ugodni ceni. Tel. st. 040-44425 v večernih urah.

NOVOST! Ste vedeli, da obstajajo senzorji za parkiranje avtomobila? Naprava, ki se imenuje Autopark vas opozori na vsako oviro. Namestitev v desetih minutah brez sprememb na avtomobilu. Promocionalna ponudba 147.000 lir. Narocite ga takoj! Tel. st. 167306977 (zelena stevilka).

PRODAM opremo za potapljanje v odličnem stanju. Tel. v večernih urah na st. 040-941065.

PRODAM ZEMLJIŠČE v Zgoniku, 8.750 kv. m. Tel. st. 040-229479.

V PREDMESTJU TRSTA dajem v najem svetlo in zračno podstresje s sobo z wc-jem, vodo in lucjo, ne za bivanje. Tel. na st. 040-828861 ob uri obedov.

BARVNO poslikavo sten s poljubnim motivom naredimo hitro in poceni. Tel. st. 040-884161 po 19. uri.

NUJNO iscem osebo iz bližnjih vasi, ki nudi lekcije matematike za višje sole. Tel. 0335-254754.

PRODAM Alfa 75, rdece barve, v dobrem stanju s komaj opravljenim revizijo, letnik '89, po ugodni ceni. Tel. v večernih urah na st. 040-251039.

INVALIDSKI VOZICEK, sobni WC, sobne stolice, dve postelji z zimmnicama, plenice, prodam-podarim. Tel. 040-575195.

OPENSKI VRTEC potrebuje železno omaro s policami in ključavnico, kjer bi hranili otroške knjige. Za dodatne informacije klicite vzgojiteljico Silvo, od ponedeljka do petka vključno, od 12. do 13. ure na tel. st. 040-213339.

PRODAM obnovljeno, udobno krasko hišo z vrtom v Repnu. Tel. zvečer na st. 040-291145.

PRODAM PC Pentium 133 s tiskalnikom Canon BIC 620, skoraj nov in klavir cenejše vrste, skoraj nov. Tel. st. 0481-884107.

AUDI 80 S, letnik '89, pomicna streha, edini lastnik, ugodno prodam. Tel. 0335-482900.

PRODAM skoraj nov stroj za pranje kozarcev (lavabicchieri). Tel. st. 040-327250 (tel. tajnica).

PRODAM Mini Myfire, letnik '89, 57.000 km, za 2 milijona lir. Klicati na tel. st. 040-411115 v večernih urah.

PRODAM hišo v Rupis centralno kurjavo, vrtom in tremi pokritimi prostori za avto. Tel. 0481-784019.

PRODAM tri harmonike, vsaka z 80 basi. Klicite v večernih urah na st. 040-7606015.

OSMICO je odprl Bertho Skerk v Trnovci st. 4.

OSMICO sta odprla Nini in Walter Pertot - Spjelni v Nabrežini, stara vas st. 10.

OSMICO je odprl Severino Sedmak, Kriz 109. Toci belo in crno vino.

OSMICO je odprl Boris Skrek, Praprost st. 20.

OSMICO je odprl Pepi Rapotec, Prebeneg st. 18. Toci belo in crno vino.

GRUDEN MARIO IN ONDINA sta odprla osmico v Samatorci, st. 17.

KMECKI TURIZEM Skerlj, Salez 44 je odprt ob petkih, sobotah in nedeljah. Tel. st. 040-229253.

OSMICO je odprl Mario Zobec, Zabrezec st. 10.

OSMICO je v Medje vasi odprl Paolo Ferforlja. Toci belo in crno vino in nudi domac prigrizek.

OSMICO je odprl Igor Grgic, Padrice 193. Toci belo in crno vino.

MARIO PAHOR je v Jamljah odprl osmico. Toci belo in crno vino ter nudi domac prigrizek.

OSMICO ima odprto Frandoli v Slivnem st. 25.

OSMICO je odprl Miro Zigon, Zgonik 36.

OSMICO je doprl Stubelj v Sempolaju.

KMECKI TURIZEM Zivec v Koludrovci je odprt ob petkih, sobotah in nedeljah. Tel. 040-229279.

KMECKI TURIZEM Ostrouska, Zagradec, je odprt ob petkih, sobotah in nedeljah. Nudi tople jedi in domace vino. Alex in Antonella se priporočata za obisk.

PRISPEVKI

V spomin na Pepija Malalana daruje Lija Kovacic in družina 20.000 lir za vzdrževanje spomenika padlim na Opcinah.

V pocastitev spomina dragega botra Mirota Blazine daruje Drago Ukmar z družino 50.000 lir za Kulturni dom Prosek-Kontovel.

V spomin na dragega Mirota Blazino darujejo Ivan, Vojka in Sonja Ukmar z družino 100.000 lir za Kulturni dom Prosek-Kontovel.

V spomin na Mirota Blazino darujejo Boza in Pepi Cuk 100.000 lir za Kulturni dom Prosek-Kontovel.

V spomin na Mirota Blazino darujejo Justa, Valerija in Anica 50.000 lir za Kulturni dom Prosek-Kontovel.

V spomin na Mirota Blazino darujejo Ernesta in Ladi Ukmar 50.000 lir za Kulturni dom Prosek-Kontovel.

Namesto cvetja na grob Mirota Blazine darujeta Mara in Ladi Pertot 50.000 lir za Kulturni dom Prosek-Kontovel.

V spomin na Cecilijo Spacal vd. Rudez daruje Violeta 100.000 lir za Glasbeno matico.

Ob 20. obletnici smrti Pepija Jercoga daruje žena Olga 25.000 lir za DPZ Valentin Vodnik in 20.000 lir za cerkev sv. Martina v Dolini.

V spomin na teto Milico

Golob Cok daruje družina Kjuder 50.000 lir za vzdrževanje spomenika NOB v Lonjerju.

V spomin na Milico Cok daruje Zdenka 50.000 lir za Zadrzni center za socialno dejavnost.

V spomin na Borisa Mozino daruje Alojz Lupinc 50.000 lir za Društvo slovenskih upokojencev.

Namesto cvetja na grob Milojke Vodopivec Spacal daruje Zmagica Vodopivec 50.000 lir za Združenje Arcobaleno - Mavrica (za begunce s Kosova).

Za žrtve vojne daruje Dragica Blažević 100.000 lir.

V pocastitev spomina drage Minke Pahorjeve darujeta Dragica in Ramiro Blažević 50.000 lir za Slovenski dijaški dom.

V spomin na Rudija Budarujeta Dragica in Ramiro Blažević 50.000 lir za Slovenski dijaški dom.

V spomin na drago gospo Milojko Spacalovo daruje Dragica Blažević 50.000 lir za žrtve vojne (Slovenski klub).

V pocastitev spomina dragega gospoda Borisa Mozine darujeta Dragica in Ramiro Blažević 50.000 lir za žrtve vojne (Slovenski klub).

V pocastitev spomina dragega gospoda Borisa Mozine darujeta Vlasta Polojaz in Vera Oblak 200.000 lir za Glasbeno matico.

Namesto cvetja na grob predrage Milice Golob vd. Cok darujejo Pini, Bozi in Marta z družinama 150.000 lir za Slovensko Caritas (za otroke, ki doživljajo kruto izkušnjo vojne).

DAROVE in PRISPEVKE

za objavo v časopisu sprejemajo v tajništvo Uredništva PD (tel. 040 7786300) in preko poverjenikov posameznih društev in ustanov.

Prispevke sprejema tudi krožek KRUT - Trst - Ul. Cicerone 8 (prilicje) tel. 040 360072, s sledecim urnikom: od 9. do 13. ure.

Namesto cvetja na grob Ljane Kriscak darujejo Anci, Albertina in Savino z družino 50.000 lir za vezanje rut barkovljanske nose.

V pocastitev spomina gospe Milice Cok darujeta Marija in Marko 100.000 lir za Slovensko dobrodelno društvo.

V spomin na drago prijateljico Ljano Kriscak darujejo Marta, Livia in Mariuccia 150.000 lir za vezanje rut barkovljanske nose.

V spomin na Cecilijo Rudez daruje Lidija Vitez 30.000 lir za vezanje rut barkovljanske nose.

V pocastitev spomina Ljane Kriscak daruje Mira Sartori 10.000 lir za popravo drustvenega sedeza SKD Barkovlje.

Namesto cvetja na grob teti Milici Golob Cok darujeta Boris in Eda z družino 100.000 lir za cerkveni pevski zbor pri Sv. Ivanu.

Namesto cvetja na grob Cecilije Spacal vd. Rudez darujejo Marina, Adriana in Ugo Margon 50.000 lir za Unicef.

V spomin na Pepija Malalana darujeta Ernest in Tanja z družinama 50.000 lir za cerkev sv. Florjana in 50.000 lir za Zadrugo Ban.

V spomin na Milojko Spacal daruje Adrijana Borjan 20.000 lir za pevski zbor Visava od Ferlugov.

Ob boleci izgubi drage mame gospe Cecilije Rudez izreka kolegij ravnatelj iskreno sozalne kolegu Pinu Rudezu

od 1956

Oblacila

MAURI

NOVOSTI

POMLAD - POLETJE 1999

Zagotavljamo
kvaliteto, ugodne cene in vljudnost

TUDI ZA
MOCNE POSTAVE

TRST
Ul. Ponziana 3
Ul. Settefontane 19

GORICA / KULTURNI CENTER LOJŽETA BRATUŽA

Razstava Safeta Zeca izjemen dogodek

Slikar je po rodu iz Bosne, živi in ustvarja pa v Benetkah

V Kulturnem centru Lojze Bratuz na Drevoredu 20. septembra v Gorici je se do konca meseca na ogled likovna razstava bosanskega umetnika Safeta Zeca. Razstavo si je možno ogledati vsak dan od 17. do 19. ure, v nedeljah od 10. do 12. ure in pred, med in po kulturnih prireditvah v centru Bratuz.

Velika goriska razstava Safeta Zeca nam predstavlja tega odličnega slikarja in grafika v celotni podobi, saj je na ogled veliko število tako njegovih slik kot tudi značilnih in mojstrsko izdelanih grafik. Safet Zec je rojen v Rogatici v Bosni leta 1943 v obrtniški družini osmih otrok. Družina je tokrat po njegovem rojstvu morala bežati v Sarajevo, kjer je Zec obiskoval najprej osnovno solo in se kasneje vpisal na petletno umetniško srednjo šolo. V Sarajevu v takratni Jugoslaviji namreč ni bilo Akademije za likovno umetnost in je zato na tej šoli poučevalo veliko izjemnih likovnih pedagogov. Umetnik sam rad pove, da je prav na tej šoli najprej spoznal in se kasneje naučil domala vseh likovnih tehnik in tudi resnega odnosa do likovnega ustvarjanja - dela, ki mu je bilo sicer dano že z malih nog, ker je zrasel v družini obrtnikov. Od tu je Zec odšel v Beograd, na Akademijo za likovno umetnost, kjer so ga najprej zavrnil, in je zato ponavljal sprejemni izpit in akademijo kasneje tudi končal. V nekdanji Jugoslaviji se je Safet Zec kaj kmalu uveljavil, leta 1975 pa smo ga Slovenci prvič поблиže spoznali, saj je razstavljal v Moderni galeriji v Ljubljani in že takrat prevzel slovensko občinstvo s svojimi slikami večjega formata, na katerih je slikal predvsem zelene krošnje divjih kostanjev in premisljene krajine, ki se jim je poznalo, da jih riše in slika umetnik, ki se harmonično sklada z naravo in predvsem pa z drevesi. Kasneje je veliko razstavljal po vsem svetu, v Jugoslaviji pa je največ delal v trikotniku med Beogradom, Sarajevom in Dubrovnikom, bil je tudi reden gost grafičnega bienala v Ljubljani, za svoje dela je prejel več nagrad. Konec osemdesetih let se je iz Beograda preselil v Sarajevo, kjer si je uredil velik atelje, kupil pa je tudi dve hiši v nebesko lepem Pocitelju pri Mostarju, ki ju je preuredil v dom in velik atelje, v katerem si je uredil tudi tiskarno za grafično delo. Pocitelj je bil do zadnje vojne v Bosni in Hercegovini eden najlepših biserov samosvoje arhitekture, ki je spajala kršćanske, muslimanske in mediteranske prvine in tihi ubranosti z divjo naravo, postal je vas umetnikov iz vse Jugoslavije in tudi od drugod. Umetnik rad pove, da si ne bi nikoli mislil, da bo kot vojno dete ponovno pričal grozodejstvu vojne in pred divjanjem v nedavni vojni, v kateri je izgubil poleg prijateljev in znancev tudi svaka in brata, unicili pa so mu tudi dom in atelje v Pocitelju, odšel v izgnanstvo. Prišel je živeti v našo deželo, naselil se je v Vidmu, kjer je do nedavnega imel tudi velik atelje. Spet je začel znova in se pri nas tudi predstavlja z več razstavami; morda se bomo najbolj spomnili tiste, ko se je pred stiri leti v Gradiscu predstavil skupaj z Dugom in Zigaino v okviru Mednarodnega grafičnega trienala v Galeriji moderne umetnosti Lojze Spacapan. Pred šestimi

meseci pa se je z družino preselil v Benetke, kjer si sedaj ureja tudi atelje. Sam pravi, da so mu bile Benetke nekako usojene, saj si je kot mladenič-student likovne akademije na izletu v Benetkah na Trgu sv. Marka zazel, da bi lahko nekod tam zivel; pa tudi svojo diplomsko nalogo na likovni akademiji je posvetil prav Trgu sv. Marka. V lanskem decembru je imel odmevno veliko, dvojno razstavo v Ljubljani, in sicer v gradu Tivoli, kjer je razstavljal risbo in grafična dela in v Cankarjevem domu, kjer je razstavljal predvsem olja in tempere. Kot vse kaže, bo Safet Zec v kratkem postal izjem-

umetnik tudi ročno barva, pogosto je motiv rdečega lončka s cvetjem, ki sredi crnine na oknu vabljivo bije v oko...

Kruh, nevsakdanja tihožitja z lovorji, brisačami, rjuhami, krpami, steklenicami in spet okna, a tudi človek, roke, okna, objem, hiša, pročelja, fasade pa so glavni motivi slik, ki jih Zec v Gorici razstavlja. Gre za odlično slikarstvo, ki se navezuje na stare mojstre copiča. V Zečevem slikarstvu je toliko humanega, preprosto človeškega in obenem religioznega, da človeka obide srh, ko se tega zave pred njegovimi platni. Kakšno izrazno moč in milino



no uveljavljen slikar tudi na Zahodu, kar si zaradi svojega mojstrskega dela tudi zasluži.

V goriskem centru Bratuz se Safet Zec predstavlja s svojimi »italijanskimi« deli, se pravi: z deli, ki jih je napravil v Vidmu in v Benetkah. Gre za nadaljevanje dela, ki ga je moral zaradi vojne prekiniti v rodni Bosni, na katero pa ga vežejo ne samo spomini, ampak tudi globlje umetniške vezi, kar se lepo vidi na njegovih krajinah, ki jih v tehniki suhe igle, jedkanice, tusa in risbe tudi v Gorici predstavlja. Nasploh so njegove grafike svet zase in to zaradi izjemnih dimenzij, saj je Zec ljubitelj večjih dimenzij, in zaradi umetniškega sporočila te seveda mojstrske tehnike. Zec je namreč izjemno risar, izjemen slikarski talent in tudi velik delavec, človek, ki mu ni težko ure in ure izdelovati eno samo matrico in jo potem se izboljševati, vse dokler ne doseže določene zamisli. Tega se bo vsako na razstavi takoj zavedal, ko bo postal pred njegovimi značilnimi okni, s katerimi nam Zec sicer res razkrija vso nostalgijo človeka po neminljivem in po lepem, a nam obenem tudi cara tisto »dobro žalost«, o kateri sam pravi, da je edina, ki ga zene naprej pri ustvarjanju. Goto-vo se bo obiskovalec lepe razstave zaustavil tudi pred njegovimi krošnjami, naravnost monumetalnimi drevesnimi krošnjami, kjer umetnik pokaže vse svoje risarske sposobnosti in tudi veliko predanost delu. Safet Zec je v Gorici razstavljal tudi grafiko, na kateri je upodobljen hlebec kruha na mizi, pravzaprav na starem, časopisnem papirju, s katero je na Japonskem letos prejel prvo nagrado na grafičnem bienalu. Čudovite so tudi grafike, na katerih Zec upodablja hiša, pročelja in izseke his, izseke arhitekture, ki je vsa zavezana človeku. Neverjetne so tudi njegove delovne mize, grafike, na katerih uporablja svoj delovni prostor. Svojevrstno je tudi to, da nekatere svoje grafike

ima umetnik v sebi in mu jo tudi uspe prenesti na platna! Miza s kruhom, steklenico, drobtinami in zlico postane platno velikih dimenzij, na katerem vsak človek najde kosček sebe, saj mu govori o življenju in o pripadnosti življenju, a tudi o njegovem minovanju. Svojevrstne so njegove tempere, kjer umetnik pokaže, kaj vse se lahko slika v temperi, kakšne svetlobne efekte se lahko doseže, kako ni res, da je ta tehnika danes nerazvita. Samo uporabljati jo je potrebno znati pravilno in to Zecu uspeva, se kako mu uspeva! Tihožitja s krpami, kjer se temni barvni toni imenitno poročajo s svežo belino blaga na videz preprosto odvržene in zgubane krpe, nam govorijo o velikem slikarskem znanju. Safeta Zeca in o njegovem navezovanju na renesančne mojstre, ki so bili tudi najprej veliki talenti in zraven se veliki delavci. Zaceva likovno pripoved je preprosta pripoved o življenju človeka sedaj in tu, nobenega oklevanja ni v likovni govorici, izraznih sredstev. Zec tehniko obvlada kot malodko danes, da ne govorimo o slogu!

Razstava umetniških del Safeta Zeca v Kulturnem domu centra Lojze Bratuz v Gorici je prvovrsten kulturni dogodek, kakršnih se pri nas na likovnem področju le malo zgodi. Predstavlja nam namreč enega največjih živečih likovnikov z območja nekdanjega jugoslovanskega kulturnega prostora, ki z univerzalno govorico slikarstva nagovarja vsakogar izmed nas, da je samo življenje tisto, za katerega se mora vse narediti: da se ga ohrani, da se ga preseže, da se preprosto - živi. Obiskovalec razstave bo pred Zečevimi vrhunskimi mojstrovini morda postal melanholično razpoložen, saj gre za refleksivno slikarstvo in grafiko, gotovo pa polno vtisov in lepega, katerega se je Zec že kot otrok zavedal.

Job

NAŠA PESEM 1999

Štirje zamejski zbori v Mariboru

Tekmovanje bo danes in jutri

Danes se v Mariboru začne »Naša pesem 1999«, 16. tekmovanje slovenskih pevskih zborov. Tekmovanja, ki se bo nadaljevalo tudi jutri, se bodo udeležili tudi štirje zamejski zbori: zbor Jacobus Gallus, mešani pevski zbor Francisek B. Sedej iz Steverjana, ženski komorni zbor Glasbene matice in mešani pevski zbor Hrast iz Doberdoba. Mariborsko tekmovanje, na katerega se je letos prijavilo 33 zborov, se na državni ravni ponavlja vsako drugo leto, v ostalih letih pa se vrši mednarodno zborovsko tekmovanje, kot npr. lani.

Štiri zbor, ki se bodo danes predstavili v Mariboru, že dobro poznamo, saj so zelo aktivni v našem zamejskem kulturnem prostoru.

Zbor »Jacobus Gallus«, ki ga vodi Janko Ban, deluje od leta 1991 v okviru trzase Glasbene matice. Uspešno se je udeležil številnih tekmovanj: dvakrat na zborovskem tekmovanju v Arezzu, dvakrat na državnem tekmovanju v Vittoriju Venetu, dvakrat na deželni tekmovanju »Corovivo« in večkrat na tekmovanju radijskih posnetkov revije »Primorske poje«. Na »Nasi pesmi« je že tekmoval trikrat: leta 1993 je prejel srebrno, v letih 1995 in 1997 pa zlato odličje. Zbor izbira programe, ki naj čim bolj vrednotijo domačo glasbeno kulturo, zato se predstavlja vedno s skladbami domačih avtorjev, kot npr. Merku, Kogoj, Vrabec; letos bo v Mariboru predstavil skladbo mladega skladatelja Marka Ozbica »Kae est«, napisano v starocerkveni slovensčini na besedilo svetopisemske Visoke pesmi, ob tej pa zapel se Gallusov motet »Nigra sum, sed formosa« in se Merkujevo priredbo beneske ljudske »Svjeti lunca celo noč«.

Tudi mešani zbor »Francisek B. Sedej iz Steverjana, ki ga vodi Bogdan Kralj, se bo danes predstavil v Mariboru. Korenine zbora so bili cerkveni pevci, ki so peli na domačem koru; v 80. letih je zbor vodil Tomaz Tozon iz Skofije Loke. V zadnjih letih je program zbora precej natrpan, saj nastopa na gorški zborovski reviji »Cecilijanka«, na reviji »Primorske poje«, je nastopal na osrednji »Prešernovi proslavi« v Trstu in Gorici ter snemal za koprsko televizijo. Na državnem tekmovanju v Vittoriju Venetu je zmagal nagrado v kategoriji ljudskih pesmi.

Danes se bo na »Nasi pesmi« predstavil s pesmijo »Jeruzalemske mesečine« goriskega skladatelja Stanka Jericija in z dvema priredbama ljudskih pesmi: korosko »Luba vrged se rodi« Lojzeta Lebica in rezijansko »Injenceua jti gna« Pavleta

Merkuja.

Ženski komorni zbor Glasbene matice, ki ga vodi Tamara Stanese, je začel delovati leta 1996. Že nekaj mesecev po ustanovitvi je nastopal na reviji Zveze cerkvenih pevskih zborov v Kulturnem domu v Trstu in na reviji »Primorske poje«, kjer je zasedel prvo mesto na tekmovanju radijskih posnetkov v kategoriji ženskih zborov. Uspešno je sodeloval na italijanskem tekmovanju v Arezzu, snemal za italijansko radiotelevizijo in arhivski posnetek za Urad za manj uporabljene jezike v Bruslju. Na »Nasi pesmi« je zbor že sodeloval in prejel srebrno plaketo: posnetek tistega nastopa je zabeležen na zgoščenki »Naša pesem 1997 - nagrajeni primorski zbori«. Leta 1998 pa je na mednarodnem tekmovanju v Mariboru prejel bronasto plaketo.

Letos se na »Nasi pesmi« predstavlja z Brahmsovo »Sier lieder aus Jungbrunnen«, »Da gora ta čeninawa« v priredbi Ambroza Copija in »Gondolirjeva pesem« Frana Gerbica.

Mešani pevski zbor »Hrast« iz Doberdoba, ki ga vodi Hilarij Lavrencić, deluje že vrsto let v okviru istoimenskega društva; Hilarij Lavrencić je vodstvo zbora prevzel leta 1985. Uspešno se je udeležil raznih zborovskih tekmovanj: »Corovivo«, »Cantate 90« v Maasmechelu v Belgiji, državnega tekmovanja v Vittoriju Venetu, kjer je zmagal prvo nagrado v polifoniji in drugo v folklori. Zbor je sodeloval pri vokalno-instrumentalnih izvedbah Sattnerjeve kantate »Jeftejeva prisega« (1986, 89) in »Oljki« (1994), in odrskih postavitvah Benatzkyjeve operete »Pri belem konjicku« (1996). Prav v teh dneh je izšla zgoščenka, ki jo je posnel zbor v sodelovanju z RAL. »Steze« - tako je naslov zgoščenki -, vsebuje umetne pesmi naših avtorjev in priredbe ljudskih pesmi.

Na »Nasi pesmi« se je zbor že zelo dobro odrezal leta 1997, ko je dosegel zlato plaketo v kategoriji mešanih zborov, poleg posebnih priznanj.

V Mariboru se bo predstavil z dvema novitetami: skladbo Stanka Jericija »Noč na gori« in rezijansko »Tana Sarte« v priredbi Pavleta Merkuja ter z Brucknerjevim gradualom »Christus factus est«.

Seveda se vsi zbori morajo predstaviti tudi z obvezno pesmijo, ki je letos za ženske zore »Prekmurska« Urosa Kreka, za mešane zore pa »Večerna pesem« Emila Adamica.

Vsem štirim zborom voščimo veliko uspeha v Mariboru!

Raffaella Petronio



FILM TEDNA

LA FAME E LA SETE

režija: A. Albanese

igrata: A. Albanese in L. Indovina

Po očetovi smrti se trije bratje, ki so se v prejšnjih letih povsem oddaljili, spet srečajo na očetovem pogrebu. Četudi so Alex, Salvatore in Pacifico trojčki, so zaradi življenjskih okoliščin povsem različni. Alex, edini brat, ki je ostal na domu, živi z materjo in z vrsto svojevrstnih sorodnikov. Zelo rad se ubada s fotografijo in večina posnetkov prikazuje prav njegovo rojstno zemljo. Salvatore je podjetnik, izsli se na sever Italije in se do take mere sramuje svoje- ga porekla, da si celo spremeni ime in ga zdaj vsi poznajo za Iva Perego. Tretji brat, Pacifico, je nesrečno poročen profesor, ki se vseskozi ubada z družinskimi problemi.

C eprav si je Albanese, zamislil film kot komedijo, se gledalec ob koncu vpraša, če ni morda to le smeh z grenkim priokusom.

Job

TV FILMI

Paisà, Rai 2, ponedeljek 26. aprila ob 23.55

režija: R. Rossellini

igrata: C. Savio, D.M. Johnson. Rossellinijev film prikazuje v sedmih dejanjih dogodke druge svetovne vojne od odporniškega gibanja do osvoboditve Italije.

Ragione e sentimento (Sense and Sensibility), Canale 5, torek 27. aprila ob 21. uri

režija: A. Lee

igrata: E. Thompson, H. Grant

Po istoimenskem romanu pisateljice Jane Austen so posneli film, ki se odvija v Angliji ob koncu osemnajstega stoletja. Glavni junakinji sta dve značajsko zelo različni sestri.

Stanno tutti bene, Rete 4, petek 30. aprila ob 22.40

režija: G. Tornatore

igrata: M. Mastroianni, M. Cenna, M. Morgan

Protagonist filma je gospod Matteo, upokojenec in vdovec, ki ima vse svoje sinove razkropljene po Italiji. Nekega dne se odloči in gre k njim na obisk...

VIDEOKASETE

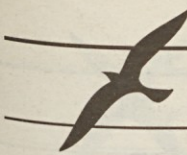
La vita e' bella

režija: R. Benigni

igrata: R. Benigni, N. Braschi

Benignijev film, nagrajen s tremi Oskari, o katerem se je in se tudi še bo veliko govorilo, je zdaj razpoložljiv tudi v videokaseti.

(IGA)



WASHINGTON / PROSLAVLJANJE OBLETNICE USTANOVITVE

Kosovska kriza zasenčila slovesnosti ob 50-letnici

Tridnevnega srečanja se udeležuje 19 članic in 24 partnerskih držav

WASHINGTON - Z neformalnim zasedanjem vojnega sveta, ki razpravlja o krizi na Kosovu, se je včeraj v Washingtonu začel vrh zveze NATO. Ameriški predsednik Bill Clinton je ob otvoritvi vrhunškega zasedanja dejal, da namenjajo voditelji devetnajsterice jugoslovanskega predsedniku Slobodanu Miloševiću poslati »sporočilo enotnosti in odločnosti, da bo zveza NATO z napadi na ZRJ nadaljevala tako dolgo, dokler bo to potrebno.« Tudi generalni sekretar zavezništva Javier Solana je dejal, da je zveza NATO enotna in odločena, da bo porazila Miloševića, ki mora vedeti, da ob koncu 21. stoletja v Evropi ni prostora za njegovo politiko.

Prav kosovska kriza pa je v veliki meri zasenčila proslavo ob 50. obletnici zveze NATO in delovna srečanja med predstavniki 19 držav članic severnoatlantske zveze ter 24 držav, ki sodelujejo v programu Partnerstvo za mir. Na vrhunskem zasedanju v Washingtonu so se zbrali predstavniki in delegacije iz 42 držav ter gostiteljice ZDA, ki skupaj tvorijo Evroatlantski svet za partnerstvo oz. EAPC. Po prvotnih načrtih bi morale članice EAPC predvsem proslavljati preteklost organizacije, ki je scitila zahodno Evropo pred komunizmom, ter se pogovarjati o prihodnosti zveze NATO. Nacrte je pokvarila kosovska kriza, tako da bo zdaj precej časa in truda na vrhunskem sestanku posveče-



nega sedanosti oziroma iskanju rešitve za kosovski spopad.

Vrhunsko zasedanje, na katerem se je zbralo največje število voditeljev držav v zgodovini Washingtona, bo trajalo do jutri. V vseh številnih delegacijah je približno 1.700 članov, delo zasedanja pa spremlja 3.200 novinarjev. Večina dejavnosti poteka v zgradbi Ronald Reagan, kjer je tiskovno središče in dvorane, ter v Beli hiši. Za nemoten potek zasedanja in slovesnosti skrbi organizacijski odbor pod vodstvom veleposlanika Johna Blinkena, v njem pa so številne korporacije in podjetja, ki so prispevala finančna sredstva ter opremo, kot so računalniki, avtomobili in mobilni telefoni za člane delegacij.

Problematika Kosova

je vključena v redni del zasedanja, ki poteka ločeno za članice zveze NATO in za partnerske države. Veleposlaniki, ministri in voditelji držav 19 članic zveze NATO so včeraj opravili slovesnosti ob 50. letnici zveze, pri čemer so bile v središču pozornosti tudi tri nove članice Češka, Madžarska in Poljska, ki so bile sprejete letos. Danes bo delovno zasedanje članic, voditelji partnerskih držav pa se jim bodo zvečer pridružili na večerji, ki jo prireja predsednik ZDA Bill Clinton s soprogo Hillary. Zaradi kosovske krize se je na začetek nedeljskega programa »vrnil« sestanek med voditelji držav sosed ZR Jugoslavije (Bosne in Hercegovine, Hrvaske, Romunije, Bolgarije, Makedonije, Albanije) ter Slo-

venije in 19 držav članic zveze NATO. Sele nato bo na vrsti razširjeno zasedanje, na katerem bo sodelovalo vseh 43 držav, brez Rusije, ki je sicer članica Partnerstva za mir, vendar se zaradi zračnih napadov proti ZRJ zasedanja v Washingtonu ne udeležuje. Med voditelji držav članic zveze NATO prevladuje mnenje, da naj na vrhu ne bi sprejeli odločitve o napotitvi kopenskih enot za hitrejši zaključek že mesec dni trajajočega posega na Kosovu, čeprav nekateri poznavalci menijo, da bo zanesljivo tekla beseda tudi o tem. Najpomembnejša naloga voditeljev zveze NATO bo prav gotovo ohranitev enotnosti glede posega na Kosovu.

Od izida kosovske krize je v mnogem odvisna prihodnost zahodne

zveze, ki po koncu hladne vojne tipa za novo identiteto ne le zavezništva kot obrambne organizacije, ampak zveze, ki bo sposobna uspešno posredovati na kriznih zariših in zagotavljati kolektivno varnost. Svetovalec za nacionalno varnost ZDA Sandy Berger je med pomebne vidike, o katerih naj bi razpravljali, pristel zagotavljanje varnosti pred vsemi oblikami orožja za množično uničevanje in boj proti terorizmu. V povezavi s kosovsko krizo pa namenjajo Američani skupaj z zavezniki najti celovito rešitev za Balkan, ki bi iz kriznega centra Evrope počasi prešel v stabilno regijo. Na kakšen način naj bi jim to uspelo, pa bo moralo znano po sklepih vrhunškega sestanka. (STA)

NOVICE

Rusija med petimi največjimi izvoznici orožja

MOSKVA - Rusija sodi med pet največjih dobaviteljic orožja v svetu, je včeraj na novinarski konferenci povedal Grigorij Rapota, generalni direktor državne družbe za izvoz orožja Rosvooruzhenje. Po podatkih Rapote je vrednost prodaje ruskega orožja in vojaške opreme znasala lani približno 2, 6 milijarde dolarjev, samo družba Rosvooruzhenje pa je lani prodala za 2, 46 milijarde dolarjev orožja in vojaške opreme.

Lani so v tujino prodajali predvsem sodobna orožja in opremo, kot so letalo SU-27, različice podmornic vrste 636, osebna vozila BMP-3 ter vozila za protiraketni kompleks Tunguzuka-M. V letu 1998 so 49, 2 odstotka vsega prodanega orožja in vojaške opreme prodali letalskim silam, četrtno kopenskimi silam, 15, 9 odstotka mornarici, 8, 1 odstotka silam zračne obrambe, drugim enotam pa nekaj manj kot dva odstotka lanske skupne prodaje. Vodilna sila v prodaji vojaške opreme in orožja v svetu so ZDA, ki letno izvozijo orožje in opremo v skupni vrednosti 19, 3 milijarde dolarjev, sledi Velika Britanija z izvozom v vrednosti 8, 8 milijarde dolarjev, Francija izvozi na leto za 5, 6 milijarde dolarjev orožja. Rusiji sledita Izrael z 1, 5 milijarde dolarjev in Kitajska, ki na leto izvozi za milijardo dolarjev orožja in vojaške opreme. (STA)

Napredek na pogajanjih o Vzhodnem Timorju

NEW YORK - Portugalski in indonezijski pogajalci so na pogajanjih o prihodnosti Vzhodnega Timorja dosegli napredek, vendar se še ne ve, kdaj naj bi podpisali dogovor. Portugalska in Indonezija se pogajata o avtonomiji Vzhodnega Timorja, nekdanje portugalske kolonije, ki si jo je Indonezija priključila leta 1976.

Proces proti osumljencema za atentat na ameriško veleposlaništvo preložen

DAR ES SALAAM - Tanzanijsko sodišče je danes proces proti dvema osumljencema za napad na ameriško veleposlaništvo v Dar es Salaamu, izveden avgusta lani, preložilo na 10. maja. Proces so preložili na zahtevo tožilstva, ki želi več časa za preiskavo. Ta sicer še vedno poteka.

Senat povezuje povračilo za gondolsko nesrečo s C-141

WASHINGTON - Ameriški senat je povračilo družinam žrtev nesreče z gondolo v Italiji, ki jo je povzročilo ameriško vojaško letalo v Cermisu, povezal z odškodnino Nemčije, ki naj bi jo placala svojcem devetih Američanov, ubitih v letalski nesreči leta 1997. Sedem žrtev gondolske nesreče februarja leta 1998 so bili Nemci.

ZDA ne bi smele placati odškodnine nemškimi državljanom, ki zahtevajo povračilo za smrt svojcev v omenjeni nesreči, dokler ne bo dosežena ustrezna rešitev med nemško vlado in družinami žrtev nesreče iz leta 1997, je v neobvezujoči resoluciji sklenil senat. Resolucijo je v senatu predlagal senator Strom Thurmond na pobudo vdove ene od žrtev nesreče, v kateri je nemško tovorno letalo ob obali Afrike trčilo v ameriško letalo vrste C-141.

ŽENEVA / KOMISIJA ZN ZA ČLOVEKOVE PRAVICE

Zavrnil predlog ZDA za obsodbo Kitajske

Zadeval je 10-letnico pokola na Trgu nebeskega miru - Komisija pa je obsodila Kubo in Izrael

ŽENEVA - Komisija Združenih narodov za človekove pravice je včeraj v Ženevi zavrnila resolucijo, ki so jo ob 10. obletnici pokola na Trgu nebeskega miru v Pekingu pripravile Združene države Amerike.

Kitajska se je tako ponovno izognila obsodbi s strani mednarodne skupnosti. Komisija ZN za človekove pravice sicer sprejema resolucije, vendar pa te niso obvezujoče, imajo pa določeno politično in moralno tezo, ki lahko spravi v zadrego marsikatero vlado.

ZDA si namreč že 10 let prizadevajo dobiti mednarodno podporo pri obsodbi kitajskih oblasti zaradi pokola na Trgu nebeskega miru, vendar pa je Pekingu vedno uspelo dobiti podporo večine držav, ki so sprejem resolucije zavrnilo. Doslej je Washingtonu uspelo le leta 1995.

ZDA so v resoluciji kritizirale kršenje temeljnih človekovih pravic in svobosčin na Kitajskem in še posebej hude obsodbe kitajskih oporečnikov na dolgoletne zaporne kazni.

ZDA tudi zahtevajo njihovo izpustitev. Resolucija prav tako obsoja omejitve pri uživanju kulturnih, verskih in drugih pravic Tibetancev. Medtem ko so evropske države se lani »bile bitko« s Pekingom, so se tokrat odločile, da ne bodo predstavile svoje resolucije, saj menijo, da je dialog koristnejši od nasprotovanj.

Komisija ZN pa je včeraj obsodila Kubo zaradi omejevanja svobode misljenja in zborovanja v državi. Resolucija, ki je bila sprejeta s tesno večino, vlado v Havani poziva »k odprtim stikom z demokratičnim svetom.«

Komisija za človekove pravice je obsodila tudi Izrael zaradi izgradnje izraelskih naselij na zasedenih ozemljih v Vzhodnem Jeruzalemu. Proti resoluciji, ki jo je predlagala Evropska unija, so glasovale le ZDA. Resolucija ostro obsoja predvsem povečane aktivnosti gradnje naselij od podpisa mirovnega sporazuma v Wye Plantation med Izraelom in Palestinci. (STA/AFP)

INDIJA / VLADNA KRIZA

Sonia Gandhi po neuspelem poskusu dobila še eno priložnost

Če ji ne bo uspelo, predčasne volitve skoraj neizogibne



NEW DELHI - Prvi poskus Sonie Gandhi, da poisce večino za sestavo nove indijske vlade, ni uspel, ker je predsednik levičarske stranke Samajwadi, Mulayam Singh Yadav, predsednika države včeraj obvestil, da ne bo podprl Kongresne stranke Sonie Gandhi niti dosedanje vladajoče stranke BJP. Gandhiji je tako zmanjkalo najmanj 20 glasov za oblikovanje nove vlade. Toda indijski predsednik Koheril Raman Narayanan se je včeraj odločil, da da Gandhiji še eno priložnost za poskus sestave nove vlade.

Zadnje volitve so v Indiji potekale sele pred dobrim letom. Če Gandhiji tudi vdrugo ne bo uspelo, bodo predčasne volitve skoraj neizogibne.



JANEZ OD BOGA

V torek podpis pogodbe o prodaji

Cena znaša 28 milijard

Voditelji verskega reda usmiljenih bratov bodo v torek pripotovali v Trst, da bi v deželni palači podpisali pogodbo o prodaji goriske bolnišnice Janeza od Boga deželi. Po dokaj verodostojnih neuradnih vesteh bo odkupna cena znašala približno 28 milijard lir. Za sam odkup poslopja naj bi dežela sicer formalno placala "le" 15 milijard, k temu pa gre dodati še 5 milijard, ki jih je verski red zahteval kot odškodnino za izgube v letošnjem poslovanju in 8 milijard, ki jih bodo namenili prenovi doma za ostarele v nekdanji bolnišnici sv. Justa.

O bolnišnici bi moral prav v ponedeljek zvečer razpravljati občinski svet, kjer sta na dnevnem redu resolucija Oljke proti selitvi in pobuda Zelenih za referendum. Z odkupom poslopja bo dežela gotovo še bolj forsirala za selitev, ki pa ni nujna: poslopje Janeza od Boga bi lahko namenili tudi v druge namene (marsikdo predlaga studentski dom) in bolnišnico obdržali tam, kjer je.

NOVICE

Tudi danes niz pobud proti vojni na Balkanu

Na Goriskem so te dni ustanovili Odbor proti vojni. Vanj so doslej pristopili posamezniki, društva in skupine. Mnogo se tudi pobude za takojšnje prenehanje bombardiranja in za začetek pogovorov za miroljubno rešitev konflikta in za prenehanje etnične ciscenja. V Trzinu je bilo včeraj protestno zborovanje študentov. Priredila sta ga društvo »Entrata libera« in Odbor za zaščito dijakov. Na manifestaciji je sodelovalo nekaj sto dijakov.

Danes pa bo v Trzinu, prav tako na pobudo društva »Entrata libera« vrsta prireditve pod skupnim naslovom »Na nobeni strani - proti vojni«. Prireditve se bodo odvijale v dopoldanskem in popoldanskem času na Trgu republike. Pristopile so številne skupine, združenja in ustanove.

Odbor proti vojni pa bo drevi ob 20.30, kakor smo na kratko poročali že včeraj, priredil simbolično akcijo varovanja mostu v Zagreju. Tu se bodo zbrali mirovniki in, po zgledu prebivalcev Beograda, simbolično zasitili most, ki je simbol povezovanja in zblizevanja.

V knjigami Equilibri razstavlja Benjamin Škibin iz Nove Gorice

V knjigarni Equilibri v Semenški ulici 8 v Gorici bodo danes ob 18. uri odprli novo razstavo v okviru niza »Infrequenze«. Razstavljal bo mladi novogoriški slikar Benjamin Škibin, ki bo predstavil svoje dela z naslovom »On view«.

Ugotavljanje in zatiranje drevesnih zajedalcev in bolezn

V prireditvi občinske uprave in Opazovalnice za bolezn rastlin bo v ponedeljek, 26. t.m., ob 18. uri v Ločniku srečanje o zajedalcih in boleznih, ki napadajo in uničujejo drevesa. V zadnjih dveh, treh letih je to kostanjev zavijac, emariski prelec, borov prelec itd. Sodelavci Opazovalnice za bolezn rastlin ter občinske službe za parke in vrtove bodo govorili o različnih načinih zatiranja zajedalcev in glivčnih bolezn. Srečanje bo v prostorih rajonskega sveta v Ločniku.

KULTURNI DOM / SREČANJE Z AVTORJEM

Knjiga o zločinih fašistične Italije

V njej je zbrana bogata dokumentacija o dogodkih, na katere mnogi radi pozabljajo



V Kulturnem domu se je predsinoci zaključil cikel treh predstavitev knjig, ki jih veže skupna tematska rdeca nit: najprej je bilo srečanje z Antonom Vratušo s predstavitev knjige Iz verig v svobodo, nato predstavitev knjige Stanka Petelina Osvoboditev slovenskega Primorja v italijanskem prevodu prof. Alda Rupla, nazadnje pa se srečanje z Alojzom Zidarjem, ki je predstavil knjigo Slovenski narod pomni in obtožuje s podnaslovom: Zločini, ki jih je nad Slovenci zagrešila italijanska fašistična država.

Na srečanju, ki sta ga priredila Kulturni dom in Zveza slovenskih kulturnih društev iz Gorice, je v imenu organizatorjev pozdravil Aldo Rupel, ki je povedal, da zadnji knjižni Zidarjev napor prinaša dokumentacijo, kakršne doslej se ni bilo zaslediti na slovenskem knjižnem trgu. Nato je spregovoril predstavnik založbe Lipa iz Kopra Iztok Markočič in predstavil nelahko pot do izida knjige, ki je bila neposredno vezana na tozbe rimskega sodnika Pittitta v zvezi z izkanjem krivcev za poboje v fojbah.

Knjigo in avtorja je podrobneje predstavil Milan Gregorič, ki je se posebej izpostavil pokončnost slovenske države v odnosu do narodnoosvobodilne vojne in v odnosih z italijansko stranjo. Gregorič je tudi poudaril potrebo,

da se osnuje sodelovanje na enakopravni in iskreni ravni, v kateri mora NOB zadobiti svoje pravo mesto. »Uradna Slovenija« glede tega ne sme biti nema, saj se NOB-ja ne gre sramovati...

Nato je spregovoril avtor Alojz Zidar, ki je v zvezi z nastankom knjige povedal, da je socialistična Jugoslavija takoj po drugi svetovni vojni zbrala podatke o italijanskih vojnih zločinih v Ljubljanski pokrajini in na Primor-

skem, a jih ni nikoli predložila kakemu mednarodnemu telesu, ki bi krivca postavilo pred sodišče, kajti italijanskim vojnim zločincem Evropa nikdar ni sodila.

Po uvodnih besedah se je razvila zanimiva razprava, ki se je dotaknila tudi današnjih odnosov med Italijo in Slovenijo ter na Balkanu, pri čemer je bila poudarjena dolžnost vseh odgovornih, da težijo k razvijanju miru in dobrososedskih odnosov.

Nocoj v Krminu zaključek srečanja mladinskih odrov

V občinskem gledališču v Krminu se bo nocoj ob 20. uri sklenil spored letošnjih srečanj solskih gledaliških skupin iz goriske pokrajine in novogoriškega območja (»Palio teatrale«). Po predstavah, ki so se zvrstile v Trzinu, Gradezu, Gradiscu in sinoci v Bratuzevem centru v Gorici, bo drevi na sporedu ena sama predstava in sicer igra »Note di riconversione« v postavitvi dijakov poklicnega trgovskega zavoda Cossar iz Gorice.

Po predstavi bo nastopil trenutni razglasitve zmagovalcev. Zirijski, ki ji predseduje gledališki avtor in kritik Gianni Guardigli iz Rima in jo sestavljajo se gorški igralec Gianfranco Saletta, avtorica Rai in režiserka Cristiana Vignoli iz Trsta, novinarka Elisa Meazzini, dramaturginja Tea Rogelj iz Nove Gorice in gojenka delavnice »Teatro giovani« Sonja Vintin, bo razglasila dobitnike prve

in druge nagrade za najboljšo predstavo, nagrad za najboljši mosko in zensko vlogo, posebne nagrade zirijske. Podelili bodo tudi nagrado občinstva.

Boj za nagrade bo najbrž izenačen, saj so doslej skoraj vse predstave bile na dobri kakovostni ravni, zelo dober pa je vse večere bil tudi odziv občinstva. Predsinoci so v Gradiscu nastopili dijaki goriskega učiteljskega Scipia Slataperja z igro »La vita è un altro sogno«. Posebno omembo zasluži dejstvo, da so v igri nastopali tudi prizadeti, ki so v oskrbi pri konzorciju CISI, tako da je igra pridobila se poseben pomen. Sinoci sta bila napovedana se nastopa skupin Srednje ekonomske in trgovske sole iz Nove Gorice z igro »Tartuffe v soli« in tehnično-industrijskega zavoda G. Galileia iz Gorice z igro »Molto rumore per nulla«.

25. APRIL / SPORED

Spominske slovesnosti na Goriškem

Osrednja proslava na Vrhu

Združenja bivših partizanskih in antifasističnih borcev, kulturna društva in občinske uprave se bodo danes in jutri poklonili spominu padlih za svobodo ob državnem prazniku osvoboditve, 25. aprila. Slovenci pa se te dni (27. aprila) spominjamo tudi 58. obletnice ustanovitve Osvobodilne fronte.

Spominske slovesnosti s polaganjem vencev, marsikje združene s priložnostnimi kulturnimi sporedi, se bodo zvrstile danes in jutri. Največ slovesnosti pa bo jutri. Jutri bo tudi osrednja slovesnost na Vrhu, kjer bodo ob 14.30 obeležili 25-letnico odkritja spomenika padlim v narodnoosvobodilnem boju. Govorila bosta Ciril Zlobec in Arturo Calabria, zatem pa bo v KSC Danica nastop Trzaskega partizanskega pevskega zbora.

Predstavniki goriske sekcije VZPI in SKGZ bodo danes popoldne obiskali spominska obeležja v mestu in sicer, ob 16. uri na gradu, ob 16.30 v zapori, ob 17. uri pred železniško postajo in ob 17.30 na glavnem goriskem pokopališču.

Danes ob 20. uri bo spominska slovesnost v Gabrijah, na pobudo KD Skala in pevskega zbora, združenja borcev in občine. Slovesnost bo združena s krajšim kulturnim sporedom, spregovoril bo zupan Petejan.

Spored jutrisnjih spominskih slovesnosti pa je naslednji:

v Pevmi, ob 9.30 pred spomenikom, v Podgori, ob 10. uri pred spomenikom. Podgorci pripravljajo kot vsako leto kulturni spored s pevskimi točkami, nagovorom in recitacijami.

Slovesnost v Standedzu, na pobudo tamkajšnje sekcije VZPI in društva bo ob 11.30 pred spomenikom. Udeležence bo nagovorila Sara Hoban, zapel bo pevski zbor Oton Zupancič.

Komemoracijo prirejajo tudi v Ločniku, na pobudo združenja AVL, zupnijske in rajonskega sveta. Zabela se bo ob 10.30 z maso, zaključila s polaganjem vencev pred obeležjem padlim partizanom na pokopališču.

V občini Sovodnje bodo slovesnosti jutri: ob 10.45 v Sovodnjah, ob 11. uri na Peci, ob 11.15 v Rupi ter, osrednja slovesnost, ob 14.30 na Vrhu.

Slovesnosti v doberdobski občini se bodo pričele z maso za padle v osvobodilni vojni ob 10. uri, polaganje vencev pa bo potekalo v Jamljah, ob 10.45, Doberdobo, ob 11. uri, na Poljanah, ob 11.15 in na Palkiscu, ob 11.30. Pred spomenikom na Palkiscu bo osrednja slovesnost. Udeležence bosta pozdravila zupan Lavrencič in predstavnik VZPI/ANPI, slavnostni govor pa bo imel Milan Pahor. Kulturni spored bosta izvajala pihalna godba in moski pevski zbor Jezero.

Ponekod so bile spominske slovesnosti že včeraj. Tako v Trzinu, pred spomenikom padlih delavcev ladjedelnice, v Kulturnem domu v Gorici pa je bil sinoci 10. miting za sožitje.

TE SO SESTAVINE, KI IZBOLJŠUJEJO RABLJENE AVTOMOBILE ZASTOPNIKOV VOLVO.

ZA VSE RABLJENE AVTOMOBILE, BREZOBESTNO FINANSIRANJE DO 25.000.000

Primer:

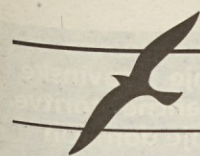
Cena rumeni Eurotax	25.000.000 lir
Finansirani znesek	15.000.000 lir
Predupjem	10.000.000 lir
18 mesečnih obrokov po	833.300 lir
T.A.N.	0 %
T.A.E.G.	2,15 %
Anticipirani stroški dosjeja	250.000 lir
Davek - kolek	20.000 lir

V primeru odobritve finančne družbe. SveviaFin je finančna družba za avtomobil Volvo. Ponudbe veljajo do 30. aprila 1999.

Izbrana rabljena vozila zastopnikov Volvo: avtomobili vseh znamk, ki so prestali poglobljene preglede programa Kontrola kakovosti Volvo. Vsakemu pregledanemu avtomobilu zagotavljamo, brez dodatnih stroškov, za leto dni od datuma nakupa "Garancija Rabljena vozila" brez limitov pri prevoženih kilometrih in storitev Volvo SOS 24 ur, veljavno po celi Italiji in v drugih 31. evropskih državah. Rabljeni avtomobili zastopnikov Volvo: varnost rabljenih z vsemi pravimi sestavinami.

VOLVO

Crali srl Gorica, ul. III. armata 180, tel.: 0481/21721



GORICA / POGOVOR S PREDSEDNIKOM SANZINOM

Kmečka banka se je znatno utrdila v okolju

Najboljši pokazatelj je poslovanje v lanskem letu

V ponedeljek bo v Kulturnem domu občni zbor delničarjev Kmečke banke. Denarni zavod je po skoraj treh letih od konca komisarske uprave zelo uspešno prestopal prvo obdobje poslovanja po pretresu sredi devetdesetih let. Rezultat poslovanja v letu 1998, ko se je čisti dobiček v primerjavi z letom poprej z 2,9 milijarde povzpela na 3,4 milijarde lir, ob znatni očitvi premoženja, je najboljšin dokaz uspešnosti. Ponedeljkov občni zbor pa ne bo pomemben samo za preverjanje in odobritev bilance. Na njem bodo delničarji volili nov upravni in nadzorni svet. Od maja leta 1996 Upravnemu svetu predseduje odv. Peter Sanzin, ki je rade volje privolil v pogovor o poslovanju zavoda.

Kako bi ocenili triletno obdobje, ki se bo zaključilo s ponedeljkovim občnim zborom?

»Nasa banka se je spet postavila na noge, utrdila je poslovanje, kar rezultati bilance za leto 1998 zelo zgornjo dokazujejo; to pa je tudi osnova, da v prihodnost, tudi ob upoštevanju vrenja v italijanskem bančnem sistemu, gledamo z optimizmom. Z rezultati poslovanja smo vrnili zaupanje delničarjem, ki so v najtežjem obdobju, z dokapitalizacijo, pomagali reševati banko.«

Kaj konkretno pomeni dober rezultat poslovanja?



»Prvic, da smo povečali dobiček, in bomo v skladu s tem razdelili tudi za 20% višjo dividend. Lani so delničarji prejeli po 50 lir, letos predlagamo 60 lir na delnico. Povečali smo premoženje, kar po drugi strani pomeni, da so deleži članov več vredni. Povečali smo investicije.«

Je bojazen, da bi v prihodnje prišlo do zamenjave lastništva osnovana?

»Za obdobje od maja 1996 do zdaj ni prišlo do takih sprememb. Partner iz Bologne je obdržal tretjino deležev, preostalo je porazdeljeno med domačimi delničarji. Nezanemarljiv delež, 4,95%, ima tudi LB, kar je se posebej pomembno.

Kako utegne vrenje v italijanskem bančnem sistemu vplivati na poslovanje Kmečke banke?

»Odgovor na to vprašanje ni enostaven. Smo del italijanskega bančnega sistema in torej občutljivi na vsa dogajanja in spremembe, ki se tu odražajo. Nevarne so seveda koncentracije. Po drugi strani se zavedamo, da se lahko obdržimo le s tem, da nudimo kvaliteten servis. Vsaj tako kvaliteten kakor druge banke, ce ze ne boljši. Sami tega ne bi zmogli in povezava s centralo v Bologni je v nekem smislu skorajda nujna. Tudi v taki povezavi pa si prizadevamo za ohranitev avtonomije».

So poleg znatno višjega dobička in večjih investicij se drugi pokazatelji da se je banka po komisarski upravi spet utrdila v svojem okolju?

»Medtem ko se v večini bank ukvarjajo, kako rešiti vprašanje viske zaposlenih, smo pri nas na novo zaposlili nekaj uslužbencev.«

Slisati je, da krmilo prepustate drugim. Ladja je zaplula v mirnejše vode in ima veter v jadrih. Kako jo obdržati v tej smeri?

»Recepta nimam, vendar pa sem prepričan, da je aktivnejša vloga delničarjev, zlasti lokalnih, lahko veliko pomaga. Aktivnejša vloga pomeni tudi polnostevilno udeležbo na občnem zboru. Posebej na tem, ko bomo volili člane upravnega in nadzornega sveta.« (Pogovarjal se je Vlado Klemše).

TRGOVINE

Reforma v Gorici še brez učinka

Dežela mora sprejeti pravilnik

Reforma Bersani o liberalizaciji trgovskih dejavnosti, ki naj bi na osnovi deželnega zakona začela veljati včeraj, bo v Gorici še brez konkretnih učinkov na urnikih trgovin. Tako sporočajo z združenja trgovcev Ascom in s poveljstva mestnih redarjev, ker na deželi še niso poskrbeli za pravilnik o maksimalnem številu dnevnih in tedenskih ur odprtja.

Zato bodo v prihodnjem tednu, ko bo sobota, 1. maja, praznični dan, trgovine poslovale po starem: dovoljeno bo odprtje v ponedeljek, 26. aprila (ali 3. maja), v sredo, 28., bodo jestvinske trgovine odprte tudi po polodne, v petek, 30., pa bodo peki spekli kruha za tri dni. 1. maja bodo lahko odprte le cvetličarne v dopoldanskem času.

KINO

GORICA
VITTORIA 1 18.00-20.00-22.00 »Psycho«. Rez. Gus van Sant, i. Anne Heche.

VITTORIA 3 17.40-20.00-22.20 »Le parole che non ti ho detto«. I. Kevin Costner.

CORSO Rdeča dvorana: 17.15-19.40-22.00 »Scherzi del cuore«. I. Sean Connery in Dennis Quaid.

Modra dvorana: 17.45-20.00-22.15 »8 mm - delitto a luci rosse«. i. Nicholas Cage. Prep. ml. pod 14. letom.

Rumena dvorana: 18.00-20.00-22.15 »Il cielo in una stanza«. I. Ricky Tognazzi.

TRZIC
EXCELSIOR 17.50-20.00-22.10 »A civil action«.

COMUNALE 17.30-19.45-22.00 »Bugie, baci, bambole e bastardi«. I. Sean Penn.

CEDAD
RISTORI 18.15-21.00 »Patch Adams«.

PRIREDITVE

DRUŠTVO KRVO-DAJALCEV DOBERDOB v sodelovanju z občinsko upravo in z vsemi društvi v občini Doberdob prireja BAKLADO za nabirko prispevkov za onkološki center v Avianu (»Via di Natale«). Odhod danes ob 20. uri iz občinskega parka. Vabljeni!

GORIŠKA MOHORJEVA DRUŽBA vabi na predstavitev knjige Etke Muzetko (Vrhovska ljudska pravljica) v torek, 27. aprila, ob 19.30 v prostorih osnovne šole na Vrh. Sodelovali bodo: učenci osnovne šole, mladinski pevski zbor Vrh sv. Mihaela in dekliski zbor Danica.

PD RUPA-PEC vabi v Rupo na tradicionalni Praznik Frtalje v nedeljo, 25. aprila, soboto, 1. maja, in nedeljo, 2. maja, od 16.30 dalje.

SEKCIJA VZPI-ANPI DOL-JAMLJE priredi v Jamljah pri Marjotu Pahorju družabno srečanje v četrtek, 29. aprila, ob 18. uri. Za veselo družbo bo poskrbel harmonikas Karlo.

KD BRISKI GRIC vabi na praznovanja ob 1. maju na Dvoru v Steverjanu v dnevi 1. maja, s pricetkom ob 16.30 ter 2. maja, ko bo ob 9.30 start 20. spominskega pohoda Steverjan-Gonjace. Ob tej priložnosti bo društvo nagradilo zveste udeležence vseh dosedanjih pohodov. Kdor bo pri vpisu predložil kolajne vseh pohodov, bo prejel primereno nagrado za zvestobo. Za informacije: tel. 0481-884187 (Maja).

KD BRISKI GRIC vabi na **IGRE BREZ MEJA**, tekmovalno srečanje športno-zabavnega značaja, v sklopu praznovanj ob 1. maju na Dvoru v Steverjanu, v nedeljo, 2. maja, ob 14.30. Prijave pri Maji (tel. 0481-884187 do vključno 1. maja).

IZLETI

DRUŠTVO SLOVENSkih UPOKOJENCEV priredi 8. maja celodnevni avtobusni izlet v Gardaland. V znesku, ki ga je treba vplačati ob vpisu, je vključena vožnja, vstopnina v zabavišni park in kosilo v parkovni samopostrežni restavraciji. Izlet bodo izvedli ob minimalni prijavi 40 udeležencev. Prijave in informacije na sedežu društva in pri poverjenikih do 30. aprila.

OBVESTILA

ZSKD in ZSSDI sporočata, da bo napovedani izobraževalni tečaj za prilagoditev zakonodajnemu odloku št. 155/97 - upoštevanje higijskih pravil pri sagrah in podobnih prireditvah - v sredo, 5. maja v knjižnici D. Feigel, (Ul. della Croce 3), od 18. do 22. ure. V najkrajšem času naj se kulturna oz. športna društva zgledajo pri odgovarjajoči krovni organizaciji za prijavo vsaj enega udeleženca na tečaju. Za prijave in pojasnila se obrnite do uradov ZSKD (tel. 0481-531495 in ZSSDI tel. 0481-33029).

OBCNI ZBOR KMECKE BANKE GORICA bo v drugem sklicu v ponedeljek, 26. aprila, ob 17. uri v Kulturnem domu v Gorici. Na dnevnem redu je med drugim odobritev bilance in predloga o dividendi ter izvolitev članov upravnega sveta in nadzornega odbora.

KD SKALA GABRJE sklicuje v ponedeljek, 26. aprila, letni redni občni zbor na društvenem sedežu. Prvi sklic je ob 19. uri, drugi ob 20.30.

PRI KMECKI ZVEZI v Gorici, Ul. Malta 2 (tel. 0481/531644) deluje pooblaščen center za fiskalno pomoč. Davčnim zavezanecem pomaga pri izpolnjevanju prijave dohodkov mod. 730, mod. Unico ter pri izračunavanju davka na nepremičnine. Urnik: vsak delavnik od 8.30 do 12.30.

GOSERVIS pri SGZ GORICA je sklenil posebno pogodbo za sestavo in obdelavo davčnih prijav 730 (CAAF). Interesente vabijo, naj se oglasijo v njihovih uradih v Ul. Roma 20, tel. 0481/537386.

ČRPALKE

Danes popoldne in jutri so na Goriškem dežurne naslednje bencinske črpalke

GORICA
AGIP - Ul. d'Aosta
ESSO - Ul. Brass
IP - Ul. Lungo Isonzo
ERG - Ul. Brig. Re
GRADISCE
IP - Trg Unità
TRZIC
ESSO - Ul. Boito
API - Ul. Cosulich
MONTESHELL - Ul. Boito
AGIP - Ul. Duca d'Aosta
RONKE
MONTESHELL - Ul. Redipuglia
ZAGRAJ
API - Trg Garibaldi
SKOCJAN
AGIP - cesta za Gradež
SLOVRENC
AGIP - državna cesta 56
TURJAK
IP - državna cesta
VILES
ERG - Ul. Aquileia
KRMIN
API - Drev. Ven. Giulia

LEKARNE

DEZURNA LEKARNA V GORICI
D'UDINE, začasno v ulici Fatti 13/A, tel. 530124.
DEZURNA LEKARNA V TRZICU
RISMONDO, Ul. E. Toti 52, tel. 410701.

POGREBI

DANES - Iz Gorice: 12.45, Evelina Mezzorana iz bolnišnice Janeza od Boga v Faro.

V Trzinu: 12.00, Irene Maria Carcich vd. Faresiv cerkvi Device Marcelliane in na glavno pokopališče.

POKRAJINA / OBISK PODŽUPANA COLARIČA PRI BRANDOLINU

Zanimive možnosti sodelovanja z Ljubljano

Gost je bil v Gorici na povabilo SKGZ in se je sinoči udeležil Mitinga za mir in sožitje

Podžupan mestne občine Ljubljana Anton Colarič, ki je sinoči kot gost SKGZ sodeloval na Mitingu za mir, sožitje in razvoj v Kulturnem domu, se je pred tem na pokrajini srečal s predsednikom Giorgiom Brandolinom. Srečanje, ki mu je prisostvoval tudi slovenski konzul Pelikan, je uvedel predsednik SKGZ Rudi Pavšič, ki je izrazil zadovoljstvo, da manjšina tudi s promocijo takih stikov prispeva k razvijanju čezmejnih odnosov.

Brandolin je gostu predstavil zavzetost pokrajinske uprave za obmejno sodelovanje sodelovanje, ki se je udeležila v ustanovitvi Čezmejnega pakta. Pakt potrebuje priznanje obeh nacionalnih vlad, je podčrtal in zelel, da bi priložno-



st za to bila prav v Ljubljani 3. maja na srečanju med ministroma za evropske zadeve Bavčarjem in Letto. Sodelovanje z ljubljansko občino je za Goriško zanimivo tudi za razvijanje

čezmejnne univerze, pri čemer bi lahko sodelovala ljubljanska univerza, in pri načrtovanju 5. evropskega prometnega koridorja, ki naj bi izkoristil naravni goriski prag med vzhodno

Evropo in Padsko nizino ter se razvil, poleg Trsta, tudi na tem drugem kraku. Zanimive možnosti se ponujajo tudi na kulturnem področju, tudi upoštevač prisotnost slovenske manjšine, ki bogati goriski prostor.

Podžupan Colarič se podprl nakazane možnosti sodelovanja tako na kulturnem področju kot pri razvijanju prometnega koridorja. Ljubljana sodeluje z drugimi glavnimi mesti, je pa tudi pozorna do področij, kjer živi slovenska manjšina in zeli zato ze tradicionalne stike, ki jih ima s Trstom, razširiti tudi na Goriško. Ob ze nakazanih je Colarič poudaril tudi možnost krepitve sodelovanja v okviru skupne kandidature za Zimske olimpijske igre brez meja.

CADAJACO RUOTE GORICA

TRG SAN ROCCO 7, Tel. 0481-536651



Specializirana delavnica koles in motornih koles
Dodatki in nadomestni deli najboljših znamk



Poverjeni prodajalec
YAMAHA

URNIK: TOREK IN ČETRTEK od 13.00 do 20.00 ure
SREDA IN PETEK: od 08.00 do 15.00 ure
SOBOTA: od 09.00 do 12.30 in od 16.00 do 19.30 ure.

Čmo skladišče kemikalij v Fossalonu

Finančni stražniki iz Gradeža so pri Fossalonu odkrili nedovoljeno skladišče kemikalij. Do odkritja je prišlo po naključju. Finančarji so opazili dve osebi, ki sta sredi polja kurili ogenj, pri čemer sta imeli na obrazih maski, ki naj bi ju varovali pred vdihavanjem strupenih plinov. Finančarji so se jima približali in ugotovili, da sta mozararja sezigala prazne posode kemikalij iz delov, ki se navadno uporabljajo v kmetijstvu. Ugotovili so tudi, da so posode bile iz neke bliznje kmetijske zadruge.

Sledil je takojšnji pregled na sedežu zadruge, kjer so finančni stražniki našli na stotine posod z ostanki kemikalij. Ugotovili so tudi, da lastniki niso imeli dovoljenja za skladiščenje teh nevarnih odpadkov.

Na osnovi navedenih ugotovitev so finančni stražniki zaplenili skladišče s 64 kubičnimi metri nevarnih odpadkov in ovadili sodstvu tri osebe zaradi kršitve člena 674 kazenskega zakonika (odmetavanje nevarnih stvari) in člena 51 zakonskega odloka 22 iz leta 1997 o upravljanju z nevarnimi odpadki.

**Vaš bančni partner
v poslovanju
s Slovenijo
in drugimi državami.**

ljubljska banka
Nova Ljubljanska banka d.d., Ljubljana
Podružnica Milano
Tel.: 02/806 9191
Faks: 02/8646 5358

gospodarstvo in finance

Sobota, 24. aprila 1999

**Vse zunanje trgovinske
in bančne storitve.
Finansiranje domačih
in tujih
partnerjev.**

ljubljska banka
Nova Ljubljanska banka d.d., Ljubljana
Podružnica Milano
Tel.: 02/806 9191
Faks: 02/8646 5358

TELEKOMUNIKACIJE / TELECOM-DEUTSCHE TELEKOM

Rimska vlada vztraja pri pariteti in privatizaciji

*Veliko dvomov tudi v Nemčiji, čeprav so novi kolos
že krstili - Olivettijev prevzem se bo začel 30. aprila*

RIM - Rimska vlada, ki ima med delničarji Telecoma odločilno besedo, vztraja pri svojih pogojih za združitve italijanske in nemške telefonske družbe, med tem pa se postopek za Olivettijevo javno nakupno ponudbo delnic Telecoma blizu cilju. Gre za dve ločeni operaciji, ki se ne izključujeta, toda če bo Olivettijev prevzem uspel, bo imel nov lastnik Telecoma seveda pravico, da razveljavi načelni sporazum med italijansko in nemško telefonsko družbo.

Okrog tega sporazuma, ki sta ga v četrtek v Londonu predstavila sefa obeh telefonskih kolosov, Franco Bernabè in Ron Sommer, se je medtem vnela polemika, pa tudi trgi ne kažejo nobenega navdušenja nad njim. Italijanska vlada je včeraj ponovila, da operacija ne sme biti prevzem ene od družb (seveda italijanske) s strani druge, ampak mora imeti - po besedah finančnega ministra Viscia - strogo paritetni značaj; minister za telekomunikacije Cardinale pa je od Bonna zahteval »jasne, natančne in nedvoumljive« obveze o paritetnosti in o privatizaciji Deutsche Telekom. Za nemško vlado so italijanske bojzami neutemeljene, zato daje vedeti, da ne bo več posegala v zadevo, medtem ko so tamkajšnji malimi delničarji v skrbeh zaradi

morebitnega razvrednotenja delnic njihove družbe zaradi združitve s Telecomom. Italijanska družba utegne imeti »okostnjake v omari«, opozarjajo številni nemški časniki, ki se tudi pomenljivo sprašujejo, zakaj je vabilo za združitve z italijansko družbo odklonil British Telecom.

V palaci Chigi se je včeraj drugič sesla posebna delovna skupina za golden share (tim. zlato delnico, ki vladi omogoča veto na odločitve upravnega sveta), vendar ni sprejela nobenih odločitev, medtem ko so

Nemci že določili ime za novo družbo, v katero naj bi se zlili obe telefonski družbi: imenovala se bo Openheim, delovala pa bo po nemškem pravu.

Olivettijeva operacija za prevzem Telecoma se bo začela 30. aprila, kot je bilo programirano, končala pa se bo 30. junija s placilom delnic. Prospekt o prevzemu, ki ga je odobrila Consob, je od včeraj na trgu, poteza z Deutsche Telekom pa ni nobena ovira, ker italijansko-nemski sporazum o namenih brez odobritve delničarjev se ni- ma pravne veljavnosti.

TRENDI / V VZORČNIH MESTIH

April prebudil inflacijo ki naj bi zrasla na 1,5%

RIM - Na splošno presenečenje se je inflacijska stopnja v aprilu - vsaj po podatkih iz vzorčnih mest - povzpela za dve desetinki odstotka in presla od 1,3% v marcu na 1,5%. V mesečni primerjavi so se življenjski stroški zvišali za 0,3%, medtem ko so od februarja na marec zrasli le za 0,1%.

Pojemajoca krivulja inflacije, ki se je od septembra lani, ko je dosegla 2%, postopno nizala, je spet nekoliko ozivila zaradi velikega skoka, ki so ga zabeležili v Neaplju (+0,6% glede na marec), in to zaradi vrste podrazitve, med katerimi izstopa zvišanje davka na trde mestne odpadke. V ostalih vzorčnih mestih so zabeležili podrazitve kurilnega olja, bencina in drugih naftnih derivatov ter stanovanjskih najemnin. Pospešitev rasti življenjskih stroškov, ki je izšla iz podatkov enajstih vzorčnih mest, bo preverjena prihodnji četrtek, ko bo Istat objavil projekcijo o aprilski inflaciji, medtem ko bo dokončni inflacijski podatek za tekoči mesec znan sele 19. maja.

Prihodnji teden v Trstu skupščini delničarjev CRTrieste in Generali

TRST - V gledališču Rossetti se bodo v torek, 27. aprila ob 17.30 zbrali delničarji CRTrieste-Banca Spa na rednem letnem obnem zboru, ki bo pomemben ne samo zaradi obračuna lanskega poslovanja banke, ampak tudi zaradi občutljive faze, v kateri se nahaja po vstopu v bančno skupino Unicredito Italiano. V petek, 30. aprila, pa bo redna letna skupščina delničarjev Generali, ki so letos povabljeni k odobritvi lanskega poslovnega obračuna prej kot ponavadi, saj je bila skupščina v preteklih letih po tradiciji komaj junija. Tudi na tem obnem zboru bo veliko novosti, saj ima zavarovalna skupina krilatega leva za seboj zelo razgibano leto prevzemov in zavezništva na mednarodnih trgih.

Zavarovalnica Sasa pred privatizacijo

TRST - Upravni svet koncerna IRI je v četrtek sprejel odločitev o privatizaciji tržske zavarovalnice Sasa Assicurazioni in njene hčerinske družbe Sasa Vita. Sasa, ki jo z 68% kapitala kontrolira Cofiri, merchant bank koncerna IRI, se je že lani pripravila na borzno kotacijo in je zato zvišala delniški kapital od 30 na 70 milijard lir. Lansko poslovno leto je Sasa Assicurazioni končala s cisto izgubo 13 milijard lir, izguba Sasa Vite, ki je podvojila vrednost zbranih premij, pa se je omejila na 2 milijardi. Privatizacija grupe Sasa je le ena od novosti, ki jih za prihodnje mesece pripravlja Cofiri, Irijeva finančna roka, ki se tudi sama pripravlja na prehod na trg.

Enelova dividenda skoraj 2.000 milijard lir

RIM - Električna družba Enel bo po lanskem poslovnem obračunu zagotovila zakladništvo, svojemu edinemu delničarju, kar 1.964 milijard lir vredno dividendo. Lani je dividenda znašala 922 milijard, vendar je morala družba izvesti izredno akantacijo sredstev na osnovi sklepa authority o jedrskih bremenih. Pozneje se je to breme za Enel izkazalo manj težko kot v začetku, ko je kazalo, da bo treba v izredni sklad za jedrsko tveganje nameniti kar 1.490 milijard lir.

ACCOA bo okrepilo sodelovanje s Češko

TRST - Delegacija Združenja trgovinskih zbornic za Srednjo Evropo (ACCOA), ki se je mudila v Pragi, je potrdila namen in možnosti za tesnejše gospodarsko sodelovanje s češkimi partnerji, potem ko so v tej državi pred kratkim uvedli vrsto olajšav za tuja vlaganja. Predsednik združenja Gian Carlo Murkovic je opozoril, da je Italija komaj na petem mestu med trgovinskimi partnerji Češke Republike, njena udeležba v češki blagovni menjavi pa je komaj 5-odstotna. Novembra bo v Pragi letni forum Srednjeevropske pobude, ki ji letos predseduje Ceska, katerega se bo kot konvencionirani partner udeležilo tudi Accoa. Tudi to bo priložnost za nadaljnjo krepitve sodelovanja in navezovanje novih stikov.

SLOVENIJA / USKLAJEN JE Z ZAHTEVAMI PRIDRUŽENEGA ČLANSTVA Z EVROPSKO UNIJO

Od včeraj v veljavi zakon o deviznem poslovanju

Med drugim ureja poslovanje med nerezidenti in rezidenti ter tudi prenose premoženja iz in v državo

LJUBLJANA - Včeraj je v Sloveniji začel veljati zakon o deviznem poslovanju, ki med drugim ureja poslovanje med rezidenti in nerezidenti v tujih ali domačih plačilnih sredstvih, poslovanje med rezidenti v tujih plačilnih sredstvih ter enostranske prenose premoženja v in iz države.

Gre za zakon, ki nadomešča doslej veljavno zakonodajo s tega področja, tako zakon o deviznem poslovanju, kot tudi zakon o kreditnih poslih s tujino, zakon o tujih vlaganjih in deloma zakon o zunanjetrgovinskem poslovanju. Zakon je usklajen z zahtevami pridruženega članstva z Evropsko unijo ter hkrati zagotavlja osnove, ki bodo kasneje omogočale nadaljnje korake v smeri postopne liberalizacije kapitalskih tokov in deviznega poslovanja v smislu usklajenosti z zakonodajo EU in kodeksom OECD o liberalizaciji kapitalskih gibanj, in sicer s podzakonskimi akti.

V skladu z zakonom (za razliko od zdaj veljavne zakonodaje) bo v poslih med rezidenti in nerezidenti dovoljeno vse, kar z zakonom ali izvedbenimi predpisi na podlagi tega zakona ni prepove-

dano, omejeno ali drugače postopkovno urejeno. Glede poslov v tujem denarju med rezidenti pa velja načelo, da je dovoljeno samo tisto, kar je z zakonom ali izvedbenimi predpisi eksplicitno zapisano kot dovoljeno.

Glavnina zakona se nanasa na kapitalne posle, v okviru katerih zakon ureja neposredne naložbe, posle z vrednostnimi papirji in drugimi finančnimi instrumenti med rezidenti in nerezidenti, naložbe v nepremičnine, kreditne in depozitne posle ter posle zivljenjskega zavarovanja.

Neposredne naložbe nerezidentov v Sloveniji so proste, izjema so le naložbe v gospodarske subjekte, ki se ukvarjajo s proizvodnjo in prometom z vojaško opremo, ter v dejavnosti obveznega pokojninskega in zdravstvenega zavarovanja, ki se financira iz proračuna. Prenos dobička, kupnine zaradi odtujitve in ostanka likvidacijske mase je prost ob pogoj, da so poravnane vse davčne obveznosti iz tega posla.

Z novo zakonodajo bo bankam, hranilnicam in borzoposredniškim družbam dovoljeno v tujini neomejeno kupovati vrednost-

ne papirje, seveda pod pogojem, da poslujejo v svojem imenu in za svoj račun. Drugi rezidenti lahko neomejeno kupujejo samo vrednostne papirje, ki jih izdajajo države članice OECD in mednarodne finančne institucije, ter druge prvostvorne vrednostne papirje z ustrežno boniteto po oceni vsaj dveh mednarodno priznanih agencij za ocenjevanje tveganja.

Nerezident in podružnica tuje družbe v Sloveniji lahko sklepata posle pridobivanja lastnine na nepremičninah v Sloveniji samo pod pogoji, določenimi z ratificirano mednarodno pogodbo ali s posebnim zakonom. To bo zakon o lastninskih in drugih pravicah.

Pooblašcene banke lahko sklepajo kreditne posle z nerezidenti v svojem imenu za svoj in za tuj račun. Drugi rezidenti lahko sklepajo kreditne posle z nerezidenti lev svojim imenu in za svoj račun. Kreditiranje rezidentov v tujem denarju je dovoljeno le za plačila uvoza blaga in storitev ali poravnavo drugih obveznosti do tujine. Novost v zakonu je tudi sirjenje pravice do deviznega računa od samo fizičnih oseb in nerezidentov tudi na re-

zidente, ki so pravne osebe. S tem je odpravljena pomanjkljivost dosedanje ureditve, ko račun pravnim osebam niso dovoljeni, saj morajo izvršiti obvezno odprodajo deviznih prilivov v 48 urah. Se vedno pa so z zakonom omejeni kratkoročni kapitalni posli ter posli, ki pomenijo odliv kapitala v tujino, razen če niso neposredne naložbe, naložbe v nepremičnine ali komercialni krediti.

Nadzor nad poslovanjem v skladu z zakonom opravljajo Banka Slovenije, finančno ministrstvo, carinski organi in državni devizni inspektorat. Slednji ima tudi največje pristojnosti, ki mu omogočajo vpogled v poslovanje in dokumentacijo. Če zavezanec ne upošteva odločbe za odpravo ugotovljenih nepravilnosti in nezakonitosti, mu lahko inspektor naloži plačilo depozita oz. izda tudi sklep o prisilni izterjavi. Inspektor lahko tudi prepove opravljanje dejavnosti v celoti ali le posamezno, pri opravljanju nadzora pa je predviden tudi zacasen zaseg predmetov, s katerimi je bilo storjeno kaznivo dejanje ali prekršek. (STA)

TEČAJNICE

1 EVRO = 1.936,27 LIRE

EVROPSKA CENTRALNA BANKA		
23. APRIL 1999	V EVRIH POVPREČNI TEČAJ	
VALUTA	23.04.	22.04.
ameriški dolar	1,0634	1,0581
japonski jen	127,25	126,95
grška dramma	326,20	326,70
danska krona	7,4335	7,4327
švedska krona	8,8945	8,9090
britanski funt	0,6583	0,6585
norveška krona	8,2765	8,2645
češka krona	37,839	37,882
ciprska lira	0,5787	0,5787
estonska krona	15,6466	15,6466
madžarski florint	251,60	249,49
poljski zlot	4,2608	4,2641
slovenski tolar	192,3050	191,7849
švicarski frank	1,6023	1,6010
kanadski dolar	1,5725	1,5730
avstralski dolar	1,6257	1,6366
novozelandski dolar	1,9305	1,9392

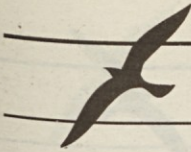
ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA		
23. APRIL 1999	NAKUP/PRODAJA 1 EVRO	
VALUTA		
portugalski escudo	200,482	
nizozemski gulden	2,20371	
belgijski in luksemburški frank	40,3399	
francoski frank	6,55957	
nemška marka	1,95583	
finska marka	5,94573	
španska pezeta	166,386	
avstrijski šilling	13,7603	
irski funt	0,787564	
italijanska lira	1936,27	
OSTALE VALUTE		
	NAKUP	PRODAJA
ameriški dolar	1,0747	1,0579
britanski funt	0,6652	0,6520
švicarski frank	1,6169	1,5838
danska krona	7,5729	7,2871
norveška krona	8,4730	8,0932
švedska krona	9,1197	8,6835
kanadski dolar	1,5995	1,5405
grška dramma	342,87	298,45
japonski jen	131,96	123,97
avstralski dolar	1,7101	1,5975
slovenski tolar	195,58	190,77
hrvaška kuna	8,2394	7,4472
češka krona	45,052	36,552
slovaška krona	55,35	44,028
madžarski florint	298,04	242,15

ZADRUŽNA KRAŠKA BANKA
Zadruga z.o.o.
TRST

KMEČKA BANKA GORICA				
23. APRIL 1999	EVRO		LIRE	
VALUTA	nakup	prodaja	nakup	prodaja
ameriški dolar	1,0751	1,0540	1801	1837
britanski funt	0,6695	0,6546	2892	2958
kanadski dolar	1,5917	1,5535	1217	1246
japonski jen	129,2912	126,1824	14,98	15,35
švicarski frank	1,6194	1,5887	1196	1219
norveška krona	8,4194	8,2224	229,98	235,49
švedska krona	9,0653	8,8524	213,59	218,73
grška dramma	327,2154	321,2157	5,92	6,03
danska krona	7,5614	7,3812	256,07	262,33
avstralski dolar	1,6504	1,6146	1173	1199
slovenski tolar	193,6270	189,8303	10,00	10,20
hrvaška kuna	8,067	7,45	240	260
FIKSNI TEČAJI VALUT EVRA				
	EVRO		LIRE	
nemška marka	1,95583		989,998	
francoski frank	6,55957		295,182	
nizozemski gulden	2,20371		878,641	
belgijski frank	40,3399		47,998	
avstrijski šilling	13,7603		140,741	
finska marka	5,94573		325,657	
španska pezeta	166,386		11,637	
portugalski eskudo	200,482		9,658	
irski funt	0,787564		2458,555	
lira	1936,27			

MILANSKI BORZNI TRG					
23. APRIL 1999			INDEKS MIB 30: -0,23%		
delnica	cena €	var. %	delnica	cena €	var. %
AEM	2,006	-0,79	INA	2,523	—
ALITALIA	3,011	-1,11	ITALGAS	4,134	-2,91
ALLEANZA	10,660	-2,36	MEDIASET	7,923	-1,41
AUTOSTRADE	6,758	-1,05	MEDIOBANCA	11,675	-2,11
BNL	3,212	-1,98	MEDIOLANUM	6,186	-1,71
COMIT	7,342	-0,83	MONTEDISON	0,911	-0,94
BCA DI ROMA	1,540	-3,32	OLIVETTI	3,149	+2,33
FIDEURAM	5,392	-1,60	PIRELLI SPA	2,906	+0,79
INTESA	5,412	-1,04	RAS	9,929	-0,54
BCA POP BS	30,500	-1,29	ROLO BCA 1473	22,580	+0,08
EDISON	8,6011	+0,23	SAN PAOLO IMI	14,542	-0,21
ENI	5,988	-1,78	TIM	5,645	-1,68
FIAT	3,248	+1,43	TELECOM ITA	9,947	+0,03
FINMECCANICA	0,913	-1,18	UNICREDIT	4,920	-0,60
GENERALI	36,190	-1,03	UNIM	0,507	+0,35

Podružnica Milano **ljubljska banka**
Nova Ljubljanska banka d.d., Ljubljana



Jurc in Türkova v Sanjaj svoje sanje zdaj

V stari dvorani Slovenskega narodnega gledališča (SNG) v Mariboru bodo danes premierno uprizorili avtorski projekt režiserja Aleksandra Jurca in igralko Mojce Tuerk z naslovom Sanjaj svoje sanje zdaj.

Jurc je po končanem studiju gledališke in radijske režije na AGRFT ustanovil in vodil Umetniško gledališče v Ljubljani. Pripravili so izvedbo Moderne trilogije 1900, ki so jo sestavljale Jurčeve režije slovenskih praižvedb Sanjske igre (1991) in Poti v Damask (1993) Augusta Strindberga ter Tri sestre 1901-1991 A.P. Cehova, ki so jo pripravili v okviru Studia za gledališke raziskave. Jurc je po motivih predstave Pot v Damask leta 1994 posnel tudi istoimenski televizijski film za Televizijo Slovenija. Jurčevo sodelovanje z Mojco Tuerk, ki bo izvedla jutrisnji performans, se

je začelo po njenem zaključnem studiju dramske igre na AGRFT. V Umetniškem gledališču je Tuerkova odigrala vloge Indre, Dame in vec vlog v Treh sestrah. Nadaljevala je z avtorskim projektom Correspondences ANGEL/us novus (1993), ki je pomenil prelomnico in prvi korak k raziskavi in razvoju "discipline igre" v zasnovi gledališča kot "notranjega sveta" (STA)

Sustarsič v Meduzi

V okviru projekta Grafika v Sloveniji po letu 1945 so v koprski galeriji Meduza sinoči ob 19. uri odprli razstavo grafičnih listov akademskega slikarja in profesorja Marka Sustarsica (1927-1976). Do 27. maja bodo na ogled grafike v tehniki akvatinte iz 60-ih in začetka 70-ih let z naslovi Tihožitje, Slikanica, Razglednica, Kolekcija, Dobri stari ca-

si, Interier in podobno. Sustarsiceve grafike so motivno vzporedne njegovemu slikarskemu opusu. Odlikujejo se z izredno tehnično dovršenostjo in močnim izrazom globoke osebne izpovedi, kar je avtor dosegel z minimalnimi izraznimi sredstvi. Sustarsič je izoblikoval enoten in dozorel slog, zelo samosvojo intimno in diskretno melanholično obarvano varianto nadrealizma, v katerem je občuten vpliv polpretekle italijanske metafizične umetnosti, ki na svoj način ohranja tudi figuralliko.

Marko Sustarsič se je rodil v Cerknici, kasneje je živel v Celju, med II. svetovno vojno pa je bil z družino izseljen v Srbijo. Sustarsič sodi v prvo generacijo slovenskih umetnikov, ki so diplomirali na ljubljanski Akademiji za likovno umetnost, in to leta 1951 pri prof. Gabrielu Stupici. (STA)

GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Verdi

Abonmaji
Gledališče Verdi sporoča, da se nadaljuje prodaja abonmajev za vse predstave pri blagajni gledališča od 9. do 12. in od 16. do 19. ure.

»Turandot«, Giacomo Puccini. V torek, 27. aprila ob 20.30 premiera. Ponovitve: v sredo, 28., v četrtek, 29. in v petek 30. aprila ob 20.30, v nedeljo, 2. maja, v torek, 4. maja, in v četrtek, 6. maja ob 20.30 v soboto 8. maja ob 17.00, v nedeljo, 9. maja ob 16.00.

Gledališče Rossetti

Danes, 24. aprila ob 16.00 in 21.00 The Richard O'Brien's The Rocky Horror Show«.

V ponedeljek, 26. aprila ne bo nastopil Vladimir Ashkenazy za tržaško koncertno društvo. Na

slednji koncert bo 3. maja: Recherche trio in Victoria Schneider.

V sredo, 28. aprila nastopa Fiorella Mannoia.

GORICA

Kulturni center »Lojze Bratuž«

V petek, 7. maja ob 21. uri koncert ansambla Cuki.

OPČINE

Prosvečni dom

V okviru Openskih glasbenih srečanj bo jutri, 25. aprila ob 18.00 tretji koncert pomladanske sezone.

PORDENON

Avditorij Concordia

V torek, 27. aprila ob 21.00, bo v sklopu cikla »Glasbeni ekran 99« nastopila Kocani Orkestar - Gipsy Brass Band«.

GLEDALIŠČA - GLEDALIŠČA - GLEDALIŠČA

FURLANIJA - JULIJSKA KRAJINA

TRST

Stalno gledališče La Contrada

Gledališče Cristallo

Od 30. aprila do 9. maja bo La premiata ditta izvajala delo »Tema in dvorani«.

Gledališče Rossetti

Stalno gledališče FJK in Stalno gledališče iz Abrucov bosta 28. aprila predstavila delo »Rappresentazione della passione«.

Kinodvorana Alcione (Ul. Madonizza 4)

27., 28. in 29. aprila »2. pregled slovenskega filma«. Pričetek ob 18. uri.

Trg zedinjenja Italije

Od 13. do 16. maja bo v priredbi Stalnega gledališča Rossetti, v okviru gledališče pod sotorom, Gigi Proietti podal delo »Poskus za recital«.

SV. IVAN

Marijin dom (Ul. Brandezia 27)

Jutri, 25. aprila ob 17. uri bodo člani dramske skupine iz Standreza podali veseloigro »Zares čuden par«.

GORICA

Kulturni dom

V okviru Gorica kinema bodo v četrtek, 29. aprila ob 20.45 predvajali film »Train de vie«. Režija Radu Mihaileanu.

LATISANA

Gledališče Odeon

V sklopu prireditve »Komicno gledališče - danes« se bodo vrstile vedno ob 21.00 naslednje predstave: 4. maja »Serata di cabaret« in 18.

maja »Le mucche hanno tanta pazienza« skupine Papu.

VIDEM

Gledališče Zanon

V četrtek, 29. aprila ob 21.00 bo v priredbi Societas Raffaello Sanzio »Giulio Cesare«. Režija Romeo Castellucci.

Gledališče »Giovanni da Udine«

V četrtek, 29. in v petek, 30. aprila ob 20.30 Luigi Pirandello »Henrik IV«.

SLOVENIJA

NOVA GORICA

Primorsko dramsko gledališče

Danes, 24. aprila ob 20.30 bo na sporedu Brechtova ljudska igra »Gospod Puntila in njegov hlapec Matti«. Režija Bojan Jablanovec.

PORTOROŽ

Avditorij

Danes, 24. aprila ob 20.30 bo Slovensko narodno gledališče iz Maribora podalo delo Daria Foja »Sedma zapoved: kradi malo manj«.

KOROŠKA

CELOVEC

Mestno gledališče

28. in 30. aprila ob 19.30 - Prebujanje pomladi - Frank Wedekind, otoska tragedija.

29. aprila ob 19.30 - premiera, 4., 5., 6. in 7. maja ob 19.30 - Gola poblaznelost - Farsa, Michael Frayn.

GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA - GLASBA

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

Gledališče Verdi

Abonmaji
Gledališče Verdi sporoča, da se nadaljuje prodaja abonmajev za vse predstave pri blagajni gledališča od 9. do 12. in od 16. do 19. ure.

»Turandot«, Giacomo Puccini. V torek, 27. aprila ob 20.30 premiera. Ponovitve: v sredo, 28., v četrtek, 29. in v petek 30. aprila ob 20.30, v nedeljo, 2. maja, v torek, 4. maja, in v četrtek, 6. maja ob 20.30 v soboto 8. maja ob 17.00, v nedeljo, 9. maja ob 16.00.

Gledališče Rossetti

Danes, 24. aprila ob 16.00 in 21.00 The Richard O'Brien's The Rocky Horror Show«.

V ponedeljek, 26. aprila ne bo nastopil Vladimir Ashkenazy za tržaško koncertno društvo. Na

slednji koncert bo 3. maja: Recherche trio in Victoria Schneider.

V sredo, 28. aprila nastopa Fiorella Mannoia.

GORICA

Kulturni center »Lojze Bratuž«

V petek, 7. maja ob 21. uri koncert ansambla Cuki.

OPČINE

Prosvečni dom

V okviru Openskih glasbenih srečanj bo jutri, 25. aprila ob 18.00 tretji koncert pomladanske sezone.

PORDENON

Avditorij Concordia

V torek, 27. aprila ob 21.00, bo v sklopu cikla »Glasbeni ekran 99« nastopila Kocani Orkestar - Gipsy Brass Band«.

Velika dvorana študijskega centra

V četrtek, 6. maja bo ob 21.00 projekcija filma Sardinija na ekranu. Nemi film z glasbeno podlago Maura Palmasa.

TRIDENTINSKA

ROVERETO

Gledališče Zandonai

V ponedeljek, 3. maja bo na klavir koncertiral Ivo Pogorelich.

SLOVENIJA

PORTOROŽ

Avditorij

V torek, 27. aprila ob 20.30 koncert iz cikla »Posvečeno Tartiniju«. Nastopa Godalni kvartet Tartini.

SEŽANA

Kulturni center »Srečka Kosovela«

2. Mednarodni festival kitare. V četrtek, 29. aprila ob 20.00 Zoran Dukić in v četrtek, 13. maja ob 20.00 koncert izbranih učencev kitare primorskih glasbenih sol.

LJUBLJANA

Muzej novejše zgodovine

V torek, 4. maja ob 20.00, bo v Cekinovem gradu Tivoli, šesti koncert iz cikla Večeri komorne glasbe, nastopil Godalni kvartet Tartini, Damir Dašković, flavta - Italija.

KOROŠKA

ŠMIHEL

Farna dvorana

Jutri, 25. aprila ob 14.30, »Srečanje mladinskih zborov«. Nastopajo otroške in mladinske skupine iz Podjune, Roža in Celovca.

RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE - RAZSTAVE

FURLANIJA-JULIJSKA KRAJINA

TRST

V XII dvorani Miramarskega gradu razstava kipov iz Geissa. Ogled možen vsak dan od 9.00 do 18.00. Razstava bo odprta do 30. maja.

V bivših konjunicah miramarskega gradu bo do 30. junija odprta razstava Exils ceskega fotografa Josefa Koudelke. Razstava je odprta vsak dan, in sicer od 9.30 do 18.45, na voljo je tudi katalog.

Miramarski park in muzej sta odprta vsak dan od 9. do 17. ure (grad od 8. do 18. ure).

Postna palaca na Trgu Vittorio Veneto: odprt je postni in telegrafski muzej. Ogled je možen vsak dan, tudi ob nedeljah, od 9. do 13. ure (zaprto ob praznikih). Za vodene obiske lahko pokličete na tel. (040) 4195148 od 9. do 14. ure.

Gostilna »Stalletta«, Ulica Giuliani, 36: do 3. maja razstava pod naslovom »sedmo srečanje umetnikov«.

Palaca Costanzi: do 16. maja odprta razstava Anita Pittoni, umetniske cunjice. Gre za celovit prikaz dejavnosti Anite Pittoni; razstavo si je mogoče ogledati vsak dan od 10. do 13. in od 17. do 20. ure.

Rizarna: do 16. maja bo odprta fotografska razstava Erich Hartmann »Il silenzio dei campi«. Urnik: od torka do sobote ter 25. aprila in 1. maja od 9. do 18. ure. Ob drugih praznikih pa od 9. do 13. ure. Zaprto ob ponedeljkih.

Galerija d'Arte Antica (P.zza della Libertà 7): Vec kot 85 del in zbirka na razstavi, ki zaobjema obdobje od leta 1400 do 1800. Odprta celo leto od 9.00 do 13.00.

Galerija Borsatti (Ul. Ponchielli 3, vogal Ul. sv. Katerine): razstava, ki sta jo pripravila Claudio Cosmini in Graziella Felician. Ogled bo možen do 5. maja.

TK Galerija Trzaska knjigarna: razstava akvarelov in oljnatih slik z naslovom »Odsevi solin« slikarke Aljose Kriz.

Galerija Rettori Tribbio 2: danes, 24. aprila ob 18.00 odprtje razstave Vita Melottija. Razstava bo odprta do 7. maja in sicer ob delavnihi od 10.30 do 12.30 in od 17.30 do 19.30, ob praznikih pa od 11.00 do 13.00, ob ponedeljkih zaprto.

ŠKEDENJ

Dom Jakoba Ukmarja: »Slovensko plavzarstvo 20. stoletja - Jeseniški plavzi«. Razstava je na ogled do 30. septembra 1999, in sicer vsak torek

in petek od 15. do 17. ure ter vsako nedeljo dopoldan od 11. do 12. ure.

MILJE

Beneska hisa - sedež občinskega muzeja: do oktobra 1999 bo odprta razstava arheoloških predmetov, ki so jih odkopali na miljskem območju. Razstavo si je mogoče ogledati vsak dan od 9.00 do 12.00.

GORICA

Goriski grad, do 30. junija, razstava o življenju v srednjem veku »La spada e il melograno - vita quotidiana al castello medioevale 1271 - 1500«. Urnik: od 9.30 do 13.00 in od 15.00 do 19.30. Ob ponedeljkih zaprto.

Kulturni center Lojze Bratuž: na ogled je razstava bosanskega umetnika Safeta Zeca, razstava bo odprta do 30. aprila vsak delovnik od 17.00 do 19.00 ure in ob nedeljah od 10.30 do 12.30.

Pokrajinski muzeji na gradu: do 27. junija je na ogled razstava grafičnih del in slik Vittoria Bollaffia (1883-1931).

VIDEM

Nekdanja cerkev sv. Franciska: velika razstava o neolitiku z naslovom »Bilo je pred 7000 leti ... Prvi kruh«. Razstava bo odprta do 2. maja in sicer vsak dan, razen ponedeljkov od 9. do 12.30 in od 15.30 do 19. ure.

VENETO

BENETKE

Palaca Grassi: do 16. maja 1999, bo na ogled razstava o kulturi Majev.

Muzej Correr: do 9. maja bo na ogled razstava »Avventurine« Massima Nordia. Razstava je odprta od 9. do 19. ure.

Gallerie dell'Accademia di Venezia: do 25. junija razstava risb »Od Leonarda do Canaletta«.

SLOVENIJA

SEŽANA

Kosovelova knjižnica: do 30. aprila je na ogled razstava originalnih ilustracij beneske slikarke Luise Tomasetig.

PORTOROŽ

Avditorij: razstava grafik Ljerke Kovač in Janeza Matelica. Urnik ogleda od 9.00 do 12.00 ob delavnikih in v času večernih predstav.

PADNA

Galerija Bozidarja Jakca: grafike in risbe Bozidarja Jakca in arheoloske najdbe stare Padne, stalni razstavi. Ključ galerije na voljo v Padni 52 (Pucer), 066/781028.

SOCERB

Grad: stalna prodajna razstava.

ŠTANJEL

Galerija Lojzeta Spacala in Kraske hise: razstava Goriskega muzeja. Odprta ob petkih, sobotah in nedeljah od 11. do 16. ure.

AJDOVŠČINA

Pilonova galerija: stalna razstava slikarja in fotografa Vena Piona. Urnik: od ponedeljka do petka, od 10.00 do 12.00 in od 14.00 do 17.00.

LIPICA

Kobilarna Lipica - ogled stalne razstave v Galeriji Avgusta Černigoja je možen ob urah ogleda kobilarne.

LOKEV

Vojaski muzej Tabor: Orožje in oprema, stalna razstava.

KROMBERK

Grad Kromberk: na ogled so lapidarij, galerija starejše umetnosti, kulturnozgodovinski oddelek in galerija primorskih likovnih umetnikov.

VIPAVA

Vojasnica Janka Premrla Vojka: vojaski muzej, orožje, oprema, dokumenti, osebni predmeti vojakov s soske fronte, stalna razstava.

SOLKAN

Vila Bartolomei: na ogled je stalna muzejska zbirka »Primorska 1918-1947«. Urnik: od pon. do pet. 8.00 - 16.00, ob sob., ned. in praznikih 13.00 - 17.00.

SVETA GORA

Muzejska zbirka prve svetovne vojne - na ogled je razstava Solkan v prvi svetovni vojni. Urnik: ob sobotah, nedeljah in praznikih od 12. do 16. ure.

NOVA GORICA

V Primorskem dramskem gledališču je do 15. maja na ogled razstava Zgodovinskega arhiva iz Ptuja »Dekleta in zene« avtorice Tjase Mrgole Jukić.

Poslovni center HIT - paviljon: razstava grafik Danila Jejcica. Na ogled bo do 4. maja vsak dan od 10. do 19. ure.

Fotoklub skupina 75 Gorica: v razstavnem prostoru (avli) občine v Novi Gorici, razstava izbora članov. Ogled možen do 30. aprila.

MIREN

Galerija Oskarja Kogoja: na ogled monografska zbirka ter prostori obnovljenega materinega doma, Miren, št. 125.

DOBROVO

Grad Dobrovo

V galeriji Zorana Musica je poleg stalne grafične zbirke tega umetnika na ogled se razstava: »Grajska zbirka na Dobrovem - poskus rekonstrukcije«. Urnik: ob delavnikih od 11. do 19. ure, ob nedeljah od 13. do 18. ure, ob ponedeljkih zaprto.

SNEŽNIK

Pristava gradu Sneznik, lovska zbirka in polharski muzej.

KOBARID

Kobariski muzej: na ogled je stalna muzejska zbirka »Soska fronta 1915-1918«. Urnik: vsak dan od 9. do 18. ure.

LOKAVEC

Kovaski muzej: Orodje in oprema, stalna razstava.

LJUBLJANA

Ljubljanski grad: odprta je razstava rokodelskih izdelkov Slovenije »Mojstrovine Slovenije«. Razstavo je postavil prof. Janez Bogataj.

Moderna galerija: na ogled je stalna zbirka Moderne galerije.

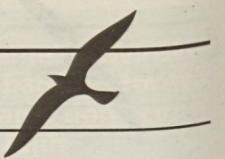
Muzej novejše zgodovine: na ogled je stalna razstava Slovenci v XX. stoletju. Muzej je odprt od 10. do 18. ure.

BISTRA

V Tehniškem muzeju Slovenije bo do 30. maja razstava »Vonj po morju, - Slovensko morsko ribištvo od Trsta do Timave skozi stoletja«, ki jo je pripravil Bruno Volpi Lisjak.

TRENTA

Trentarski muzej: razstava o Triglavskem narodnem parku in etnološka zbirka, stalni razstavi.



NOVICE

FIBA (še) ne bo izključila ZRJ

MÜNCHEN - Mednarodna košarkarska zveza (FIBA) kljub kosovski krizi in napadom zveze NATO na ZRJ za zdaj ne razmislija o morebitni izključitvi jugoslovanskih reprezentanc z letosnjih največjih tekmovanj, evropskih prvenstev za ženske (od 28. maja do 6. junija na Poljskem) in moške (od 21. junija do 3. julija v Franciji). Jugoslovanski košarkarji so kot branilci naslova evropskih prvakov eni glavnih favoritov na EP.

Predstavniki FIBA Florian Wanninger je zagotovil, da vsaj za zdaj FIBA ne bo ukrepala proti ZRJ. »Z naše strani embarga proti Jugoslovanom ne bo. Vse sportno uvrščene reprezentance bi morale nastopiti, torej tudi ZRJ,« je pojasnil Wanninger.

Pippenove težave s policijo

HOUSTON - Houston'ska policija je v četrtek pozno ponoči zaradi suma voznje pod vplivom alkohola prišla zvezdnika domačega košarkarskega moštva Scottieja Pippena. Vodstvo moštva dogodka ni želelo komentirati, Pippen pa je prekršek zanikal. Po placilu globe so ga izpustili, tako da se bo najverjetneje pridružil moštvu na tekmi v Los Angelesu. Policija je Pippena ustavila, ko je prevozil rdečo luč. Preizkusa treznosti naj ne bi opravil pozitivno, zato so ga odpeljali na policijsko postajo. Tam je zavrnil preiskus z alkotestom, zato so ga obtožili suma voznje pod vplivom alkohola. Izidi NBA lige: Atlanta - Boston 106: 94, Detroit - Philadelphia 96:104, Orlando - Miami 70: 75, San Antonio - Dallas 103: 76

Vivilasoia Adria v Lugu

V 23. kolu odbojarske B1 lige bo Vivilasoia Adria Volley danes gostil v Lugu pri Ravenni. Tamkajšnji Madel deli tretje mesto s Codeycom, vendar za drugouvrščenim Silvolleyem zaostaja že za enajst točk. Srečanje se bo pričelo ob 18. uri.

MOTOCIKLIZEM

Roberts ml. ponovno blestel

Rossi in Capirossi na treningu razočarala

MOTEGI - American Kenny Roberts ml. (Suzuki), zmagovalec letošnje prve dirke svetovnega prvenstva v hitrostnem motociklizmu v Maleziji, je bil najhitrejši tudi na prvem treningu pred drugo preizkusnjo, VN Japonske v Motegiju. V razredu do 500 ccm je bil drugi najhitrejši Avstralec Michael Doohan (Honda), tretji pa Spanec Carlos Checa (Yamaha) 1:51, 332.

V sibkejsih razredih sta bila na treningih najboljša Japonec Sinja Nakano (Yamaha) v razredu do 250 ccm ter Italijan Lucio Cecchinello (Honda) v najhitrejšem razredu. Razočarala sta Italijana Loris Capirossi (13.) in Valentino Rossi (14.), ki se pod dežjem nista znasla. Izidi treninga: 500 ccm: 1. Roberts ml. (ZDA/Suzuki) 1:50, 826; 2. Doohan (Avs/Honda) 1:51, 153; 3. Checa (Spa/Yamaha) 1:51, 332; 4. Kocinski (ZDA/Honda) 1:51, 353; 5. Biaggi (Ita/Yamaha) 1:51, 439; 250 ccm: 1. Nakano (Jap/Yamaha) 2:07, 201; 2. Ukava (Jap/Honda) 2:07, 207; 3. McWilliams (VBr/Aprilia) 2:07, 647. 125 ccm: 1. Cecchinello (Ita/Honda) 2:00, 785; 2. Locatelli (Ita/Aprilia) 2:00, 935; 3. Alzamora (Spa/Honda) 2:01, 005.

NOGOMET / BORZA

Real snubi Zidana, ki pa ostaja v Turinu

Juventus ponuja R. Carlosa

MADRID - Španski nogometni prvoligas Real Madrid je pripravljen na velike žrtve zato, da bi v svoje vrste vključil Juventusovega francoskega asa Zinedina Zidana. Po pisanju španskega dnevnika AS naj bi predsednik Realu Lorenzo Sainz v zameno za Zidana ponudil Juventusu brazilskega nogometaša Roberta Carlosa, zraven pa se lepo denarno odškodnino. Zidanova žena je Andaluzijka in si zelo želi vrnitve v Španijo. Sportni vodja turinskega kluba Luciano Moggi je že večkrat poudaril, da bo Zidane ostal v Turinu do izteka pogodbe leta 2004, včeraj pa je njegove besede potrdil tudi sam igralec. »Ostal bom v Turinu. Po tako slabi sezoni ne bi bilo posteno, da bi odšel, čeprav je res, da moji zeni Turin ni všeč. Vendar pri nas doma ukazujeva oba,« je dejal Zidane.

Iz Pariza pa je prišla vest, da se bo napadalec Saint Germaina Marco Simone prihodnje leto vrnil k Milanu.

Tardelli izbral »mlade«

RIM - Za prijateljsko tekmo reprezentanc mladih med Hrvasko in Italijo 28. aprila v Zagrebu je selektor »azzurrov« Marco Tradelli izbral naslednje igralce, vratarja: Abbiati (Milan) in De Sanctis (Juventus), branilci: Daino in Mora (Napoli), Fusco (Salernitana), Grandoni (Sampdoria), Mezzano (Perugia), Rivalta (Cesena), Zanchi (Udinese), vezni igralci: Firmani (Vicenza), Gattuso, Rossi in Vannucchi (Salernitana), Morrone (Empoli), Zanetti (Cagliari), napadalci: Bucchi (Perugia), Comandini (Cesena), Pirlo in Ventola (Inter), Scarlato (Vicenza), Dino Zoff bo člansko moštvo izbral jutri.

SMUČANJE / SKLEP

Nemška smučarka Katja Seizinger sklenila bogato kariero

Na Ol trikrat prva

SOLDEN - Nemška smučarka Katja Seizinger je na pripravah nemske reprezentance v Söldnu nepricakovano sporočila, da bo končala svojo tekmovalno kariero. Seizingerjeva je nedavno okrevala po hudi poškodbi kolena, zaradi katere v sezoni 1998/99 ni nastopala, in se je pridružila svoji ekipi na pripravah v Avstriji. Seizingerjeva, ena najboljših smučark v zadnjih letih, za zdaj se ni pojasnila vzrokov za konec tekmovalne poti.

Sesitnavajsetletna studentka ekonomije se lahko poinaša z izrednimi uspehi. Na olimpijskih igrah je trikrat osvojila zlato medaljo (1998 in 1994 v smuku ter 1998 v kombinaciji), in dvakrat bron (1992 iz superveleslalomu ter 1998 iz veleslalomu). Leta 1993 je bila svetovna prvakinja v superveleslalomu, druga v smuku v letih 1996 ter druga v kombinaciji in superveleslalomu leta 1997. V svetovnem pokalu je bila dvakratna skupna zmagovalka (1996 in 1998), petkrat skupna zmagovalka v superveleslalomu (1993, 94, 95, 96, 98) ter dvakrat skupna zmagovalka v smuku (1992, 98). Skupno je v svoji karieri dosegla 36 zmag (po 16 v smuku in superveleslalomu ter stiri v veleslalomu).

KOŠARKA / PRVA TEKMA »PLAY-OFF« C LIGE

Jadranovci, odločno!

Ob 20.30 bodo pri Briščkih igrali proti Arteni iz Pordenona

Jadranovci bodo drevi igrali prvo tekmo končnice košarkarske C lige doma proti pordenonski Arteni. Nasa združena ekipa je tako dosegla svoj prvi cilj v tej sezoni, to je uvrstitev med osem najboljših ekip tega prvenstva in si tako že po regularnem delu zagotovila obstanek v ligi. Vatočevi varovanci pa so gotovo presegli začetni cilj, saj so se uvrstili celo na 4. mesto, kar jim omogoča, da igrajo prvo tekmo doma proti petouvrščeni Arteni.

»Na igrišče moramo stopiti kot zadnje case, ko smo igrali precej zanesljivo tako v obrambi kot v napadu. Nasproti bomo imeli zelo organizirano ekipo, ki ima drugo najboljšo obrambo v ligi (najboljša je Jadranova op. ur.), igra zelo disciplinirano in ima nekaj dobrih posameznikov. Če upoštevamo kvalitete igralcev in točke, ki so jih osvojili, potem lahko mirne duše recemo, da je prav Artena ugodno presenečenje lige. Če želimo zmagati, moramo čvrsto igrati v obrambi in ne dovoliti nasprotnikom, da dosežejo več kot 65 točk. V napadu pa moramo pametno in strumno igrati, s tem da izkoristimo naša dva visoka igralca Arenu in Rauberja pod kosom,« je dejal pred drevisnjo tekmo Jadranov trener Walter Vatoč.

Najboljša posameznika pordenonske ekipe sta bek Stefano Di Prampero, letnik 1964, 195 cm visok in veteran Maurizio Marella, 1957, krilo-center, 200 cm. Zanimivo je, da v ekipi igra tudi Morellov sin Luca, letnik 1979, center, 202 cm.

Dosedanji obračun

med Jadranom in Arteno je v korist naše združene ekipe, ki je v 10 tekmah dosegla 7 zmag, izgubila pa trikrat. Poleg tega jadranovci niso nikdar izgubili doma. V tem prvenstvu je Artena zmagala v Pordenonu (+18 točk), Jadran pa doma (+16).

Jadranovo vodstvo obvešča, da znaša cena vstopnic za »play-off« tekme 10 tisoč lir. Zaradi omejenosti prostora za gledalce in ker je napovedan prihod skupine navijacev iz Pordenona, vodstvo dalje svetuje Jadranovim navijacem, da se pravčasno zberejo v dvorani »Ervatti«.

Druga tekma končnice prvenstva bo v sredo v Pordenonu ob 21. uri, eventualna tretja pa spet pri Briščkih, v soboto, 20.30.



Jadranov kapetan Sandi Rabuer v prodoru na koš

Konjske dirke

piše: Giorgio Plettersech

1. dirka (Padova): Zorzale-ro Nog (2) bi lahko do konca vztrajal v vodstvu. Sambesi BI (X) je najboljši predstavnik svoje generacije. Zaireska Bar (1) je zelo konstanten.

2. dirka (Padova): Swing Darc (1) je po nedeljski zmagi nesporen favorit. Teti Egral (X) je v dobri formi. Preseneti lahko Vlok Trio (2).

3. dirka (Neapelj): Riccas's Abt (X) ne bi smel imeti prevelikih težav. Storm d'Ete se bo boril s prvimi (2). Omembno si zasluži solidni Ron d'Alma (2).

4. dirka (Rim, galop): neobtežena Miss Slip (X) lahko preseneti. Fabalalocc (1) lahko računa na dobrega jahaca. Forte Bon (2) bi se lahko na zanj ugodnem terenu izkazal.

5. dirka (Dwindigt): v karieri nepremagana Mighty Toka

(1) je jasen favorit. Mercedes (2) starta iz ugodnega položaja. Manus Buitenzorg (X) vedno dober v zadnjih nastopih.

6. dirka (Dwindigt): težka napoved, nasi favoriti: Classica Wind (X), hitri Balding Dean (1), Ilorin (2)

Totip

1. — prvi	2
drugi	X1
2. — prvi	1
drugi	X2
3. — prvi	X
drugi	12
4. — prvi	X2
drugi	1
5. — prvi	1
drugi	X2
6. — prvi	X2
drugi	1

KOŠARKA / DREVI V D LIGI

Derbi Kontovel - Cicibona

Tekma ob 18. uri v »Ervattiju« - V C2 ligi: domovci jutri

Telovadnica »Ervatti« pri Briščkih bo danes zares v znamenju košarke. Pred prvo Jaranovo tekmo končnice C lige bo namreč ob 18. uri na sporedu derbi D lige v skupini za obstanek med Kontovelci in cicibonasi.

Za obe ekipi bo tekma zelo pomembna, predvsem pa za Cicibono Pref. Marsich, ki zaostaja za Kontovelci na lestvici kar za šest točk.

»Zadnje case smo uje-li kar dobro formo in upam, da bomo dobro igrali tudi v tem za nas zelo pomembnem der-

biju. Razen Corettija, ki je poškodovan, so ostali igralci nared in pripravljeni za igro. Derbi je pac derbi in pričakovati je velik in enakovreden boj za vsako zogo. Mislim, da bo o zmagovalcu odločala boljša obramba ene ali druge ekipe,« je pred današnjo tekmo pri Briščkih dejal Cicibonin trener Rich Battilana.

V Kontovelovem taboru je vzdusje dokaj sproščeno. Z zmago bi si Kontovelci že zanesljivo zagotovili obstanek v ligi. Obeta se torej kar razburljiv in zanimiv derbi.

C2 liga: domovci v goriskem derbiju

Domova peterka ima sicer samo se teoretske možnosti, da se reši najhujšega v C2 ligi, in zato se bo do zadnjega skusala boriti za obstanek med tretjeligasi. Domovce caka jutri mestni derbi proti Arteju, ki ga je naše moštvo v prvem delu tesno premagalo. Arte se vo zato gotovo zelel oddolžiti za ta poraz in da se ni vrgel puske v koruzo, je bilo jasno tudi na tekmi proti Boru, ko so njegovi igralci dali do zadnjega vse od sebe.

polcasu). V peti minuti je bil rezultat 12:8, naslednji kos pa so gostje dosegli sele v 15. minuti. V tem casu je Bor z udarno peterko Susani, Rasman, Samec, Simonič in Filipcič, pa tudi z vsemi, ki so se za njimi zvrstili na igrišču, dosegel delni izid 17:0, v zadnjih minutah pred odmorom pa je svojo prednost še povečal, dokler ni odlični Simonič, vnovic s trojko, postavil izid 44:17, ki je v bistvu tudi že pomenil konec tekme, saj izenaceni drugi del ni prinesel sprememb, tako da je Furlan ze sredi polcasa poslal na igrišču tudi mlada Velinskyja in Smilovicha. Gostje so se vrh tega po nepotrebnem se zapletli v polemiko s sodniki in si priigrali dve tehnični napaki, tako da je Bor Radenska z drugo peterko dosegel najvišje vodstvo 85:54.

Za borovce se je tako skoraj zmagoslavno končala sezona, ki je v prvem delu postregla vodstvu, igralcem samim in navijacem z nemajhnim številom grenkih pilul, a je naposled hkrati nesporno pokazala, da si plavi obstoj med tretjeligasi dejansko povsem zaslužijo. (ak)

NOGOMET

Sovodenci bi si zaslužili kaj več

Sovodnje - Ronchi B 1:1 (0:0) STRELEC ZA SOVODNJE: T. DEVETAK.

SOVODNJEFrancesco, Visintin, Marchese, M. Roner, Cescutti, Spaccapan, Terpin, Ferlez, T. Devetak, Santoro, B. Roner, Bernetič, Primožič, I. Devetak.

V zaostali tekmi proti Ronchiju je Sovodnje »najmlajši« na razmočenem in spolzkem igrišču v Doberdolu imelo v glavnem skozi vso tekmo pobudo v svojih rokah. Premoč gostiteljev je bila se večja v drugem polcasu, ko so tudi zaslužno povedli z le-pim zadetkom Tadeja Devetaka. Gostje pa so stanje izenacili nekaj minut pred koncem tekme. Naj omenimo, da je domači vratar Francesco ubranil enajstmetrovko, ki jo je dosodil zelo slab sodnik.



ODBOJKA / ŽENSKA C LIGA

Slogašice bi se že lahko veselile povratka v B2 ligo

Dovolj je, da drevi na Opčinah v derbiju premagajo Virtus Brez Gregorijeve - D liga: borovke računajo na zmago

O napredovanju, pravzaprav povratku igralcev Nuove kreditne v odbojgarsko B2 ligo, že nekaj kol nihče resno ne dvomi, danes pa se bo slogašicam prvič ponudila priložnost, da same ne glede na rezultate zasledovale - dokončno zapečatijo usodo prvenstva. Če bodo namreč drevi na Opčinah v derbiju premagale trzaski Autoricambi Favento (Virtus) bo njihovo prvo mesto tudi matematično potrjeno.

V prvem delu sezone je Nuova kreditna povsem nadigrala Virtus. Slogašice so tedaj igrale brezhibno, Virtus pa se je kmalu predal. Podobno je bilo tudi pretekli teden na derbiju proti SGM Consulting, ko so na primer slogašice že z ostrim servišom onemogotile nasprotnice, pri čemer so v treh setih vsega zgrešile samo tri servise.

Drevišnji nastop naj bi bil vsekakor za varovanje trenerja

Caca nekoliko bolj zahteven. Prvič zato, ker mostvo ne bo komplektno. Manjkala bo namreč Barbara Gregori, ki je bila letos prava gonilna sila Slogine sesterke, poleg nje pa bosta odsotni se »prvi menjavi« Coretti in Zagar. Drugič pa zato, ker je Virtus v zadnjih dneh presenetil z nekaj dobrimi rezultati in si poraza ne more privoščiti, ker se mu na lestvici z naglimi koraki približuje Staranzano, v teoriji pa bi lahko iz lige izpadla stiri mostva.

Od nasih ženskih ekip bo danes zaposlen edinole se četrtoligas Bor Friulexport. Na 1. maju» bo gostil videmski CUS, ki je že izpadel v nižjo ligo. Ker obstaja možnost, da bi se zaradi reorganizacije lige v 1. divizijo selilo kar sedem sesterk, morajo borovke nujno zmagati, pred desetouvrščeno Torriano imajo namreč »samo« stiri točke prednosti.



Slogašice pred velikim slavljem

NAMIZNI TENIS

V konkurenci tudi Kras

Krasovi četrtokategorniki se bodo konec tedna potegovali za nastop na državnem prvenstvu v svoji jakostni kategoriji, ki se bo odvijalo letos od 25. do 27. junija v La Speziji. V tej sezoni sta krasovi pingpongši - kar 13 jih je - prvič podajajo na državni kvalifikacijski turnir. Doslej so se zadovoljili z nastopi na dveh kvalifikacijskih turnirjih v okviru dežele (Cao Maggioro in Zgonik) v združenih tretji in četrti kategoriji. Sedaj pa se bodo pomerili v Padovi s konkurenco severne Italije, ki južno pa bo istocasno potekal isti turnir v Neaplju. Danes so na vrsti fantje Jurij Verc, Bojan Simoneta in Edi Bole, ki bodo nadaljevali s finalnim bojem jutri. Jutri pa bodo na vrsti ženske. (J.J.)

ODBOJKA / ŽENSKA C LIGA

Zmaga Olympie

Olympia Kmecka banka - Val Siderimpes 3:0 (15:12, 15:7, 15:9)

OLYMPIA: Corsi 1+7, Bulfoni 2+1, S. Princi 7+10, V. Cernic 3+0, Ditta 2+11, L. Princi 10+4, M. Cernic 3+5, Braini n.v., Tra-puzzano n.v., Mitri n.v.

VAL: Mo. Tomasin 4+16, Mi. Tomasin 2+4, Lipone 6+10, Ambrosi 0+0, B. Uršič 1+0, P. Uršič 0+6, Tomsic 1+0, Danielis 0+0, Zuccarino 0+0, Visintin 1+0, Humar 0+0, Kumin.

GORICA - Sinocnji derbi ženske C lige se je končal z zanesljivo in zaslužen zmago Olympie, ki je imela nekaj težav le v prvem setu (valovke so povedle s 5:0). Gostiteljice so bile vsekakor bolj motivirane od valovk, med kateri-

mi so bile nekatere, ki so včeraj tudi nastopile na solskem tekmovalnem DOSP (osvojile so prvo mesto), in so bile zato utrujene.

Derbi si je ogledalo res veliko število ljudi, ki so bili priča kar lepi in zanimivi tekmi, ki je, kljub čisti zmagi s 3:0 domaćink, trajala dobro uro in pol.

Po sinocnji zmagi je bila Olympiina trenerka Silva Meulja seveda zadovoljna: »Stalno smo bili v vodstvu in naša zmaga je bila povsem zaslužena, saj smo dobro igrali tako v bloku, obrambi kot v napadu in valovke so delale točke v glavnem na nasih napakah.«

Naj omenimo, da se je v Valovih vrstah dobro odrezala mlada, 16-letna Tamara Visintin.

ODBOJKA

Kontovelke proti Alturi vnovič praznih rok

V ponedeljek derbi s Slogo

Altura - Kontovel 3:0 (15:3, 15:6, 15:11)

KONTOVEL: Suc, Doglia, Jessica in Katrin Stoka, Reggente, Luxa, Krpan, Vitez, Sossi, Kobau, Starc, Ricchiardi.

Kontovel je v zaključnem troboju za naslov prvaka med narasčajnicami proti Alturi se drugič potegnil krajši konec. Tokrat je bil poraz Kontovelk se bolj gladek kot na prvi tekmi na Proseku. Kontovelke so se nasprotnicam sicer silovito upirale, vendar so bile pri organizaciji akcij premalo natančne, tako da je bil njihov napad neučinkovit. Kontovelke, ki v glavnem nastopajo z igralkami pod dovoljeno starostno mejo, bi kljub temu lahko osvojile vsaj točko, vendar so si v 3. setu žal zapravile vodstvo 11:7.

V ponedeljek bo na Proseku derbi med Kontovelkami in slogašicami.

Začasni vrstni red: Altura 7 (tri tekme), Nuova kreditna 2 (1), Kontovel 0 (2).

Kontovelke in slogašice v trzaski reprezentanci

V trzaski pokrajinski reprezentanci narasčajnic, ki bo jutri v Cervinjanu nastopila na prijateljskem četverboju s selekcijami Trevisa, Vidma in Pordenona, bodo igrale tudi Kontovelke Aleksija Kobau, Erika Suc in Alice Sossi ter slogašice Fanika Starrec in Veronika Veljak. Trener reprezentance je Dragica Hrovatin.

domači šport

Danes

Sobota, 24. aprila 1999

KOSARKA

PLAY OFF MOSKE C LIGE

20.30 v Briscikih, Ervatti: Jadran Nuova kreditna - Arterna Pordenon

MOSKA D LIGA

18.00 pri Briscikih, Ervatti: Kontovel La Nuova edile - Cicibona Pref. Marsich

PROPAGANDA

15.30 v Trstu, 1. maj: Bor - Internazionale; 16.00 pri Briscikih, Ervatti: Jadran - Azzurra

ODBOJKA

MOSKA C LIGA

18.00 v Prati: Dema Mobili - Mima Eurospin

ZENSKA C LIGA

20.45 na Opčinah: Nuova kreditna - Autoricambi Favento

MOSKA D LIGA

18.00 v goriskem Kulturnem domu: Nas prapor - VBU Videm; 20.30 v Trstu, 1. maj: Bor - Porticia

ZENSKA D LIGA

18.00 v Trstu, 1. maj: Bor Friulexport - CUS Udine

1. ZENSKA DIVIZIJA

18.00 v Trstu, Don Milani: Altura Sima - Sloga Pizzeria Veto; 20.00 na Proseku: Kontovel Nuova kreditna - Pallavolo Trieste; 20.30 v Dolini: Breg Alta Trade - Julia

NOGOMET

NAJMLAJSI

15.30 v Doberdobu: Sovodnje - Corno

CICIBANI

14.30 v Standrežu: Juventina - Piedimonte; 14.30 v Doberdobu: Mladost A - Aris San Polo A; 15.30 v Starancanu: Staranzano B - Mladost B; 15.00 v Trstu, Montebello: Sant'Andrea - Primorje A; 15.00 v Dolini: Breg - Fani Olimpia A; 16.00 v Trstu, Montebello: Sant'Andrea - Primorje B

AVTOMOBILIZEM

SREDNJEEVROPSKO PRVENSTVO

15.00 v Brnu: nastopa tudi Azeta team

Jutri

Nedelja, 25. aprila 1999

NOGOMET

PROMOCIJSKA LIGA

16.00 v Krizu: Vesna - Zarja/Gaja; 16.00 v Maranu Lagunare: Maranese - Primorje

1. AMATERSKA LIGA

16.00 v Standrežu: Juventina - Opicina; 16.00 v Fiumicellu: Pro Fiumicello - Sovodnje

3. AMATERSKA LIGA

16.00 pri Briscikih, Ervatti: Kras - Romana

ZACETNIKI

10.30 v Standrežu: Juventina - Lucinico

ODBOJKA

MOSKA C LIGA

11.00 v Trstu, Don Milani: Club Altura - Imsa

DEKLICE

10.30 v Gorici: Azzurra - Olympia Tiskarna Budin

KOSARKA

MOSKA C2 LIGA

11.30 v Gorici, na Rojcah: Arte - Dom Kmecka banka

DEZELNI KADETI

11.00 v Starancanu, Ul. Montes: Staranzano - Jadran

DECKI

9.30 v Briscikih, Ervatti: Kontovel - Alba

PROPAGANDA DEKLICE

11.30 v Trstu, Ul. Ginnastica: Sgt A - Polet

TENIS

ITALIJANSKI POKAL ZA MOSKE

9.00 na Padricah: Gaja - TC Zaccarelli

ITALIJANSKI POKAL ZA ZENSKE

15.00 na Padricah: Gaja - San Marco B

Pojutrišnjem

Ponedeljek, 26. aprila 1999

ODBOJKA

PLAY OFF NARASČAJNICE

18.15 na Proseku: Kontovel - Nuova kreditna

KOSARKA

DEZELNI MLADINCI

21.00 v Trstu, 1. maj: Bor Friulexport - Chiarbola; 21.00 v Trstu, Ul. della Valle: Libertas - Dom Metaltrading

Obvestila

ZSSDI sklicuje v četrtek, 29. aprila 1999 ob 20. uri v prvem in ob 20.30 v drugem sklicanju v dvorani pevskih zborov v Devinu 28. REDNI OBCNI ZBOR.

SHINKAI KARATE KLUB obvesca, da bo redni občni zbor društva v sredo, 28. aprila v občinski telovadnici Silvestri na Proseku ob 19.30 v drugem sklicanju.

TPK SIRENA - ODESEK ZA SPORTNI RIBOLOV obvesca, da so se pričeli tečaj-treningi za mladino ob sobotah, od 15. do 17. ure na sedežu društva, Miramarski drevored 32.

Mima Eurospin v Prati Val Imsa jutri v Trstu

Oba tekmece naših ekip se borita za obstanek

V, oiki odbojgarski C li-gi bo drevi zaposlena samo Mima Eurospin. Soca Unitarno in Olympia Agraria »Terpin sta se med sabo pomerila že v sredo (kot znan je Olympia zmagala s 3:0), Val Imsa pa bo igral jutru zjutraj v Trstu proti ekipi Club Altura. Ker igrajo slogaši v Prati pri Pordenonu bo sobota - kar se tice C lige - dokaj pusta.

Na gostovanju pri Demar Mobili slogaši kajpak računajo na zmago. Pred velikim dvobojem z Il Pozzom (1. maja) želijo namreč ohraniti pred vodilno sesterko iz Pradamana cimmanjsi zaostanek. Demar Mobili je objektivno sibkjesi nasprotnik, vendar je pričakovati, da bo igral na nož, če upošteva-mo, da se se vedno lahko reši pred izpadom, za kar pa mora prehiteti trzaski Club Altura, za katerim

zaostaja trenutno za tri točke. Igralci Mime Eurospin so med tednom odigrali prijateljsko tekmo z Vivilom, ki bo danes igral pri Il Pozzu. Seveda v Sloginem taboru upajo, da bo Vivil odvezel Il Pozzu vsaj točko, čeprav si ne delajo prevelikih utvar.

Najhujši nasprotnik valovcev jutri ne bo Club Altura, temveč zgodnja ura, saj igralci Imse niso vajeni igrati v dopoldanskih urah. Trener Jerončić je bil s potekom treningov in prizadevnostjo igralcev zelo zadovoljen (redno treniramo stikrat na teden z nezmanjšano intenzivnostjo, je dejal), z igralci pa se mora dogovoriti, da ne bi v soboto zvečer preveč pohajali...Val ima na gostovanjih izjemno ugodno bilanco, saj je doslej izgubil samo v Foidi (zmagal je v Buii, na Opčinah, v Pra-

damanu pa mora se igrati), medtem ko je doma že stikrat potegnil krajši konec. Dober nastop na teki za trening proti mladincem Salonita obeta, da se bo pozitivna serija nadaljevala tudi jutri. Trener Jerončić bo lahko računal na vse igralce razen rezervnega podajaca Makuca.

Jutri finale prvenstva UISP na 1. maju

Na stadionu 1. maja v Trstu bo jutri popoldne finalna faza odbojgarskega prvenstva UISP za mešane ekipe. Na sporedu bosta četverboja za naslov prvaka A lige in napredovanje iz B v A ligo. Med finalisti v prvoligaski konkurenci sta tudi pretežno slovenski sesterki Mobilificio Pupis in Bar Koa-la. Najprej bo na sporedu tekma za 3. mesto med Barom Koala in San Giusiom,



Posnetek z derbija med slogaši in valovci na Opčinah

sledil bo dvoboj za naslov med Mobilificio Pupis in Jolly Jokerjem. Polfinalna izida: Ba Koala - Jolly Joker 3:0, 3:0; Mob. Pupis - Subsea S. Giusto 3:2, 3:2.

16. maja predavanje Bosettija v Gradišču

Zvezni trener Giuseppe Bosetti bo imel v ne-

deljo, 16. maja v športni palaci v Gradišču, s pricetkom ob 10. uri, predavanje na temo »Tipologija bagerja v mladinskih ekipah.« Demonstrirale bodo igralke deželne reprezentance, ki bo nastopila na mladinskih igrah Alpe-Jadran.



126 dni na kitajskem - 8

katja kjuder

na pravljicnih vrhovih kitajskih gora



Ladja je pristala pri mestu Ningpo, kjer so se Portugalci usidrali v 16. stoletju in bili trgovski posredniki med Kitajsko in Japonsko. Iz tega kraja sem se že isti dan z vlakom odpeljala proti mestu Hangzhou (Hangdžou), za katerega je rečeno: »Zgoraj so Nebesa, spodaj pa mesti Suzhou (Sudžou) in Hangzhou«. Ko je Marco Polo v 13. stoletju šel tod mimo, je kraj opisal kot eno najlepših in največičastnejših mest na svetu. In dejansko je kraj z njegovim jezerom pomembna turistična točka. Kar se mene tiče, se lepota Hangzhou kaže le v okolici jezera. Ta čar pa se je nekoliko porazgubil v zimskem deževnem dnevu, ko sem jezero obiskala. Obrežje so krasili številni rdeči paviljoni z usločnimi strehami, ki so bile ujele v golo vejevje vrb zalujk. Po okoliskih gricah, katerih pobočja se strmo spuščajo v jezero, so bili posejani templji, pagode, in razni spomeniki iz preteklih obdobij, saj je bilo mesto v 12. stoletju prestolnica dinastije Song, potem ko so jo ti premaknili iz nevarnega severa na prostor današnjega Hangzhouja.

V tem mestu sem se posteno spocila, preprosto zato, ker se je prvič po enem mesecu svojega potovanja po Kitajski zgodilo, da sem dobila ogrevano sobo, ki sem jo delila le z eno punco, udobno posteljo s čistimi rjuhama in celo svetilko na pisalni mizi, kopalnico s tekočo toplo vodo in pralnim strojem ter prijetno in mirno vzdušje. Vse to, kar se sicer zdi tako običajno, je na Kitajskem, razen če ne obiskuješ "super luksuznih hotelov", prava redkost. Ta blažen kraj se je nahajal v hangzojski univerzi in sicer v domu za tuje študente. Prvič sem tu lahko oprala svoj jopič, ki je bil tako umazan, da ga nisem več prepoznala.

Ob uri obeda sem se napotila v studentsko menzo in upala, da bom vsaj med visoko izobraženimi ljudmi prišla brez prerivanja do hrane. V trenutku, ko so kuharice odprle okenca in pričele deliti hrano, se je množica nucakanih študentov zbasala pred pult. In ce sem bila se pred minuto med prvimi v vrsti, sem bila sedaj nenadoma izrinjena na njen rob. Razočarana, jezna in lačna sem počakala, da mine najhujši naval in se nato zadovoljila s tem, kar je pač ostalo. V uteho pa mi je bila stara modrost, ki mi jo je moja babica cesto ponavljala: »Bolje jesti močnik v miru, kot struklje v prepiru«.

Cetrtega marca sem že ob sedmih zjutraj čakala na glavni avtobusni postaji. Poleg mene sta stala fanta z nahrbtnikoma. Starejši možakar me je vprašal, kam potujem. Odgovorila sem mu: »Huangshan«. Tedaj se mi je fant približal in povedal, da je tudi on s svojim prijateljem namenjen v isti kraj. Poglela sva najini vozovnici in ugotovila, da kakava na isti avtobus. Ob sedmih štirideset je staro, umazano in neudobno vozilo odrinilo iz postaje proti 280 kilometrov oddaljenemu narodnemu parku Huangshan.

Na poti smo se kar nekajkrat nepredvidoma ustavili in dolgo čakali. Prvič zaradi lažje prometne nesreče v katero sicer nismo bili vpleteni. Drugič zaradi policijske kontrole, nekaj je bilo namreč narobe z voznikovimi dokumenti. Tretjič za zato, ker je v neki vasi avtobus povozil kokos in je lastnica zahtevala povračilo škode. Precej časa sta se z voznikom prčkala in se končno dogovorila za odškodnino desetih juanov, kar je bilo 2000 lir. Cetrtri smo se ustavili, da smo pobrali potnike, ki pravzaprav ne bi smeli v avtobus, saj so bili že vsi sedeži zasedeni. Petič se je vozilo ustavilo, da so ti isti potniki izstopili, kajti izvedelo se je, da je malo naprej policijska kontrola. In se šestič se je avtobus ustavil, da je te iste potnike, sicer ne vse, ampak le tiste, ki so bili dovolj urni, zopet pobral na koncu vasi.

Voznja je bila utrujajoča, saj smo vozili po slabih cestah in od casa do casa mi je dih zastajal, ko smo vozili čisto ob robu skarpe. Obsli smo slikoviti naselja, kjer so se nad okni skoraj vsake hiše susili pršuti, peljali smo mimo oguljenih hribov, na katerih so posekali vsa drevesa in ni čudno, da so plazovi tako pogost pojav na Kitajskem. V avtobusu je bilo seveda posteno zakajeno in toplo. Med potjo so se med sedeži nabirali kupi smeti. Kljub vsemu pa mi je bilo prijetno, saj sem bila v družbi dveh res simpatičnih študentov iz Guangzhouja (Guangdžoja), s triindvajsetlet-

nim Wei Mingom in njegovim sosolcem Lin Yijem. Povabila sta me, da se skupaj povzpne mo na gorovje Huangshan, kar sem z veseljem tudi sprejela.

Po skoraj devetih urah vožnje smo pozno popoldne končno prisli do našega cilja do vasiče Tang Kou. In že se je pokazala prva prepreka, ki jo je narekovala državna ideologija. Niso mi namreč dovolili, da prenočim v isti zgradbi z mojima prijateljema, kajti za tujce so na Kitajskem odrejeni posebni hoteli. Sele po dolgem prepričevanju sem lahko ostala v zgradbi, ki je bila pravzaprav neka sola oziroma otroški vrtec. Namestili so nas v dveh vlažnih, umazanih in temačnih sobah. Ponocni me je posteno zeblo, saj je bilo zaradi vlage v sobi bolj mrzlo kot zunaj. Naslednji dan se je končno začel naš vzpon na Rumeni gorovje, kot ga je pred tisoč-dvesto leti poimenoval cesar Tian Biao, kjer granitne orjake sestavlja trideset vrhov nad 1500 in 1800 metri nadmorske višine.

Po strmi poti, ki se je vzpenjala po granitnih stopnicah, smo se počasi približevali vrhu. Spčetka okolica ni bila posebno zanimiva. Toda okoli mene so se dogajale druge stvari, ki so pritegnile mojo pozornost. Mladi pa tudi priletni nosaci, revno oblečeni in hudo prepoteni, so na ramenih s pomočjo bambusove palice nosili proti vrhu gradbeni material, ki je služil za gradnjo novih turističnih objektov. To so bili nad sto kilogramov težki leseni tramovi, granitne plošče, kovinske cevi, pa tudi vreče s hrano in piščico. Nisem mogla razumeti zakaj vse to nosijo peš iz doline, saj je bila do vrha izpeljana žičnica. Wei Ming me je poučil, da je to pomembno, ker na ta način lahko zaposlijo mnogo več ljudi. Kakorkoli že, to se mi je zdelo kruto in še posebno tisti nosaci, ki so nosili dva pribita tramova, so me spominjali na Kristusovo križevno pot na Golgoti. Občasno so moške odložili tovor in nekaj minut počivali v senci. Priletnemu nosaču sem ponudila vodo in ga vprašala, koliko časa potrebuje do vrha. »Stiri ure do vrha, dve uri v dolino, vsak dan, ob vsakem vremenu«, se je glasil odgovor. No, in se neizbežno vprašanje, koliko zasluži. »Dnevno trideset juanov (6000 lir)«. Ta odgovor mi je vselej zvenel v ušesih, ko sem primerjala posamezne cene na Kitajskem. Naprimer že isto jutro, ko smo se s privatnim minibusom zapeljali do vhoda v ta park, je vsak plačal za petnajst minut dolgo vožnjo deset juanov, to je bilo 2000 lir.

Po treh urah smo prisli na vrh in sele sedaj se je odprl prekrasen razgled na temnorjave spicaste vrhove. Predno smo začeli odkrivati okolico, smo si morali preskrbeti prenočišče. In zopet je prišla na dan kitajska ideološka neumnost. Niso mi namreč dovolili, da prešpim v bungalovih in so me pošiljali v izredno drag hotel nasproti teh. Tudi v tem primeru je bilo prepričevanje mojih prijateljev uspešno in za šestdeset juanov (12000 lir) sem dobila skromno sobico, ki sem jo delila z neko Kitajko.

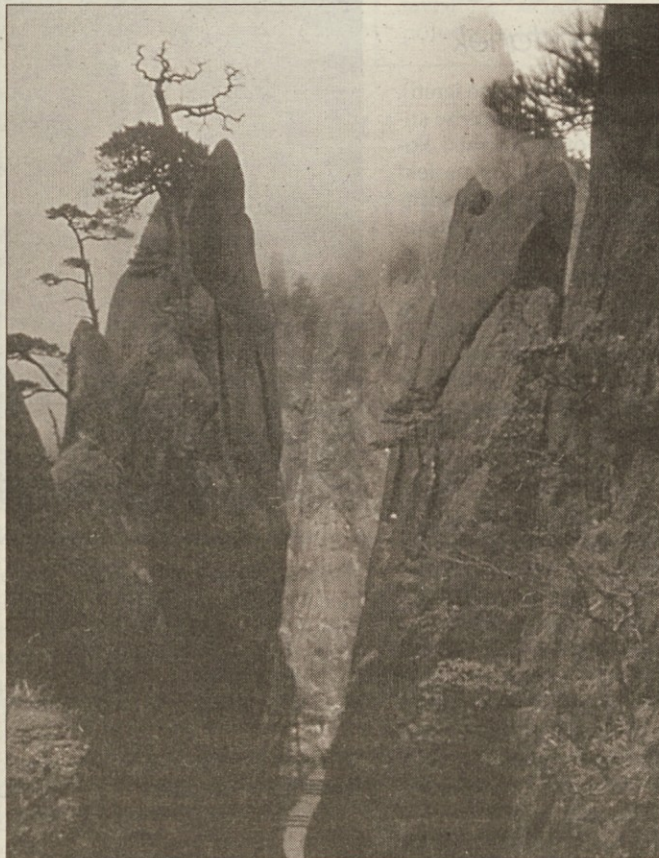
Popoldne smo se sprehajali po stezicah in občudovali lepoto teh enkratnih vrhov, ki so bili redko poraščeni s posebno vrsto pritlikavih iglavcev. Tekom stoletij je ta pokrajina navdihovala kitajske pesnike in slikarje. Ni torej presenetljivo, da jo dobimo uprizorjeno na številnih platnih, ki se prodajajo v trgovinah s suvenirji, predstavlja a tudi simbol kitajske narave.

Blizal se je večer, mi pa smo dobesedno stekli proti oddaljenim prepadnim stenam, da bi ujeli sončni zaton. Povzpeli smo se na oguljeno pobočje in strmeli v nazobčane rjave vrhove pred nami. Veter je pričel močno pihati, vsa okolica je dobila škrlatno barvo, goreča zoga pa se je počasi utapljala v temno nebo z Huangshanskega sončnega zatona.

Naslednje jutro sta fanta že ob petih dvajset trkala na moja vrata. Pričakovala sem ju, saj smo bili zmenjeni za ogled sončnega vzhoda. Množica ljudi je že čakala na razgledni točki in glasno klepetala. To je res kvarilo vzdušje. Na srečo sem bila v »prvi vrsti« naslonjena na veliko granitno skalo in nemo opazovala rojstvo svetlobe. Počasi so se prikazali temni obrisi spicastih vrhov in silhuete iglastih dreves. Podobne prizore sem videla le še v pravljicah, ki jih pozna moja nečakinja Julija, kjer se gradovi vzpenjajo na mogočnih vzpetinah segajoč do zvezdnatega neba. Komaj se je sonce v celoti prikazalo, že ga je zakril oblak in konec je bilo predstave. Medtem se je tudi nebo pooblačilo in obetalo se je popolnoma drugačno vreme od prejšnjega sončnega dne.

Ko smo se začeli vzpenjati tudi na druge vrhove, smo opazovali, kako se je iz daljave približevala nevihta. Gore je ovila megla, kar je se bolj poudarilo mistično podobo pokrajine. Na vrhovih je tako pihalo, da smo se na njih komaj zadržali, pod nami pa so zijali globoki prepadi. Pričelo je rositi in na povratku v dolino deževati. Pot je bila dolga s številnimi vzponi in padci. Na njej smo srečevali nosače z bambusovimi nosilnicami, ki so za sto juanov (20.000 lir) ponujali nošnjo v dolino in nekaj ljudi se je v njih celo vračalo. Premočeni, utrujeni in lačni, vendar veseli, da smo vse to videli in doživeli, smo se v poznih popoldanskih urah vrnili v dolino.

To noč mi niso več dovolili prespati v istem kraju z mojima prijateljema in zato sem si poiskala drugo prenočišče v bližnjem hotelu, kamor sta me zvečer pospremila prijatelja. Pozdravili smo se in si obljubili, da se zopet srečamo čez mesec dni, ko bom na svojem potovanju obiskala južno kitajsko mesto Guangzhou (Guangdžou). Tudi naslednje jutro na povratku iz Huangshana vožnja ni potekala brez zastojev. Več kot uro je bil promet ustavljen na ozki cesti zaradi nesreče, ki jo je povzročil zemeljski plaz. Končno pa smo le odrinili. Beli, zaprasedeni avtobus nas je medtem prehitel in v njem sem zagledala svoja prijatelja ter jima se zadnjič pomahala v slovo, nakar je njihov avtobus dokončno izginil za ovinkom.



TA TEDEN EDINOST PRED 100 LETI

EDINOST

GLASILO POLITIČNEGA DRUŠTVA „EDINOST“ ZA PRIMORSKO.

Veliko vznemerenosti vzbujajo med tržaškimi Slovenci "držna trditve", ki jo je prinesla Neue Freie Presse, da so škofje v teh krajih "slavofilski" ter da delujejo Italijanom v škodo. Edinost odgovarja, da se "moramo v Trstu boriti za vsak očenaš v materinem jeziku", saj so iz mestne katedrale že izrinili slovenski jezik, medtem ko morajo biti v marsikateri cerkvi slovenske maše ob takih urah, "ko Italijani še leže na svojih ušesih in jih torej slovenska molitev ne more žaliti".

"Rodoljubi v sv. Križu, pozor!"

Edinost prinaša novico, ki jo je objavil tržaški Piccolo, da je vlada dodelila šoli Leghe nazionale v Križu status javne šole ter da namerava Lega tu kmalu odpreti tudi rokodelsko šolo. Vaščani, pozor, kajti "v Križu se zopet prične hlasten lov za slovenskimi dušami".

Pri pevskem društvu Kolo so že dalj časa v teku priprave na koncert in veselico, ki bi se morali vršiti 28. maja letos, v "Politeama Rossetti". V teh dneh pa je predsednik društva prejel sporočilo, da se prireditve ne bo mogla vršiti v osrednjem mestnem gledališču. Tako je namreč odločila Rossettijeva uprava in tako potrdila prakso, ki je se zadnje čase vedno pogostejše uveljavlja, da se Slovanom zapirajo vrata mestnih gledališč. Veselica se bo zato vršila na vrtu družbe sv. Cirila in Metoda pri Sv. Jakobu. "Kedaj, kedaj se zjasne vremena nam tržaškim Slovanom? Kedaj in kdo nas reši iz teh razmer?! Ta naš klic naj čujejo oni, ki so poklicani, da nam rešijo vprašanje Narodnega doma v Trstu!"

TA TEDEN PRIMORSKI DNEVNIK PRED 50 LETI



PRIMORSKI DNEVNIK

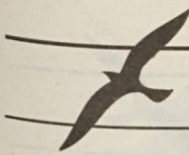
GLASILO OSVOBODILNE FRONTA SVOBODNEGA TRŽAŠKEGA OZEMLJA

Zavezniška vojaška uprava in tržaška mestna občina nadaljujeta s protislovensko "zasušnjevalno politiko". Nekaterim posameznikom je bilo namreč v teh dneh celo prepovedano postaviti slovenske napise na nagrobne kamne svojih dragih. In to zato, ker "anglo-ameriška vojaška uprava niti po štirih letih od osvoboditve" noče ukiniti pravilnika občinskega pokopališča, ki so ga fašisti izdelali leta 1932. V pravilniku je med drugim zapisano, da so na nagrobnih spomenikih prepovedani vsi napisi, ki niso v italijanski ali latinski.

Centralni komite Komunistične stranke Tržaškega ozemlja poziva demokratično prebivalstvo naj strne svoje vrste in enotno proslavi prvi maj. CK v svojem pozivu tudi ponovno vabi Vidalijevo skupino naj se enkrat razmisli nad posledicami, ki jih s seboj prinašajo njene razbijaške akcije, predvsem pa njen odklon "združitvi demokratičnih sil za prvomajsko manifestacijo. Sedanja cepitev dejansko koristi samo imperializmu in njegovi tukajšnji agenciji" je še zapisano v pozivu CK KP Tržaškega ozemlja.

Končno je tudi v angloameriški predel Svobodnega tržaškega ozemlja došel prvi slovenski umetniški film Na svoji zemlji, v katerem nastopata tudi igralki tržaškega Slovenskega narodnega gledališča Rakarjeva in Drolčeva. Potem ko je dosegel izredne uspehe tako v Ljudski republiki Sloveniji kot v STO pod jugoslovansko vojaško upravo, ga od sobote 16. aprila predvajajo tudi v škedenjskem kinu.

Po še nepotrjenih vesteh naj bi Zavezniška vojaška uprava izdala ukaz, v katerem določa, da bodo volitve občinskih svetnikov v tržaški občini v nedeljo 12. junija, v ostalih občinah anglo-ameriškega področja pa 19. junija.



RAI 3 slovenski program

Za Trst: na kanalu 40 (Ferlugi) in 64 (Milje)

Za Gorico: na kanalu 69 (Vrh Sv. Mihaela)

20.25 **Prvi aplavz: Otroški pevski zbor Glasbene matice «Marij Kogoj» iz Trsta**

20.30 **TV dnevnik, nato Utrip evangelija**

RAI 1

6.00 Euronews

6.40 Nan.: Star Trek Voyager

7.30 Otroški variete La Banda dello Zecchino (vodi Alessandra Bellini), vmes risanke Barbarossa in nan. Punky Brewster

10.00 Variete: Zgodbe «Plavega drevesa»

10.30 Aktualna odd. o TV programih: LaRaichevedrai

10.45 Nan.: Družina kot druge

11.30 Aktualna odd. o zdravju in dobrem počutju: Chek-up

12.25 Vremenska napoved in dnevnik

13.30 Dnevnik

14.00 Aktualna odd. o kulturnih dobrinah: Made in Italy (vodi Federico Fazzuoli)

15.20 Sedem dni v parlamentu

15.50 Variete: Disney Club, vmes risanke

18.00 Dnevnik

18.10 Aktualno: Nabozna oddaja - A sua immagine

18.30 Variete: In bocca al lupo! (vodi Carlo Conti)

19.30 Vremenska napoved

20.00 Dnevnik

20.35 Sport

20.40 Variete: Per tutta la vita (vodita Fabrizio Frizzi in Romina Power)

23.15 Dnevnik

23.20 Aktualno: Serata Tg1 (vodi Lamberto Sposini)

0.10 Nočni dnevnik

0.20 Zapiski, horoskop, vreme, izzrebanje lota

0.35 Film: La lunga notte del '43 (dram., It. '60, r. F. Vancini, i. B. Lee)

2.20 Aktualno: Segreti

2.20 Nan.: Inviato molto speciale

4.15 Nočni dnevnik

RAI 2

7.00 Jutranji dnevnik

7.05 Družinski jutranji variete: Mattina in famiglia

7.30 8.00, 9.00, 9.30, 10.00 dnevnik

10.05 Aktualno: Domani è un altro giorno

11.30 Variete: Ventanni

13.00 Dnevnik

13.25 Rai Sport Dribbling

14.00 Vremenska napoved

14.05 Film: Iqbal (dram., It. '98, i. R. Jayasinghe)

16.05 Aktualno: Millennium, 16.35 Racconti di vita - Sereno variabile

18.20 Vremenska napoved

18.55 Nan.: Sentinel

19.05 Loto ob 8-ih

20.00 Dnevnik

20.30 TV film: Incontro con la morte - Tails You Live, Heads You're Dead (thriller, ZDA '96, i. M. Bell, T. McGinley)

22.35 Gleadisce: Totem - Letture suoni lezioni (Alessandra Baricco)

23.45 Dnevnik

0.05 Boks: Duran - Nesterenko (EP v veltel kat.), 0.55 IP v dresuri, 1.30 Nogomet

1.55 Vremenska napoved

RAI 3

7.00 Aktualna odd. o soli

8.30 Smucanje

11.00 Kmetijstvo

12.00 Dnevnik

12.30 Aktualno: Okkupati, 13.00 Avtobusna postaja

13.30 Dok.: Geo & Geo

14.00 Dezelne vesti, dnevnik

14.50 T3 Okolje Italija

15.50 Sobotni sport: kolesarstvo, rugby, odbojka

18.50 Vremenska napoved

19.00 Dnevnik, dezelne vesti

20.00 Kulturni in umetniški zbornik: Art'è

20.10 Nan.: Friends

20.40 Aktualna oddaja o ekologiji: King Kong, un pianeta da salvare

22.45 Dnevnik in dezelne vesti

23.10 Vremenska napoved

0.05 T3 Weekend, pregled tiska, vreme

0.35 Pregled TV programov LaRaichevedrai

0.55 Fuori orario, vmes film: Hitler - Un film dalla Germania (biog., Nem. '77, i. Harry Baer)

RETE 4

6.00 Nad.: Un volto, due donne, 6.50 Renzo in Lucia

7.50 Pregled tiska

8.10 Film: Porgi l'altra sberla (kom., It. '74)

10.00 Variete: Sabato 4

11.30 Dnevnik

11.40 Aktualno: Forum

13.30 Dnevnik

14.00 Kviz: Kolo sreče

15.00 Nad.: Sentieri - Steze

15.30 Aktualni odd.: Chi c'è c'è, 16.30 Naturalmente su Rete 4

17.00 Variete o svetu filma: Affetti speciali

18.00 Aktualno: Es medicine...

18.55 Dnevnik in vreme

19.30 Nan.: Colombo

20.35 Film: Il tormento e l'estasi (biog., ZDA '65, i. C. Heston, R. Harrison)

23.00 Film: Innocenza e turbamento (erot., It. '74, i. E. Fenech)

0.55 V parlamentu

CANALE 5

6.00 Na prvi strani

8.00 Jutranji dnevnik Tg5

8.45 Jutranja oddaja o dobrem počutju: Vivere bene - Tedenski napotki

10.35 Variete: Affare fatto

10.55 Nan.: Družina Hogan - David postane kuhar

11.25 Nan.: Robinsonovi (i. Bill Cosby, P. Rashad)

12.30 Nan.: Hisa Vianello

13.00 Dnevnik TG 5

13.30 Sgarbi quotidiani

13.45 Aktualno: Informativni tednik Metropolitan (vod. Benedetta Corbi)

14.15 Film: Mr. Baseball (kom., ZDA '92, i. Tom Selleck, Ken Takakura)

16.30 Film: La fortuna bussala porta... il problema è farla entrare (kom., ZDA '90, i. Dana Carvey, Todd Graff)

18.30 Variete: Passaparola (vod. Claudio Lippi)

20.00 Dnevnik TG 5

20.30 Variete: Striscia la notizia

21.00 Variete: La sai l'ultima? (vodita Gerry Scotti in Natalia Estrada)

23.10 Dnevnik

23.30 Aktualna odd.: Target

0.00 Aktualno: Nonsolomoda

0.30 Dnevnik

1.00 Striscia la notizia

ITALIA 1

6.10 Nan.: Ocean Girl

6.40 Otroški variete, vmes risanke, Ciao ciao mattina

10.00 Sport: Rally & Racing

10.30 TV film: Il mio amico Ninja (pust., ZDA '93, i. ted Roberts, S. Furst)

12.20 Sport, 12.25 Odprti studio

13.00 Sport Magazine

13.30 Risanke

14.00 Aktualna odd.: Tempi moderni

15.30 Glasb. odd.: Rapido

16.00 Variete za najmlajše, vmes risanke

17.30 Nan.: Baywatch (i. David Hasselhoff)

18.30 Odprti studio

18.55 Nan.: Družina tretjega tipa, 19.30 Tata (i. Fran Drescher)

20.00 Variete: Sarabanda (vodi Enrico Papi)

20.45 Nan.: Walker Texas Ranger (i. Chuck Norris), 22.30 Highlander

23.30 Aktualna oddaja: Inviato speciale

0.00 Sportna oddaja: Grand Prix

0.30 Sport studio

2.25 Film: Cercasi famiglia disperatamente (dram., Fr. '93, r. F. Luciani)

TELE 4

19.30 22.45 Dogodki in odmevi

11.00 Vendetta di una donna

17.30 Automobilissima

18.30 Nan.: Sharky & George

20.05 Konjske dirke

20.30 Zoom sport

21.00 Film: Enigma

23.35 Musichiamo

1.45 Film: Il cielo di vetro

MONTECARLO

13.00 19.30, 22.45, 1.15 Dnevnik, 19.50 TMC Sport

9.00 Film: Agenti speciali ONU missione Eiffel ('80)

13.00 Aktualno: Gnam

14.00 Nan.: The Big Easy

15.00 Tenis: Turnir Montecarlo

20.35 Aktualno: Giocamondo

20.40 Sport

21.00 Nogomet: Spanska liga

23.15 Montanellijev teden

23.35 TV film: Vanishing Son II (kom., ZDA '94)

Slovenija 1

7.25 Napovedniki

8.00 Zgodbe iz školjke, 8.30 Trojčice (ris. nan.)

8.55 Otroška oddaja

9.10 Risana nan.: Don Kihot (31. epizoda)

9.35 Razpoke v času - Slov. miti in legende: Mracno jezero

10.05 Kino Kekec

Film: Poslednja oaza (Srbija 1983, r. P. Lalović)

11.35 Tedenski izbor: Otroška oddaja

12.00 Tednik

12.50 Dobrodošli doma

13.00 Poročila, vreme, sport

13.15 Tedenski izbor: Homo turisticus, 13.25 Med valovi, 13.55 Zlati petelin 99

15.30 Film: Začasno odsoten (ZDA 1994, r. T. McLoughlin, i. Brian Dennehy, J. Bisset, B. Danner)

17.00 Pomp

18.00 Obzornik, vreme, sport

18.10 Na vrtu, oddaja TV Mari-bor: Na vrtu

18.35 Ozare

18.40 Dokumentarna odd.: Modri vrtnec

19.15 Risanka

19.30 Dnevnik, vreme, sport

20.00 Utrip

20.15 Res je!

21.50 Dokumentarna serija: Druženje in praznovanje (VB, 1. del)

22.30 Poročila, vreme, sport

22.55 Nan.: Zivljenje z Rogerjem (ZDA, 4. ep.)

23.15 Nad.: Ko ljubezen ubija (ZDA, r. Larry Elikann, i. Gary Cole, Marg Helgenberger, Julie Harris, 4.)

0.55 Film: Menos que cerro (Sp. 1996, r. E. Telleria, i. R. Luknar, Irene Bau)

TV PRIMORKA

8.00 16.00 Videostrani

16.00 Videospot dneva

16.05 Hitov trenutek

16.25 Obiskali smo... Miren

17.10 Pozdravljeni, g. direktor. Gost: Darko Ziberna, Bolnica Sempeter

17.30 V znamenju bika

19.15 Program za otroke

19.25 Videostrani

20.00 Videospot dneva

20.10 Duhovna misel

20.25 Poti do uspeha

22.00 Glasb. oddaja: Naj spot

22.50 Hitove odrske luci

Slovenija 2

7.45 1.40 Teletekst

8.00 Vremenska panorama

9.30 Videoring

9.55 Zlata seditesa - Nostalgija z avtorji: Anton Marti

10.45 Jasno in glasno

11.40 Nan.: Davov svet (ZDA, 6. ep.)

12.05 Nan.: Pearl (ZDA, 6. ep.)

12.30 TV prodaja

13.00 Euronews

16.55 Sport

19.30 Videoring z Natalijo

20.00 Film: Polja smrti (VB 1984, r. Roland Joffe, i. Sam Waterston, John Malkovich, J. Sands)

22.20 Trend, oddaja o modi in vizualni pop kulturi

22.50 Dokumentarna nani-zanka: Omama, ekstaza, mistika: Mistika (4. del)

23.40 Sobotna noč

Slovenski koncert: Cuki, Green Days

Koper

14.30 Euronews

15.00 Gugalnica

15.30 Dok.: Naznanjena tragedija - Kosovo

17.30 Vsedanes

18.00 Program v slovenskem jeziku

18.45 Primorska kronika

19.00 TV Dnevnik, vreme, sport

19.30 Jutri je nedelja

19.40 Risanke: Shogun

20.00 Odmev

20.30 Spomladanski koncert

22.00 TV dnevnik, Odmev

22.15 Kosarka NBA

22.45 Kosarka NBA: San Antonio Spurs - Houston Rockets

Vsedanes - TV dnevnik

RADIO

Radio Trst A

7.00, 13.00, 19.00 Dnevnik; 8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20 Dobro jutro po naše, vmes Koledar in Pravljica; 8.00 Dezelna kronika; 8.10 Kulturni dogodki; 8.40 Country music; 9.10 Od Milij do Devina; 9.50 Made in Italy; 10.10 Koncert; 11.20 Potpuri; 11.30 Filmi na ekranu; 11.45 Kantavtorji; 12.00 Iz Rezije; 12.45 Soft music; 13.20 Glasba po željah; 14.00 Dezelna kronika; 14.10 Iz Benecije; 15.00 Potpuri; 15.30 Mladi val; 17.00 Kulturna kronika; 17.10 Mi in glasba. Naši diplomanti: pianistka Katja Milic; 18.00 Meščanski ep: Herman in Doroteja (Goethe, prevod B. Žužek, prir. r. M. Kragelj); 19.20 Napovednik.

Radio Opčine

11.30, 15.10, 17.10 Poročila v slov.; 8.30, 12.30, 18.30 Poročila v ital.; 10.00 Foyer; 13.00 Lestvica slov. moderne gl.; 15.00 Glasba po željah; 17.10 Zno v etru (vsakih 14 dni), prenos Jadranovih košarkarskih tekem.

Radio Koper (slovenski program)

6.30, 8.30 Poročila; 6.00-9.00 Jutranji pr.; 6.45 Prvih 50 let; 7.00 Jutranjik; 9.15 Ne bojte se klasike; 9.45 Du, jes! 11.00 RK na obisku v Lokvi, odprti meji; 12.30 Opoldnevnik; 13.00 Novice iz pomorstva; 13.45 Turistična poročila; 14.00 Glasba po željah; 16.05

Svežih 20, modrih, glasbena lestvica; 17.30 Primorski dnevnik; 18.00 Novice iz slov. glasbene industrije; 19.30-22.00 Športna sobota; vesti, prispevki in oglašanja s tekem.

Radio Koper (italijanski program)

6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Dnevnik; 6.00 Almanah; 8.05 Horoskop; 8.15 3X3; 8.40 Izbirali ste; 9.00 Ob 9-ih; 9.15 Pogovor; 9.33 Pred mikrofoni; 10.05 Sigla singlea; 10.33 Na prepihu; 11.00 Agenda Evropa, izmenično Doroty in Alice; 11.30 Med vrticami; 11.45 Odkrijmo jih znova; 13.00 L'una blu, čestitke; 14.00 Martinino podstrešje; 16.00 Ob 4-ih; 18.45 Folk studio; 19.25 Sigla single; 19.30 Dnevnik in sport; 20.00 Večerni pr. RK.

Slovenija 1

4.30, 5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.00, 9.00, 10.00, 12.00, 14.00, 17.00, 18.00, 23.00 Poročila; 19.00 Dnevnik; 7.25 Dobro jutro, otroci; 8.05 Sobotna raglja; 9.30 Slovenščina; 10.05 Kultura; 11.30 S knjižnega trga; 12.10 Poslušalci čestitajo; 13.20 Obvestila; 14.05 Poslušalci čestitajo; 15.30 DIO; 16.30 Naš gost; 17.05 Mozaik; 18.15 Življenje kot izziv; 19.45 Lahko noč, otroci; 20.00 Besede, besede, besede; 22.00 Zrcalo dneva; 23.05 Literarni nočno; 23.30 Igra; 0.00 Poročila.

Slovenija 2

5.00, 6.00, 6.30, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 14.30, 16.30, 17.30 Poročila; 19.00 Dnevnik; 8.40 Koledar prirediteljev; 9.35 Popevki tedna; 10.00 Sobotna akcija; 11.35 Obvestila; 13.30 Glasb. želje; 14.00 Kinobluz; 15.00 Gost izbira glasbo; 15.30 DIO; 16.00 Popevki tedna; 16.15 S. Teršek z gosti; 18.45 Črna kronika; 19.30 Šport; 22.00 Zrcalo dneva, vreme, sport; 22.30 Glasba J. Webra: Bob Dylan.

Slovenija 3

7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00, 18.00, 22.00 Poročila; 10.05 Jazz, blues...; 11.05 Naši umetniki; 11.25 Koncert; 13.05 Srednjeevropski obzornik; 14.05 Izobraževalni pr.; 15.00 Zborovska glasba; 15.30 DIO; 16.15 Baletna glasba; 16.40 Umetni svetovi; 17.00 Tradicija glasbe 20. st.; 18.00 Romani; 18.20 V podvečer; 19.30 Opera: Krog s kredo (S. Osterc, dir. S. Robinson); 23.55 Glasba; 0.00 Poročila.

Radio Koroška

18.10-19.00 Od pesmi do pesmi - Od srca do srca; dnevno Radio Korotan; 2.00/10.00; Radio Agora 10.00-14.00/18.00-2.00 (105.5 MHz).

Primorski dnevnik

Lastnik: Zadruga Primorski dnevnik s o.z. - Trst

Izdajatelj: DZP - PRA.E. d.o.z. - Družba za založniške pobude

Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786380, fax 040 7786381

Tisk: EDIGRAF, Trst

Odgovorni urednik: BOJAN BREZIGAR

Redakcija: Trst, Ul. dei Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418

Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481 533382, fax 0481 532958

Dopisništva: Cedad, Ul. Ristori 28, tel. 0432 731190, fax 0432 730462

Celovec, Wulfengasse 10/H, tel. 0463 318510, fax 0463 318506

Internet: <http://www.primorski.it/>

e-mail: redakcija@primorski.it

Prodajno naročninska služba

Italija: Trst, Ul. Montecchi 6, tel. 040 7786300, fax 040 772418

Gorica, Drevored 24. maja 1, tel. 0481 535723 fax 0481 532958

Cene oglasov

Italija: 1 oglasni modul (širina 1 stolpec, višina 28 mm) 100.000 LIT, finančni in legalni 150.000 LIT, ob praznikih povisek 20%; mali oglasi 1000 LIT beseda; osmrtnice, zahvale in sozolja po formatu. IVA 20%

Cena: 1.500 LIT - 100 SIT

Naročnina za Italijo 480.000 LIT

Postni t.r. PRAE DZP st. 11943347

Letna naročnina za Slovenijo 22.000 SIT plačljiva preko

DISTRIEST, Partizanska 75, Sezana, tel. 067-32147

žiro račun 51420-601-27926

Registriran na sodišču v Trstu st. 14 z dne 6. 12. 1948

Član italijanske zveze časopisnih založnikov FIEG

